

Civière Performance-PRO XT

Manuel d'entretien

REF 6086



Table des matières

Définition de « Avertissement », « Mise en garde » et « Remarque »	3
Résumé des mesures de sécurité	3
Introduction à l'entretien	4
Durée de vie utile prévue	4
Coordonnées	4
Emplacement du numéro de série	4
Entretien préventif	5
Inspection et réglages réguliers	5
Tous les mois ou toutes les deux heures d'utilisation	5
Tous les trois mois ou toutes les six heures d'utilisation	5
Tous les six mois ou toutes les 12 heures d'utilisation	6
Tous les 12 mois ou toutes les 24 heures d'utilisation	6
Calendrier de remplacement des pièces de la fixation côté pieds	6
Fiche d'entretien	8
Documentation sur la formation	9
Entretien	10
Réglage du relève-buste	10
Réglage de la force de verrouillage des roues	11
Réglage du montant de retenue de la civière	11
Remplacement du montant de retenue de la civière	12
Remplacement des vis du montant de retenue de la civière	13
Remplacement de la section tête	13
Remplacement du vérin à gaz du relève-buste	14
Interne, remplacement du tube interne	14
Externe, remplacement du tube interne	16
Externe, remplacement du tube externe	17
Interne, remplacement du tube externe	18
Remplacement de la barrière (standard)	18
Remplacement de la barrière (option XPS)	19
Remplacement du cliquet (option XPS)	20
Remplacement de la poignée de déblocage (option XPS)	21
Remplacement de la poignée à ressort (option XPS)	22
Ensemble civière	23
Ensemble châssis	28
Ensemble de corne de roulette	32
Ensemble verrouillage de roulette réglable	33
Option Steer-Lock, aucune - 6506-037-000	34
Ensemble de roue moulée de 6 po	35
Montant de retenue de civière en option, côté droit du patient - 6085-033-000	36
Double montant de retenue de civière en option - 6085-034-000	37
Ensemble de bécuelle en option - 6085-102-000	38
Sous-ensemble de bécuelle	39
Ensemble de jambe interne	40
Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, côté droit du patient	41
Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, gauche du patient	42
Ensemble de châssis de plan de couchage	43
Ensemble de barre de verrouillage	44
Barrière standard	45
Ensemble de barrière latérale	46
Sous-ensemble rail externe, côté droit du patient	47
Sous-ensemble rail externe, côté gauche du patient	48
Ensemble boîtier coulissant, côté gauche du patient	49
Ensemble boîtier coulissant, côté droit du patient	50
Barrière XPS en option - 6086-032-000	51
Ensemble principal XPS, côté droit du patient	52
Ensemble principal XPS, côté gauche du patient	53
Ensemble côté pieds, côté gauche en option - 6085-001-015	54
Ensemble côté pieds, côté droit en option - 6085-001-016	56
Déclive en option - 6085-031-000	58
Ensemble de déclive	59
Relève-jambes en option - 6085-032-000	60
Ensemble relève-jambes	61
Ensemble de support du relève-jambes	64
Ensemble relève-buste	65
Section tête rétractable en option - 6085-027-000	66
Ensemble section tête	67
Section tête (non compatible avec Power-LOAD) en option - 6506-001-020	69
Section tête (compatible avec Power-LOAD) en option - 6506-001-021	70
Raccordement de la section tête	71
Poignée de déblocage de la main gauche en option - 6086-029-000	72
Poignée de déblocage de la main droite en option - 6086-030-000	74
Section tête pour crochet à ramure uniquement en option - 6086-050-000	76
Section tête en option - 6500-002-020	78
Ensemble de verrouillage de la section tête	80
Ensemble dispositif d'arrêt des fixations internes en option - 6500-001-027	81
Porte-bouteille d'oxygène en option pour la section tête, aucun - 6506-036-000	82
Section tête avec crochet à ramure uniquement, courbée en option - 650600020020	83

Compatible avec Power-LOAD, sans O2, poignée de déblocage gauche en option - 6086-054-000	85
Compatible avec Power-LOAD en option - 6086-055-000	88
Performance-LOAD en option - 6086-034-001	90
Ensemble fixation côté pieds (compatible avec Power-LOAD en option)	92
Pack de retenue XPR en option - 650600030010	95
Pack de retenue X en option - 6500-001-430	96
Pack de retenue de classe G en option - 6500-002-030	97
Protection pour pied en option - 650700450201	98
Extension de ceinture en option - 6082-160-050	99
Plateau porte-défibrillateur en option - 6506-170-000	100
Composants courants de la plate-forme de défibrillateur	102
Crochet d'équipement en option - 6500-147-000	104
Extension de tête en option - 6100-044-000	105
Ensemble d'extension de tête	106
Option de coussin - 6100-045-000	107
Roue de chargement, rigide	108
Roue, avant	109
Ensemble de support de perfusion, en deux parties, côté droit du patient - 6500-310-000	110
Ensemble de support de perfusion, en deux parties, côté gauche du patient 6500-311-000	111
Ensemble de support de perfusion, en trois parties, côté droit du patient - 6500-315-000	112
Ensemble de support de perfusion, en trois parties, côté gauche du patient - 6500-316-000	113
Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté droit du patient - 6500-101-041	114
Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté gauche du patient - 6500-101-042	115
Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté droit du patient - 6500-101-043	116
Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté gauche du patient - 6500-101-044	117
Porte-bouteille d'oxygène en option, côté pieds - 6500-240-000	118
Ensemble de porte-bouteille d'oxygène	119
Porte-bouteille d'oxygène en option, relève-buste - 6500-241-000	120
Porte-bouteille d'oxygène pour section tête rétractable en option - 6085-046-000	121
Fillet de rangement du châssis en option- 6500-160-000	122
Poche pour relève-buste en option - 6500-130-000	123
Compartiment de rangement, côté tête en option - 6085-035-000	124
Option de compartiment de transfert	125
Matelas en option, traversin de relève-jambes - 6506-034-000	126
Matelas en option, traversin de relève-jambes, XPS - 6500-003-130	127
Matelas en option, traversin de relève-jambes, gris, XPS - 6506-041-000	128
Crochet de sécurité, court - 6060-036-017/Crochet de sécurité, long - 6060-036-018/Crochet de sécurité, J - 6092-036-018	129

Définition de « Avertissement », « Mise en garde » et « Remarque »

Les termes **Avertissement**, **Mise en garde** et **Remarque** ont une signification particulière et doivent faire l'objet d'une lecture attentive.

AVERTISSEMENT

Avertit le lecteur d'une situation qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves. Peut également attirer l'attention sur l'existence potentielle d'effets indésirables graves ou de risques d'accident.

MISE EN GARDE

Avertit le lecteur d'une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut causer des blessures mineures ou modérées à l'utilisateur ou au patient ou endommager le matériel en question ou d'autres biens. Couvre notamment les précautions à prendre afin d'assurer l'utilisation sûre et efficace du dispositif et d'éviter les dommages qui pourraient découler de l'usage ou du mésusage du matériel.

Remarque - Fournit des informations spécifiques destinées à faciliter l'entretien ou à clarifier des instructions importantes.

Résumé des mesures de sécurité

Toujours lire et respecter scrupuleusement les avertissements et les mises en garde indiqués sur cette page. Tout entretien doit être effectué exclusivement par du personnel qualifié.

MISE EN GARDE

- Toujours utiliser des pièces agréées pour éviter tout risque d'endommagement du produit.
 - Le montant de retenue de la civière est livré préconfiguré pour une civière à cadre en X. Si la fixation a été configurée pour une civière à cadre en H, ajuster le montant de retenue pour l'adapter à la fixation.
-

Introduction à l'entretien

Ce manuel vous aide à entretenir le produit Stryker concerné. Lire ce manuel pour entretenir ce produit. Ce manuel ne traite pas du fonctionnement de ce produit. Consulter le manuel d'utilisation pour les instructions d'utilisation. Pour consulter le manuel d'utilisation ou le manuel d'entretien en ligne, aller sur le site <https://techweb.stryker.com/>.

Durée de vie utile prévue

La civière Performance-PRO XT a une durée de vie utile prévue de sept ans dans des conditions normales d'utilisation et en respectant la maintenance périodique appropriée.

Coordonnées

Contacter le service clientèle ou le support technique de Stryker au moyen des coordonnées suivantes : +1-800-327-0770.

Stryker Medical
3800 E. Centre Avenue
Portage, MI 49002
États-Unis

Remarque - L'utilisateur et/ou le patient doivent signaler tout incident grave lié au produit à la fois au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre européen où l'utilisateur et/ou le patient sont établis.

Pour consulter votre mode d'emploi ou votre manuel d'entretien en ligne, consulter <https://techweb.stryker.com/>.

Avoir le numéro de série (A) du produit Stryker à disposition avant d'appeler le service clientèle ou le support technique de Stryker. Inclure le numéro de série dans toutes les communications écrites.

Emplacement du numéro de série

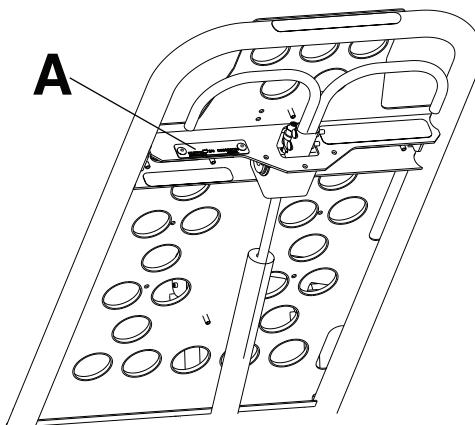


Figure 1 – Emplacement du numéro de série

Entretien préventif

MISE EN GARDE - Toujours utiliser des pièces agréées pour éviter tout risque d'endommagement du produit.

Définir et respecter un calendrier d'entretien et conserver la trace des activités d'entretien. Mettre le produit hors service avant d'effectuer les vérifications d'entretien préventif. Il peut être nécessaire d'effectuer les vérifications de maintenance préventive plus fréquemment en fonction du degré d'utilisation du produit. Toute réparation doit être effectuée exclusivement par du personnel qualifié.

Lors de l'utilisation de produits d'entretien, suivre les instructions du fabricant et consulter toutes les fiches de données de sécurité (FDS).

Inspection et réglages réguliers

Le calendrier suivant est un guide général de maintenance. Des facteurs comme la météo, le terrain, la position géographique et l'utilisation individuelle peuvent modifier le calendrier de maintenance requis. En cas de doutes sur la façon d'effectuer ces vérifications, contacter un technicien de Stryker. En cas de doutes quant aux intervalles à respecter pour la maintenance du produit, contacter un technicien de Stryker. Effectuer chaque contrôle de routine et, au besoin, remplacer les pièces usées.

Tous les mois ou toutes les deux heures d'utilisation

Inspecter ces éléments tous les mois ou toutes les deux heures de fonctionnement du moteur, à la première échéance.

Élément	Inspecter
Poignée de déblocage de secours manuelle	Fonctionnement de la poignée de déblocage de secours manuelle
Plan de couchage	Cadre et plan de couchage
Base	Cadre et base
Roues	Fixation, roulement et pivotement corrects de toutes les roues
Section tête	Fonctionnement de la barre de sécurité. Tirer en direction de la section tête pour s'assurer que la barre de sécurité bascule et tourne librement et revient à sa position initiale.
Sangle de retenue	Les sangles de retenue fonctionnent et sont exemptes d'usure excessive (telle qu'une partie femelle ou une plaque d'enclenchement tordues ou cassées, ou des sangles déchirées ou effilochées)

Tous les trois mois ou toutes les six heures d'utilisation

Inspecter ces éléments tous les trois mois ou toutes les six heures de fonctionnement du moteur, à la première échéance.

Élément	Inspecter
Poignée de déblocage de secours manuelle	La base s'allonge et se rétracte quand l'opérateur tire la poignée de déblocage de secours manuelle
	Avec une charge de 100 livres (45 kg) ou plus, la civière ne s'abaisse pas lorsque l'opérateur tire sur la poignée de déblocage de secours manuelle
Plan de couchage	Toutes les attaches sont correctement fixées
	Fonctionnement correct du vérin du relève-buste
	Au besoin, régler le vérin pneumatique pour une plage de mouvement maximale
	Absence d'usure de la butée fixe (6085-001-094)
Base	Toutes les attaches sont correctement fixées
Cadre en X	Le cadre en X se déplie et se rétracte
Béquille (en option)	Se rétracte entièrement en position de transport
	Les boulons sont serrés
Section tête	Toutes les attaches sont correctement fixées
	La section tête se déploie et se verrouille
Accessoires et pièces	Tous les accessoires et toutes les pièces fonctionnent (comme le support de perfusion, la tête et l'oreiller, et le prolongateur des sangles de retenue)

Tous les six mois ou toutes les 12 heures d'utilisation

Inspecter ces éléments tous les six mois ou toutes les 12 heures de fonctionnement du moteur, selon la première éventualité.

Élément	Inspecter
Plan de couchage	Aucun composant tordu, cassé ou endommagé
	Absence d'endommagement ou de déchirures au niveau des poignées de la civière
	Les barrières fonctionnent et se verrouillent
	Le repose-pieds fonctionne
Matelas	Absence de fissures ou de déchirures
Base	Aucun composant tordu, cassé ou endommagé
	Le montant de retenue de la civière est solidement installé. Si ce n'est pas le cas, remplacer la vis
	Absence de dommages excessifs au niveau des dispositifs de protection du cadre en X
Roues	Absence de débris
Section tête	Aucun composant tordu, cassé ou endommagé
	La poignée fonctionnelle n'est pas excessivement endommagée ou déchirée
	Fixation et roulement corrects des roues porteuses
Béquille (en option)	Lubrifier le ressort de la béquille et le logement du ressort interne avec Tri-Flow® .

Tous les 12 mois ou toutes les 24 heures d'utilisation

Inspecter ces éléments tous les 12 mois ou toutes les 24 heures de fonctionnement du moteur, à la première échéance.

Élément	Inspecter
Paramètres	La civière et la fixation sont en bon état et fonctionnent
	La barre de sécurité se connecte au crochet de sécurité du véhicule
Poignée de déblocage de secours manuelle	Revient à la position repliée
Plan de couchage	Toutes les soudures sont intactes, exemptes de fissures ou de cassures
	Les étiquettes d'avertissement sont présentes et lisibles
	Butée et vis du relève-buste
Base	Toutes les soudures sont intactes, exemptes de fissures ou de cassures
Roues	Vérifier et régler le système de blocage des roues
Porte-bouteille d'oxygène, section tête rétractable (en option)	Absence d'usure des sangles et des clips
Plateau porte-défibrillateur (en option)	Absence d'usure ou d'effilochage au niveau des sangles
	Les crochets à clapet d'attache sont intacts et solidement fixés

Calendrier de remplacement des pièces de la fixation côté pieds

Pour les civières compatibles avec **Performance-LOAD**, remplacer les pièces de la fixation côté pieds tous les 18 078 appels. Cela garantit que le **Performance-LOAD** reste fonctionnel. Suivre ce tableau horaire de volumes d'appels pour satisfaire à cette exigence.

Nombre d'appels par jour	Mois
≤ 7	Sans objet
8	77

Nombre d'appels par jour	Mois
9	67
10	59

Fiche d'entretien

Documentation sur la formation

Entretien

Réglage du relève-buste

Outils requis :

- Clé mixte de 1/2 po
- Clé hexagonale de 5/32 po
- Clé hexagonale de 3/32 po
- Petit tournevis à fente
- **Loctite®**

Procédure :

1. Déplacer le relève-buste à 73 degrés pour faciliter l'accès.

Remarque

- Avant de poursuivre la procédure de réglage du relève-buste, s'assurer que le cylindre (A) est vissé dans l'étrier (B) de sorte qu'aucun filetage ne soit visible sur la tige du cylindre (Figure 2 et Figure 3).
- Si le filetage est visible :
 - a. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/32 po, retirer la vis de blocage (C) du centre de l'étrier. Conserver la vis.
 - b. À l'aide d'un petit tournevis à fente, retirer le clip en E (D) et la broche (E) qui fixent le bas du vérin pneumatique.
 - c. Visser la tige du cylindre (A) dans l'étrier (B) de sorte qu'aucun filetage ne soit visible.
 - d. À l'aide d'un petit tournevis à fente, remplacer le clip E (D), la broche (E) et la vis de blocage (C) en utilisant du **Loctite®** (Figure 2 et Figure 3).

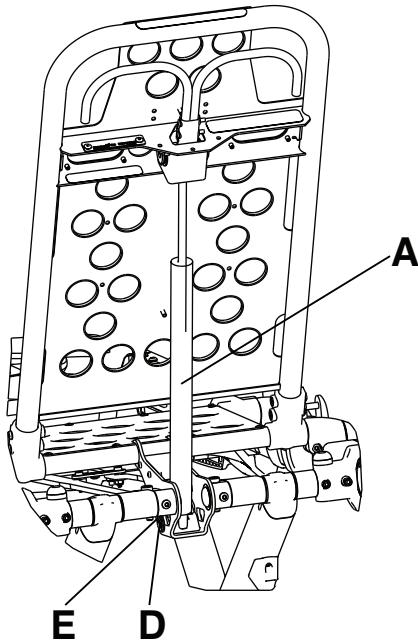


Figure 2 – Réglage du relève-buste

2. À l'aide d'une clé mixte de 1/2 po, desserrer l'écrou hexagonal (F) sur le pivot du relève-buste (J) tout en maintenant la vis de blocage (H) fixée dans le pivot (Figure 3).
3. À l'aide d'une clé à 6 pans de 5/32 po, tourner la vis de blocage (H) jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de jeu entre la poignée de déblocage du relève-buste (K) et le bouton de déblocage du vérin pneumatique (Figure 3).

Remarque - S'assurer que le relève-buste passe de plat à au moins 73 degrés. Si ce n'est pas le cas, tourner la vis de blocage d'un demi-tour dans le sens horaire. Répéter jusqu'à ce qu'au moins 73 degrés de mouvement soient atteints.

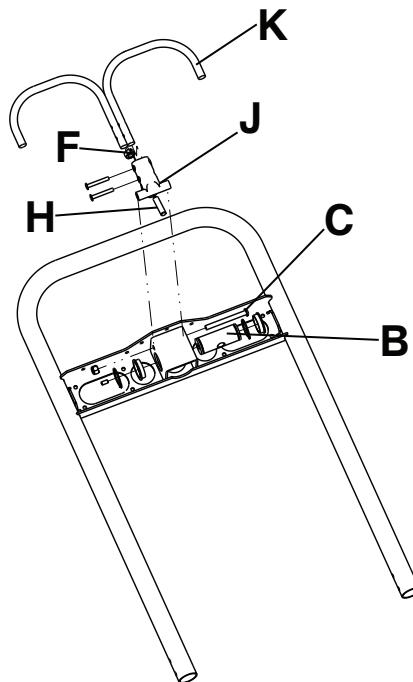


Figure 3 – Retrait des composants du relève-buste

4. Abaisser le relève-buste à un angle de 5 à 10 degrés et relâcher la poignée.
5. Appliquer une force d'environ 50 livres à l'extrémité du relève-buste.

Remarque - Si le relève-buste descend, tourner la vis de blocage dans le sens antihoraire. Répéter l'opération jusqu'à ce que le relève-buste ne descende plus.

6. À l'aide d'une clé mixte de 1/2 po, serrer l'écrou hexagonal (F) tout en maintenant la vis de blocage fixée dans le pivot (Figure 3).
7. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Réglage de la force de verrouillage des roues

Outils requis :

- Clé hexagonale de 5/32 po
- Clé mixte ou douille de 7/16 po

Procédure :

1. À l'aide d'une clé hexagonale de 5/32 po et d'une clé mixte de 7/16 po ou d'une douille, retirer la vis à tube du centre de la pédale de verrouillage. Conserver la vis. Le blocage de roue est initialement assemblé avec la pédale réglée sur la force de verrouillage minimale. Le repère sur la pédale (A) est aligné avec le repère sur la gaine octogonale (B) (Figure 4).
2. Retirer la gaine octogonale (B). Tourner la gaine octogonale dans le sens antihoraire pour augmenter la force de verrouillage de la pédale et dans le sens horaire pour la diminuer. Insérer la gaine octogonale dans la pédale.
3. À l'aide d'une clé hexagonale de 5/32 po et d'une clé mixte ou d'une douille de 7/16 po, réinstaller la vis à douille (retirée à l'étape 1).
4. Tester la force de verrouillage de la pédale et s'assurer que la pédale est maintenue avant de remettre le produit en service.

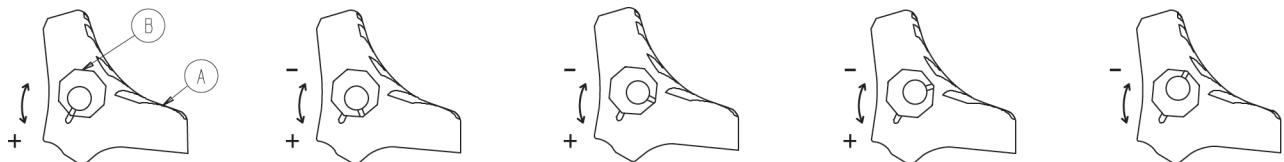


Figure 4 – Réglage de la force de verrouillage des roues

Réglage du montant de retenue de la civière

MISE EN GARDE - Le montant de retenue de la civière est livré préconfiguré pour une civière à cadre en X. Si la fixation a été configurée pour une civière à cadre en H, ajuster le montant de retenue pour l'adapter à la fixation.

Remarque

- Pour déterminer si la civière est une civière à cadre en X ou en H, rechercher une flèche ou une rainure sur le support inférieur du montant de retenue de la civière.
- Le montant de retenue de la civière est réglé pour une civière à cadre en X si la flèche du support inférieur du montant de retenue pointe vers le côté tête de la civière ou si la rainure du support inférieur est située à l'intérieur du côté gauche du patient du tube de base.
- Le montant de retenue de la civière est réglé pour une civière à cadre en H si la flèche du support inférieur du montant de retenue pointe vers le côté pieds de la civière ou si la rainure du support inférieur est située à l'extérieur du côté gauche du patient du tube de base.

Outils requis :

- Clé Torx T30

Procédure :

1. À l'aide d'une clé Torx T30, retirer les deux vis d'assemblage à six pans creux (A) qui fixent les supports (B) au châssis du châssis (C) (Figure 5). Conserver les vis.

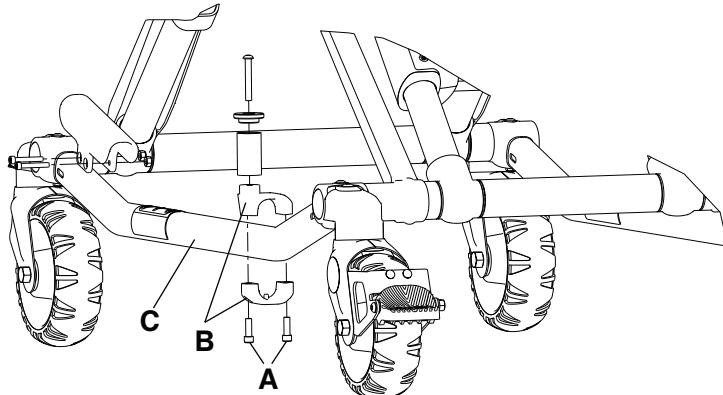


Figure 5 – Montant de retenue de la civière

2. Tourner le support inférieur de 180 degrés.
3. À l'aide d'une clé Torx T30, réinstaller les deux vis d'assemblage à six pans creux (retirées à l'étape 1).
4. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement du montant de retenue de la civière

Remarque - Un réglage de l'ensemble clamp de rail peut s'avérer nécessaire pour compenser toute variation de la position du montant de retenue de la civière, en fonction du fabricant et du numéro de modèle de la civière d'ambulance.

Outils requis :

- Clé Torx T30
- Clé hexagonale de 5/32 po
- Clé dynamométrique (po-lb)

Procédure :

1. Élever le produit à la position de hauteur maximale.
2. Tourner la civière du côté gauche du patient.

Remarque - Localiser la flèche ou la rainure sur le support inférieur. Le support du montant de retenue de rechange doit être monté dans le même sens.

3. À l'aide d'une clé Torx T30, retirer les deux vis d'assemblage à six pans creux (A) qui fixent le montant de retenue de la civière au tube du châssis (B) (Figure 6). Mettre de côté les vis et le montant de retenue de la civière.
4. Insérer la vis d'assemblage à tête ronde (C) dans le capuchon du montant de retenue (D) et le tube du montant (E), puis dans le support pour broche supérieur (F) (Figure 6).
5. À l'aide d'une clé à 6 pans de 5/32 po, serrer la vis d'assemblage à tête ronde (C) pour fixer le capuchon du montant de retenue (D) et le tube du montant (E) au support de broche supérieur (F) (Figure 6). À l'aide d'une clé dynamométrique, serrer la vis à un couple 100-140 po-lb.
6. Monter le montant de retenue de la civière sur le tube du châssis. Aligner les trous des supports et insérer deux vis d'assemblage à six pans creux (A) dans les trous filetés du support pour broche du bas (G) (Figure 6).
7. À l'aide d'une clé Torx T30, serrer les deux vis d'assemblage à six pans creux.
8. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

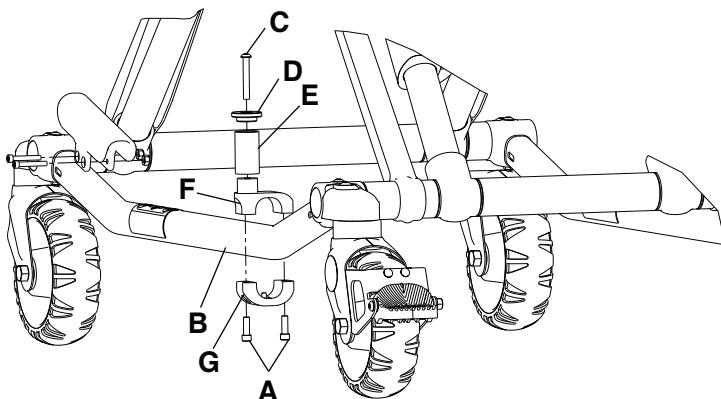


Figure 6 – Remplacement du montant de retenue de la civière

Remplacement des vis du montant de retenue de la civière

Outils requis :

- Clé Torx T25
- Clé à 6 pans de 5/32 po
- Clé dynamométrique (po-lb)

Procédure :

1. À l'aide d'une clé Torx T25 ou d'une clé à 6 pans de 5/32 po, retirer la vis d'assemblage à tête ronde qui fixe le capuchon du montant de retenue et le tube du montant au support de broche supérieur. Mettre la vis de côté.
2. À l'aide d'une clé à 6 pans de 5/32 po, installer et serrer la vis d'assemblage à tête ronde (0004-503-000) pour fixer le capuchon et le tube du montant de retenue sur la partie supérieure de l'ensemble montant de retenue. À l'aide d'une clé dynamométrique, serrer la vis à un couple 100-140 po-lb.

Remarque - S'il n'est pas possible de serrer la vis à un couple de 100-140 po-lb, remplacer l'intégralité du montant de retenue de la civière (voir *Remplacement du montant de retenue de la civière* (page 12)).

3. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement de la section tête

Outils requis :

- Clé mixte de 7/16 po
- Clé à 6 pans de 3/16 po

Procédure :

1. Élever le produit à la position de hauteur maximale.
2. À l'aide d'une clé mixte de 7/16 po et d'une clé à 6 pans de 3/16 po, retirer les deux vis (A) qui fixent les roulements à chapeau au support d'interface du plan de couchage du châssis (une de chaque côté) (Figure 7). Conserver les vis.

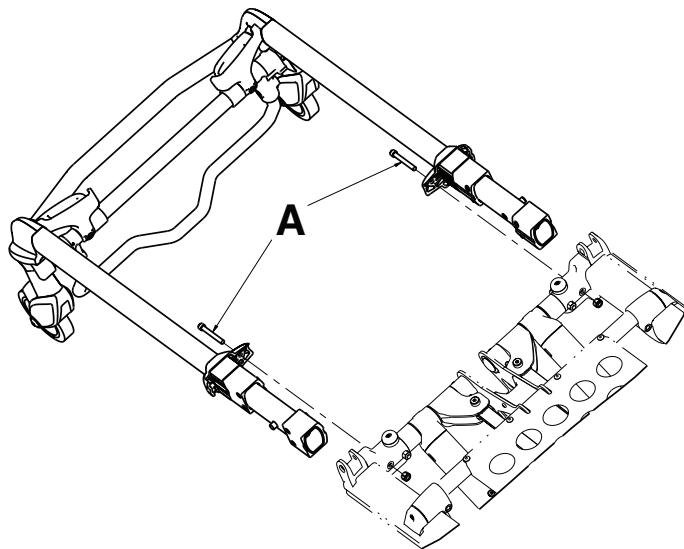


Figure 7 – Section tête

3. Serrer les poignées de déblocage de la tête et retirer l'ensemble section tête.
4. Inverser la procédure pour réinstaller.
5. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement du vérin à gaz du relève-buste

Outils requis :

- Clé à 6 pans de 3/32 po
- Tournevis plat

Procédure :

1. Relever la civière et le relève-buste en position complètement droite.
2. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/32 po, desserrer la vis de blocage (A) qui fixe la tige de gaz à l'étrier (Figure 8).

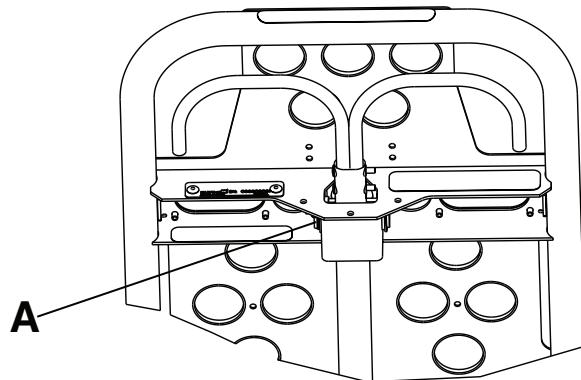


Figure 8 – Position de la vis de blocage

3. À l'aide d'un tournevis plat, retirer le clip en E de l'axe d'assemblage qui fixe le fond du vérin à gaz. Garder le clip en E.
4. Dévisser la tige du vérin à gaz de l'étrier.
5. Inverser la procédure pour réinstaller.
6. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Interne, remplacement du tube interne

Remarque - Toujours remplacer le tube de levage interne du côté tête et le tube de levage interne du côté pieds, même si un seul tube est tordu. Remplacer les deux en même temps pour que le système de levage fonctionne et pour éviter d'endommager davantage le produit.

Outils requis :

- (2) chevalet

- Clé mixte de 3/8 po
- Clé mixte de 7/16 po
- Clé Torx T25
- (2) clé mixte de 9/16 po
- Marteau à coup mort

Procédure :

1. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer les quatre vis d'assemblage à tête ronde (A) du renfort du châssis (B) (Figure 9). Conserver les vis.

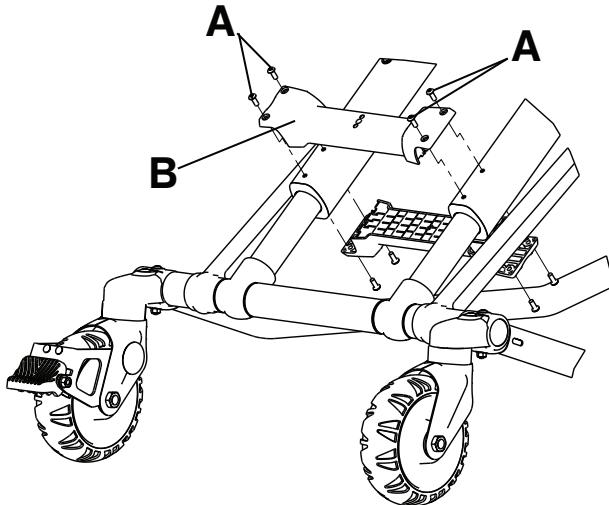


Figure 9 – Retirer le renfort du châssis

2. Abaisser la civière à la position la plus basse.
3. Retourner la civière sur les deux chevalets.
4. À l'aide de clés mixtes de 3/8 po et 7/16 po, retirer les quatre boulons de montage de roulette (C) qui fixent les tubes de levage externes aux tubes du châssis du pied (Figure 10).

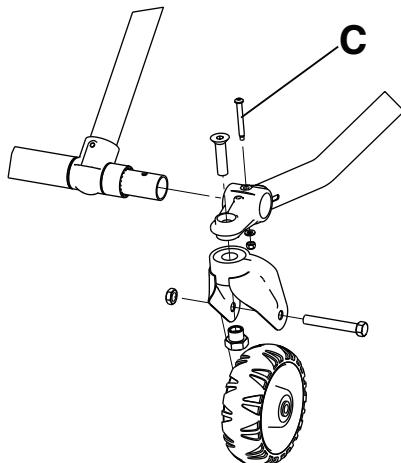


Figure 10 – Retirer les boulons de montage de la roulette

5. À l'aide de deux clés mixtes de 9/16 po et d'un marteau à coup mort, retirer la tige de connexion du châssis (D) et le contre-écrou hexagonal à verrouillage central (E).

Remarque - Conserver les roulements (F) qui restent (Figure 11).

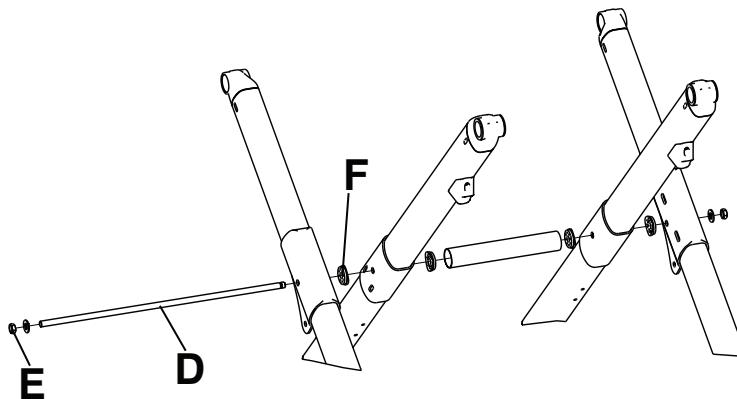


Figure 11 – Conserver les roulements

6. Retirer l'assemblage soudé du tube du châssis externe (G) du côté endommagé. Laisser le côté opposé pour soutenir le cadre en X (Figure 12).
 7. Faire glisser les tubes du châssis du pied (H) à travers les pieds du cadre en X pour desserrer le cadre en X (Figure 12).
- Remarque** - Sur le côté opposé, le tube du châssis externe et les tubes du châssis du pied sont toujours fixés au cadre en X.
8. Retirer le tube interne et conserver les bagues (J) pour les réutiliser sur le nouveau tube (Figure 12).

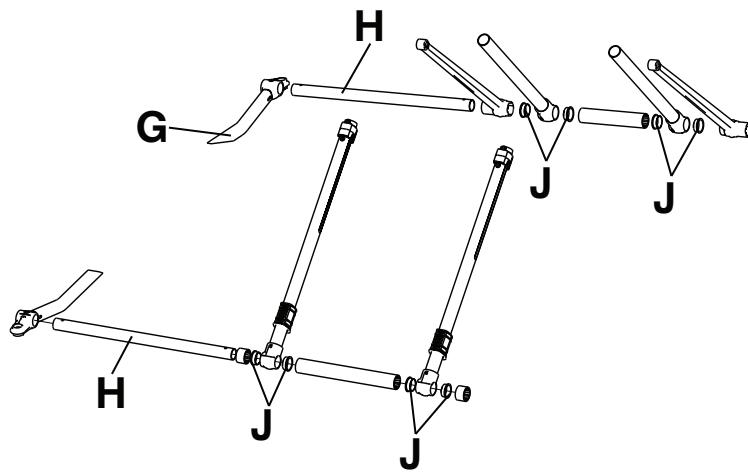


Figure 12 – Démonter le cadre en X

9. Inverser la procédure pour réinstaller.
10. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Externe, remplacement du tube interne

Outils requis :

- (2) chevalet
- Clé mixte de 3/8 po
- Clé mixte de 7/16 po
- Clé Torx T25
- (2) clé mixte de 9/16 po
- Marteau à coup mort
- Clé Torx T27

Procédure :

1. Effectuer les étapes 1 à 7 de *Interne, remplacement du tube interne* (page 14).
2. À l'aide d'une clé Torx T27, retirer la vis à tête bombée (A) qui fixe le protège-cadre en X (B) au tube interne (Figure 13). Conserver la vis.

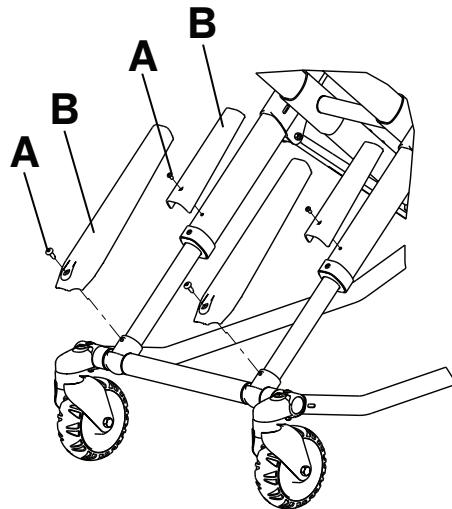


Figure 13 – Retirer les vis à tête bombée

3. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer les deux vis d'assemblage à tête ronde (C) qui fixent le roulement du tube (Figure 14). Conserver les vis.

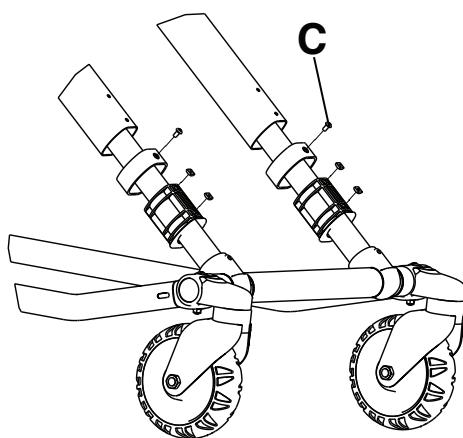


Figure 14 – Retirer les vis d'assemblage à tête ronde

4. Retirer le tube interne et conserver les bagues du tube pour les réutiliser sur le nouveau tube interne.
5. Inverser les étapes pour installer le nouveau tube interne.

Remarque - S'assurer que le trou de la vis de protection du cadre en X situé sur le nouveau tube interne est orienté vers le haut de la civière lors de la réinstallation.

6. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Externe, remplacement du tube externe

Outils requis :

- (2) chevalet
- Clé mixte de 3/8 po
- Clé mixte de 7/16 po
- Clé Torx T25
- (2) clé mixte de 9/16 po
- Marteau à coup mort
- Clé hexagonale de 3/16 po
- Clé mixte de 1/2 po
- Pince à becs fins

Procédure :

1. Effectuer les étapes 1 à 7 de *Interne, remplacement du tube interne* (page 14).

2. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer les deux vis d'assemblage à tête ronde qui fixent le support du tube (Figure 14). Conserver les vis.
3. Retirer et conserver le tube interne.
4. Retirer et conserver la protection du cadre en X du tube externe (Figure 13).
5. À l'aide d'une clé Allen de 3/16 po et d'une clé mixte de 1/2 po, retirer le boulon qui fixe la biellette de synchronisation au tube externe et retirer la biellette de synchronisation.
6. En fonction de l'emplacement de la poignée de déblocage latérale, il peut être nécessaire de retirer les ressorts du support de réglage de la hauteur. À l'aide d'une pince à becs fins, retirer les deux ressorts de retour du support de réglage de la hauteur.
7. À l'aide d'une clé Allen de 3/16 po, retirer les quatre boulons qui fixent le boîtier de la glissière. Conserver les boulons et le boîtier de la glissière.
8. Retirer le tube externe et les bagues du tube. Mettre de côté le tube externe. Conserver les bagues du tube.
9. Inverser la procédure pour réinstaller.

Remarque - S'assurer que le trou de la vis de protection du cadre en X situé sur le nouveau tube interne est orienté vers le haut de la civière lors de la réinstallation.

10. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Interne, remplacement du tube externe

Outils requis :

- (2) chevalet
- Clé mixte de 3/8 po
- Clé mixte de 7/16 po
- Clé Torx T25
- (2) clé mixte de 9/16 po
- Marteau à coup mort
- Clé hexagonale de 3/16 po

Procédure :

1. Effectuer les étapes 1 à 7 de *Interne, remplacement du tube interne* (page 14).
2. Retirer et conserver le tube interne.
3. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer la vis qui maintient la butée fixe du châssis du tube externe. Conserver la vis.
4. À l'aide d'une clé mixte de 7/16 po et d'une clé Allen de 3/16 po, retirer les deux vis qui fixent les roulements à chapeau au support d'interface du plan de couchage du châssis (une de chaque côté). Conserver les vis et les roulements à chapeau.
5. Serrer les poignées de déblocage de la tête et retirer lentement l'ensemble de la section tête.
6. À l'aide d'une clé mixte de 7/16 po et d'une clé Allen de 3/16 po, retirer le boulon qui fixe le support d'interface du plan de couchage. Conserver le boulon.
7. À l'aide d'une clé Allen de 3/16 po, retirer les deux vis qui maintiennent ensemble le support d'interface du plan de couchage. Conserver les vis.
8. Pour l'option Trendelenburg, à l'aide d'un tournevis T25, retirer les deux vis qui fixent le support de déclive. Conserver les vis.
9. Pour l'option relève-jambes, à l'aide d'un tournevis T25, retirer les quatre vis qui fixent les supports du relève-jambes. Conserver les vis.
10. Tirer sur le rail extérieur jusqu'à ce que le support d'interface du plan de couchage soit hors du tube transversal du plan de couchage.
11. Retirer le tube externe et les bagues du tube du tube transversal du plan de couchage. Mettre de côté le tube externe. Conserver les bagues du tube.
12. Inverser la procédure pour réinstaller.

Remarque - S'assurer que le trou de la vis de protection du cadre en X situé sur le nouveau tube interne est orienté vers le haut de la civière lors de la réinstallation.

13. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement de la barrière (standard)

Outils requis :

- Clé Torx T25

Procédure :

1. Élever le produit à la position de hauteur maximale.
2. Relever la barrière et la verrouiller en position haute.
3. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer les trois vis à broche qui fixent l'ensemble de barrière. Conserver les vis.

4. Retirer la barrière et la mettre de côté.
5. Inverser la procédure pour réinstaller.
6. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement de la barrière (option XPS)

Outils requis :

- Clé Torx T25
- Clé à 6 pans de 1/4 po
- Clé à 6 pans de 3/16 po
- Tournevis plat
- Clé dynamométrique (pi-lb)
- Maillet en caoutchouc

Procédure :

1. Élever le produit à la position de hauteur maximale.
2. Retirer le matelas.
3. À l'aide d'une clé Torx T25, retirer la vis d'assemblage à tête ronde (A) et la butée noire (B) du côté où la barrière est remplacée (Figure 15). Conserver la vis et la butée.

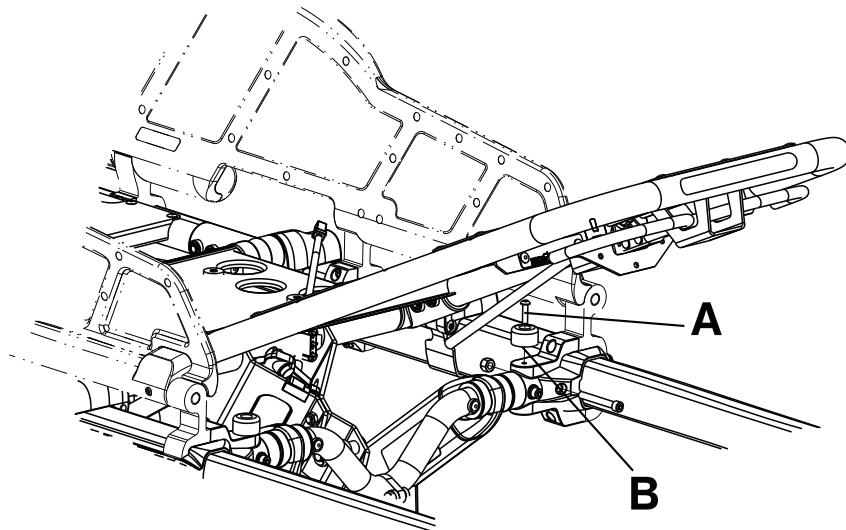


Figure 15 – Remplacement de la barrière (XPS)

4. À l'aide d'un tournevis plat, retirer la butée du rail externe. Conserver la butée.

Remarque

- Maintenir l'ensemble principal de la barrière lors du retrait de la butée du rail externe pour éviter que celle-ci ne tombe.
- Les pivots des barrières du côté tête et du milieu peuvent être desserrés et tomber de l'ensemble principal.

5. À l'aide d'une clé à 6 pans de 1/4 po, retirer les vis d'assemblage à six pans creux (C) qui fixent la pince de barrière (D) à l'ensemble clé à cliquet du côté pieds de l'ensemble principal (Figure 16). Conserver les vis.

Remarque

- La barrière étant desserrée, ne pas la faire fonctionner ni la tirer.
- À l'aide d'une clé dynamométrique, serrer les deux vis à 22 ± 3.3 pi-lb lors de la réinstallation.

6. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/16 po, retirer les deux vis d'assemblage à six pans creux (E) qui fixent la pince de la barrière du milieu (F) à l'ensemble du rail externe (Figure 16). Conserver les vis.

7. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/16 po, retirer les deux vis d'assemblage à six pans creux (G) qui fixent le haut et le bas du support d'interface châssis/plan de couchage à l'ensemble du rail externe (Figure 16). Conserver les vis.

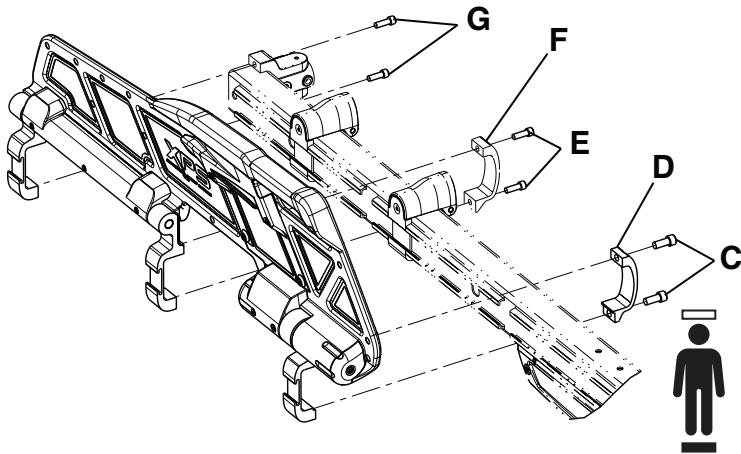


Figure 16 – Retrait de l'ensemble de la barrière

8. Inverser la procédure pour réinstaller. Utiliser un maillet en caoutchouc pour réinstaller la butée du rail externe.
9. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement du cliquet (option XPS)

Outils requis :

- Clé hexagonale de 3/32 po
- Clé à 6 pans de 1/4 po
- Clé à 6 pans de 3/16 po
- Clé dynamométrique (po-lb)

Procédure :

1. Enclencher les freins.
2. Retirer le matelas de la civière.
3. Régler le produit à la position la plus haute.
4. Relever la barrière et la verrouiller en position haute.
5. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/32 po, retirer les deux vis d'assemblage à six pans creux (M) qui fixent le couvercle de la clé à cliquet (G) à l'ensemble clé à cliquet (J) (Figure 17). Retirer et conserver le couvercle de la clé à cliquet. Conserver les vis.
6. À l'aide d'une clé à 6 pans de 1/4 po, retirer les vis d'assemblage à six pans creux (P) qui fixent la pince de barrière (D) à l'ensemble clé à cliquet du côté pieds de l'ensemble principal. Conserver les vis.
7. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/16 po, retirer les quatre vis d'assemblage à six pans creux (T) qui fixent l'ensemble clé à cliquet à l'ensemble de surmoulage (K). Retirer l'ensemble clé à cliquet et le mettre de côté. Conserver les vis.

Remarque - À l'aide d'une clé dynamométrique, serrer les vis d'assemblage à six pans creux à 9,00 - 11,00 pi-lb pour les réinstaller.

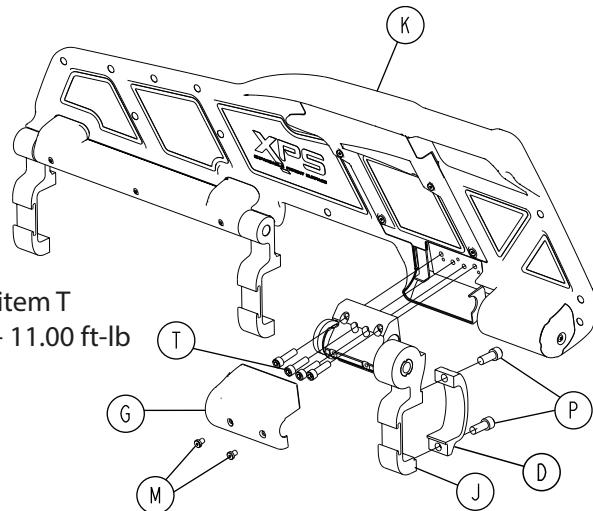


Figure 17 – Composants de l'ensemble clé à cliquet (XPS)

8. Saisir l'ensemble clé à cliquet et tirer vers le côté tête de la civière pour le retirer. Mettre l'ensemble clé à cliquet de côté.
9. Inverser la procédure pour réinstaller.
10. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement de la poignée de déblocage (option XPS)

Outils requis :

- Clé hexagonale de 3/32 po
- Petit tournevis à fente

Procédure :

1. Enclencher les freins.
2. Retirer le matelas de la civière.
3. Régler le produit à la position la plus haute.
4. Relever la barrière et la verrouiller en position haute.
5. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/32 po, retirer les quatre vis d'assemblage à six pans creux (N et P) qui fixent le couvercle de déverrouillage (L) à l'ensemble de surmoulage (K) (Figure 18). Retirer et conserver le couvercle de déverrouillage. Conserver les vis.
6. À l'aide d'un petit tournevis à fente, soulever le ressort de la poignée (D). Retirer et conserver le ressort.
7. Saisir la poignée (B) et soulever le côté à ressort de la poignée pour la retirer du couvercle. Mettre l'ensemble poignée de côté.

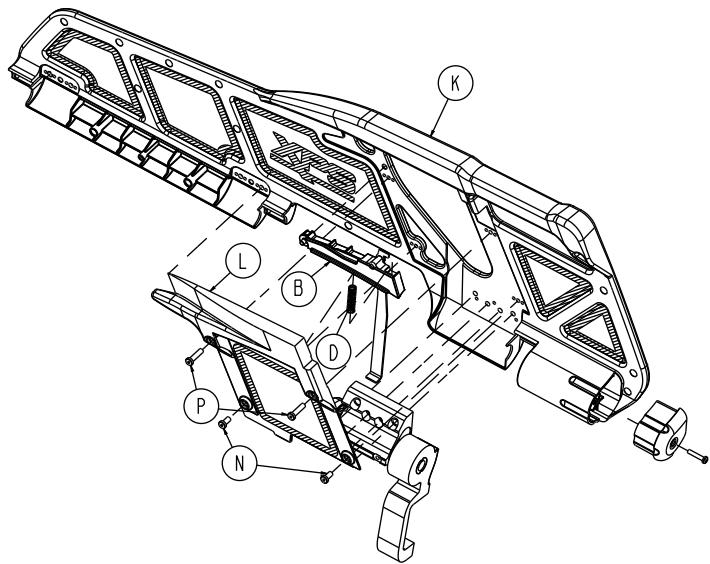


Figure 18 – Composants de l'ensemble poignée de déverrouillage /poignée à ressort (XPS)

8. Inverser la procédure pour réinstaller.
9. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

Remplacement de la poignée à ressort (option XPS)

Outils requis :

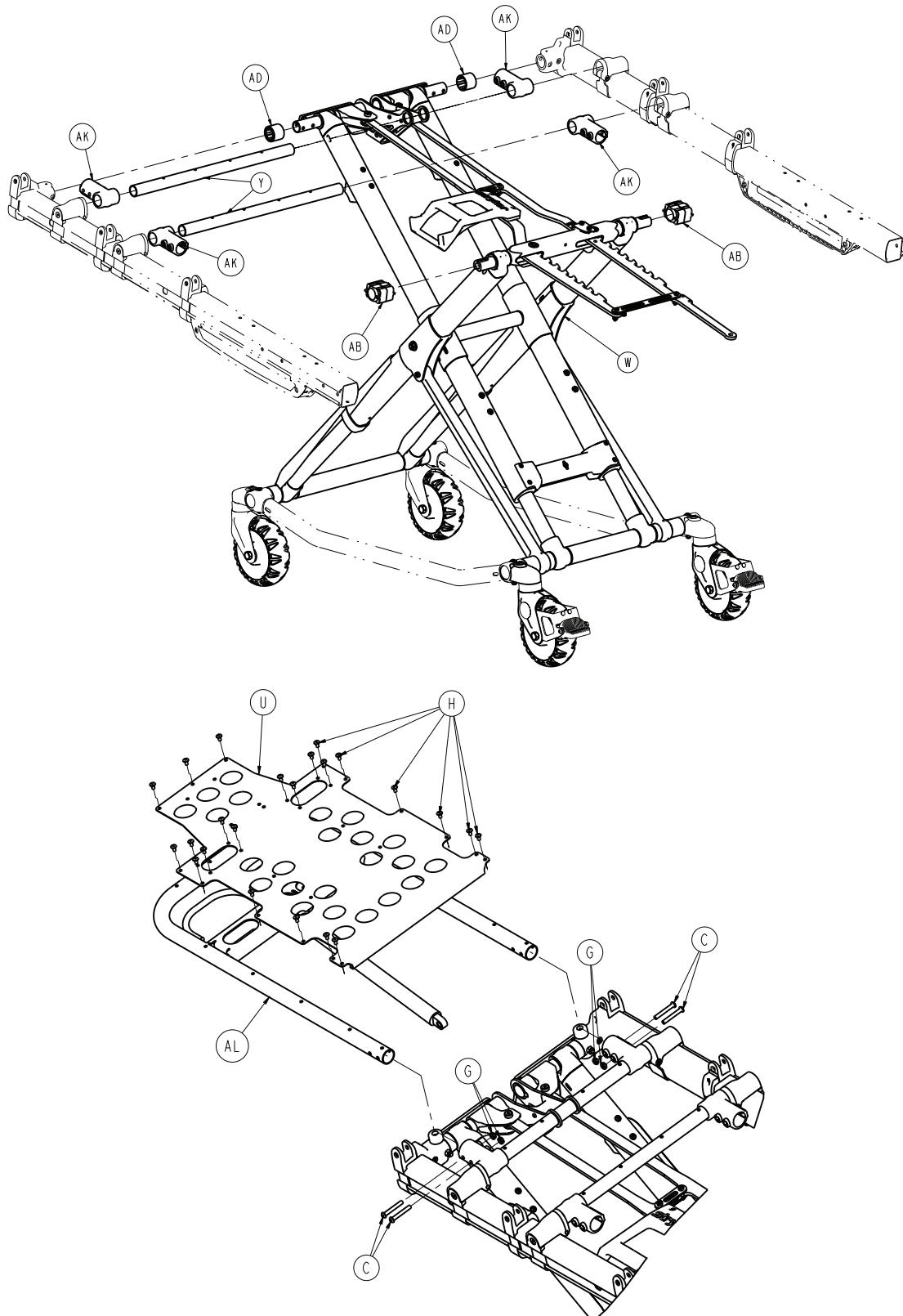
- Clé hexagonale de 3/32 po
- Petit tournevis à fente

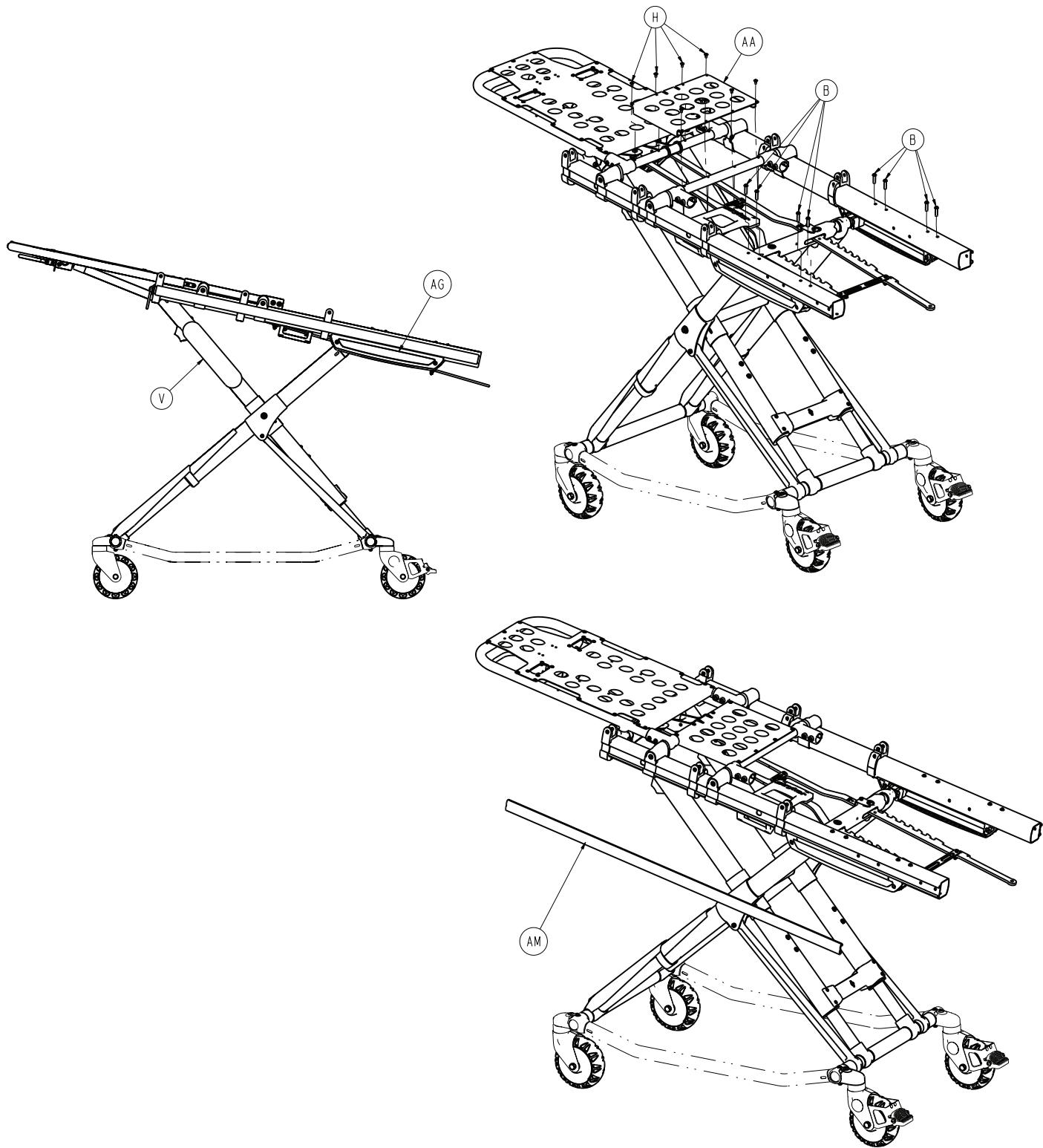
Procédure :

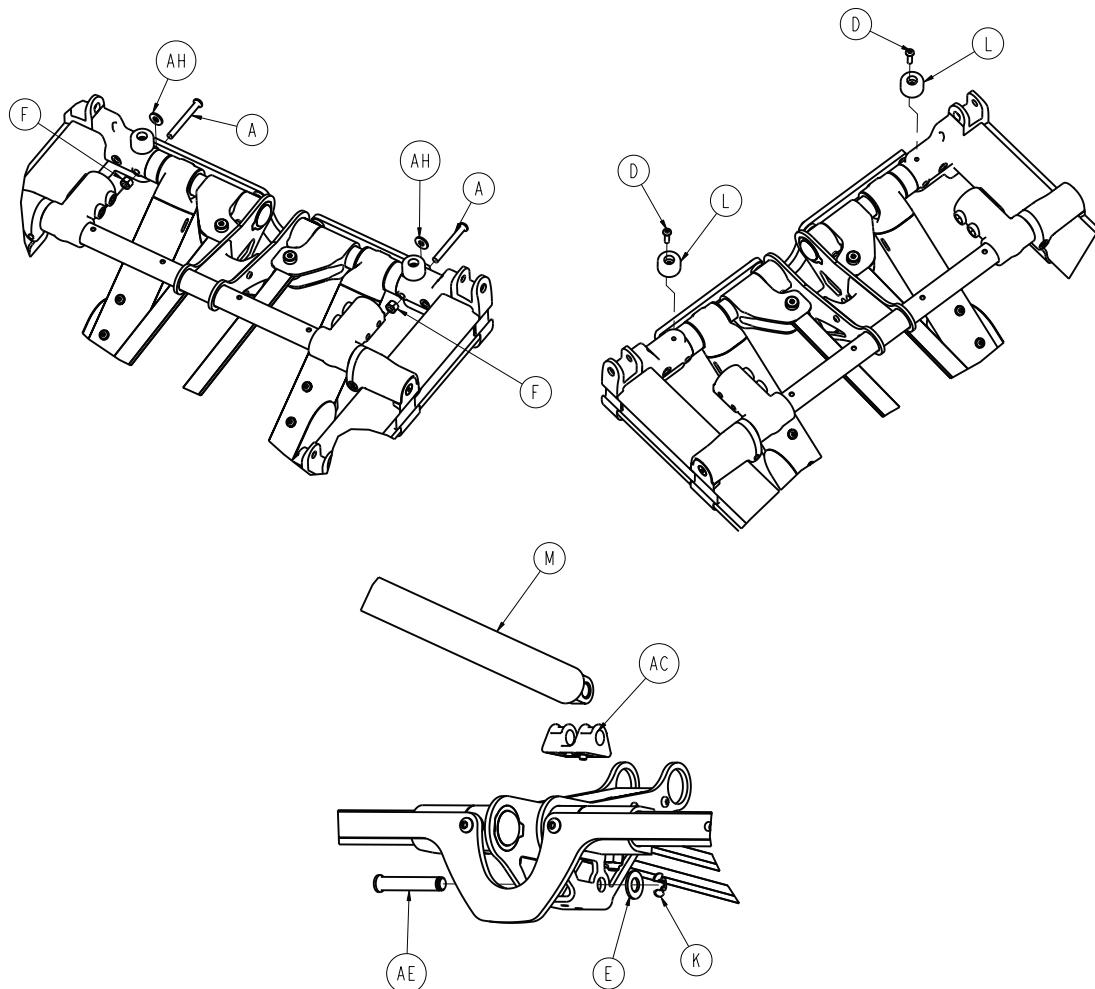
1. Enclencher les freins.
2. Retirer le matelas de la civière.
3. Régler le produit à la position la plus haute.
4. Relever la barrière et la verrouiller en position haute.
5. À l'aide d'une clé à 6 pans de 3/32 po, retirer les quatre vis d'assemblage à six pans creux (N et P) qui fixent le couvercle de déverrouillage (L) à l'ensemble de surmoulage (K) (Figure 18). Retirer et conserver le couvercle de déverrouillage. Conserver les vis.
6. À l'aide d'un petit tournevis à fente, soulever le ressort de la poignée (D). Retirer et mettre de côté le ressort.
7. Inverser la procédure pour réinstaller.
8. S'assurer du fonctionnement correct du produit avant de le remettre en service.

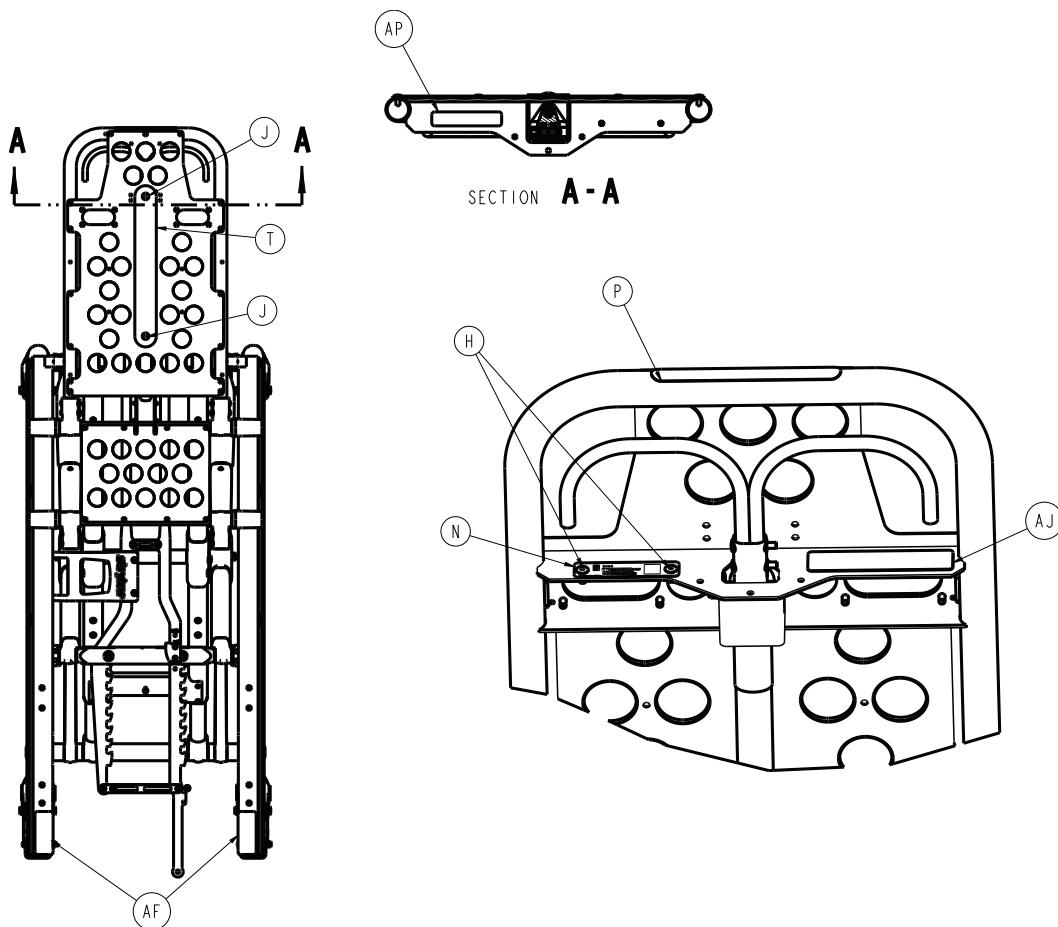
Ensemble civière

6086-001-010 rév. AA (référence uniquement)







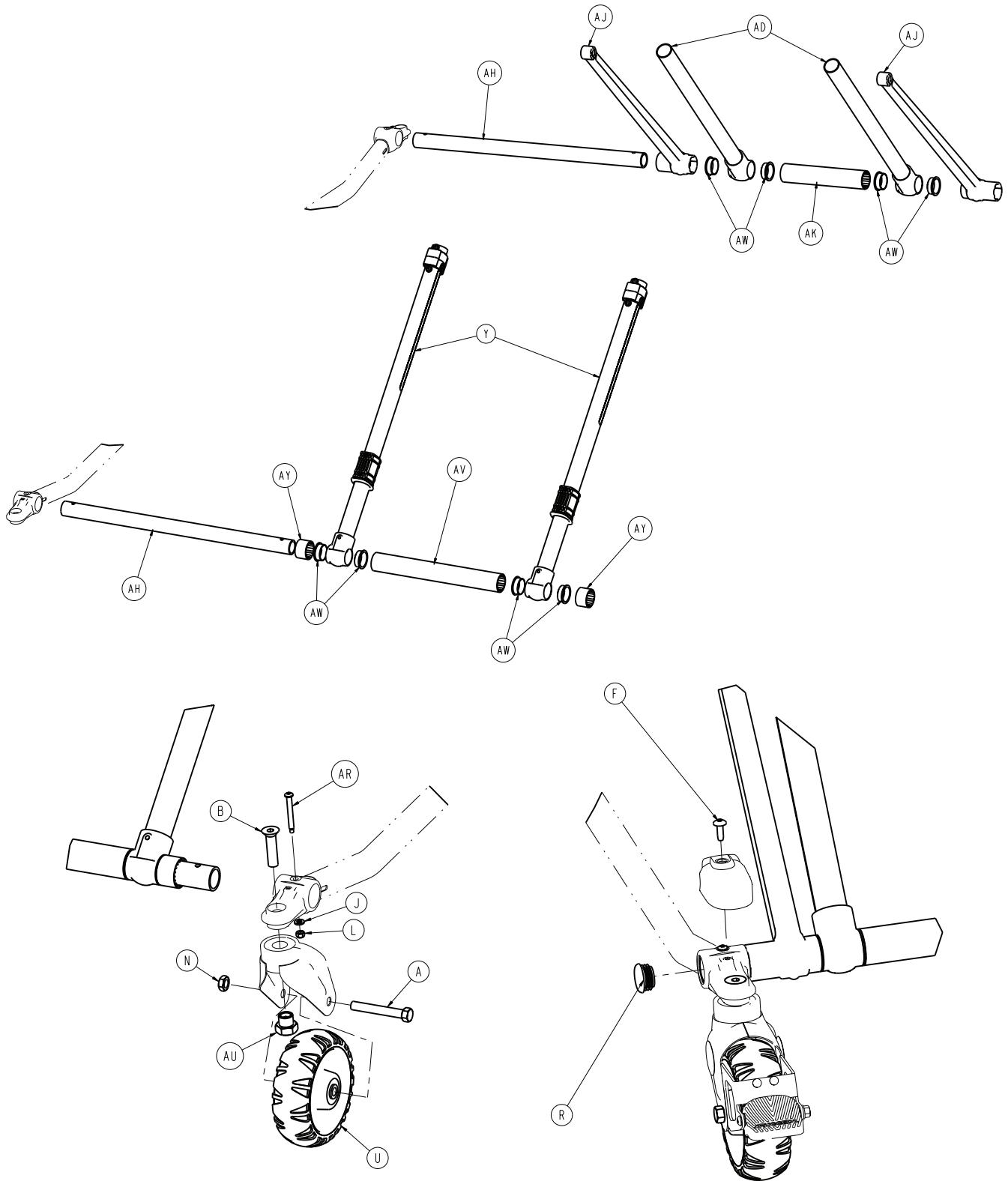


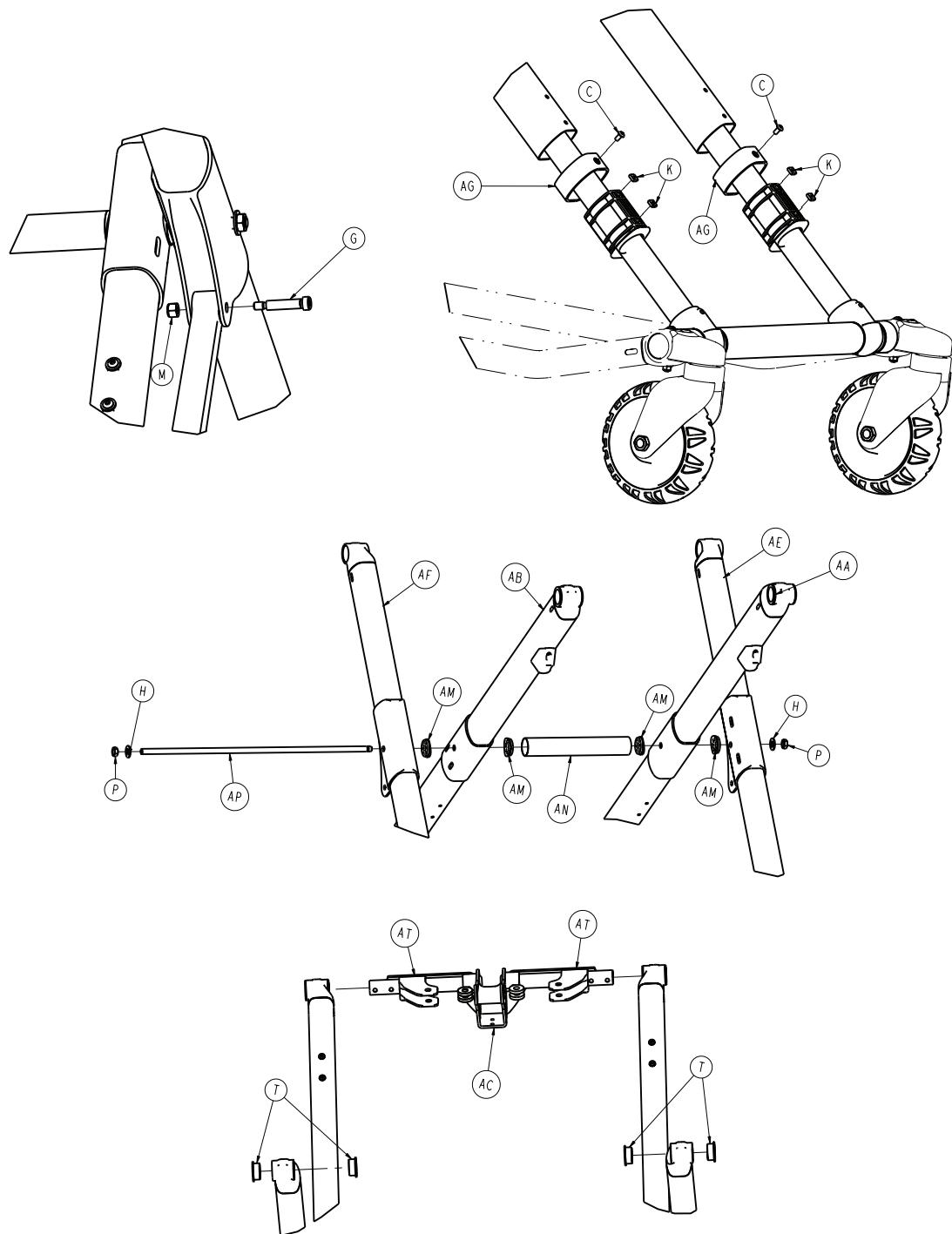
Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-163-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-594-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
C	0004-596-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
D	0004-614-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
E	0011-004-000	Rondelle	1
F	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	2
G	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4
H	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	33
J	0025-132-000	Rivet de la tête du dôme	2
K	0028-181-000	Anneau Truarc	1
L	0056-028-000	Butée, noire	2
M	6500-031-077	Ressort à gaz	1
N	6086-001-926	Étiquette 6086, numéro de série	1
P	6060-090-004	Étiquette, RUGGED, petite	1
T	6082-001-085	Rouleaux adhésifs de 5 cm	1
U	6082-032-045	Revêtement du relève-buste	1
V	6082-090-043	Étiquette, 28 cm	2
W	6086-001-012	Ensemble châssis (page 28)	1
Y	6085-001-110	Tube transversal du support du plan de couchage	2
AA	6085-001-113	Section médiane du revêtement	1
AB	6085-001-127	Glissière de la barre de support	2

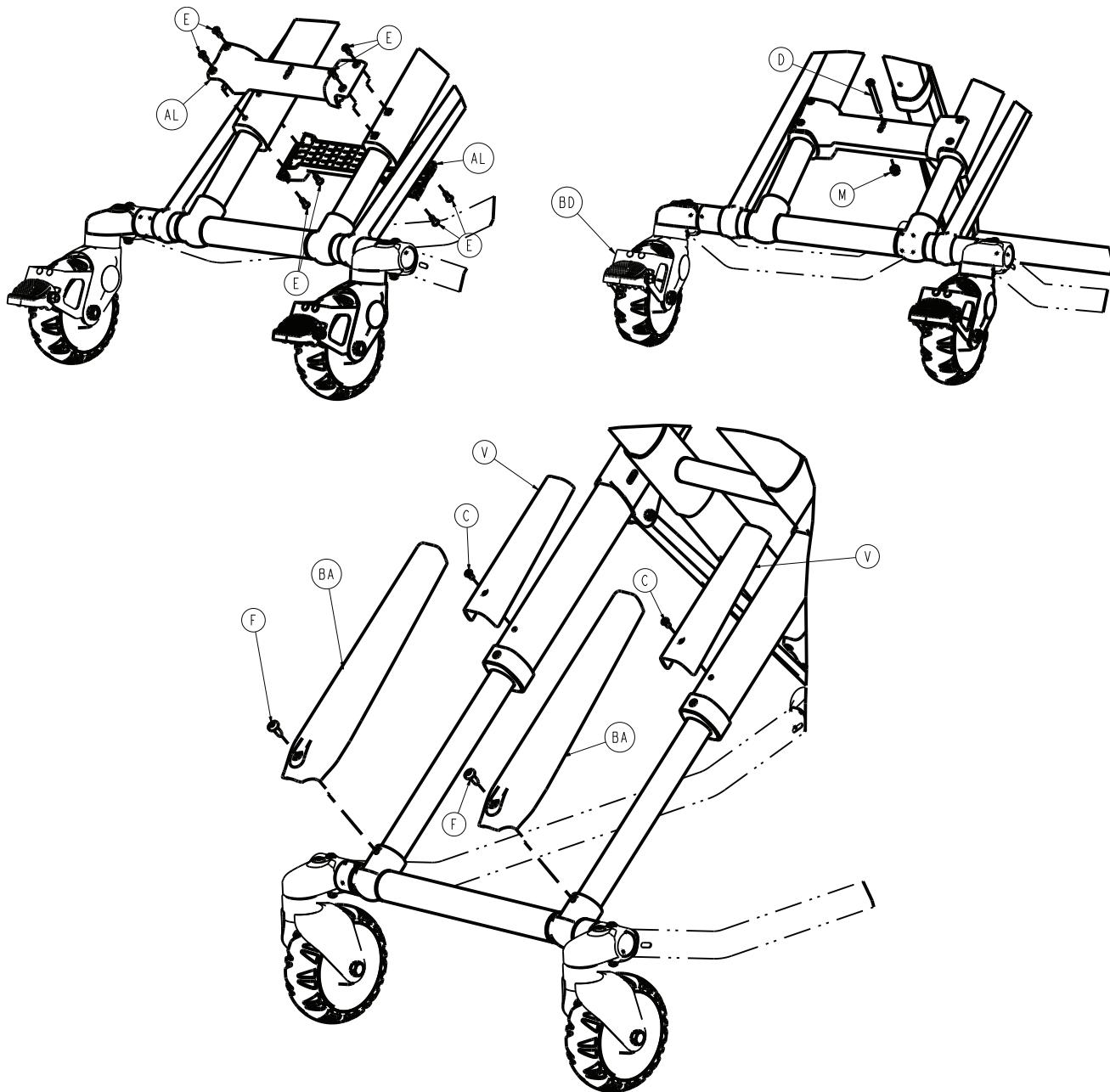
Élément	Numéro	Nom	Quantité
AC	6085-001-132	Support du vérin du relève-buste	1
AD	6085-001-134	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	2
AF	6085-101-155	Étiquette, capacité de poids	2
AG	6085-101-156	Étiquette, boîtier coulissant	2
AH	6085-001-177	Plan de couchage/espaceur du châssis - petit	2
AJ	6086-101-100	Étiquette, caractéristiques techniques de Performance-PRO	1
AK	6100-003-125	Pivot en T droit	4
AL	6500-001-018	<i>Ensemble relève-buste (page 65)</i>	1
AM	6500-001-127	circuit imprimé-chocs de rail externe	2
AN	6506-012-003	Relève-buste standard	1
AP	639000010901	Étiquette, EAR	1

Ensemble châssis

6086-001-012 rév. AA (référence uniquement)





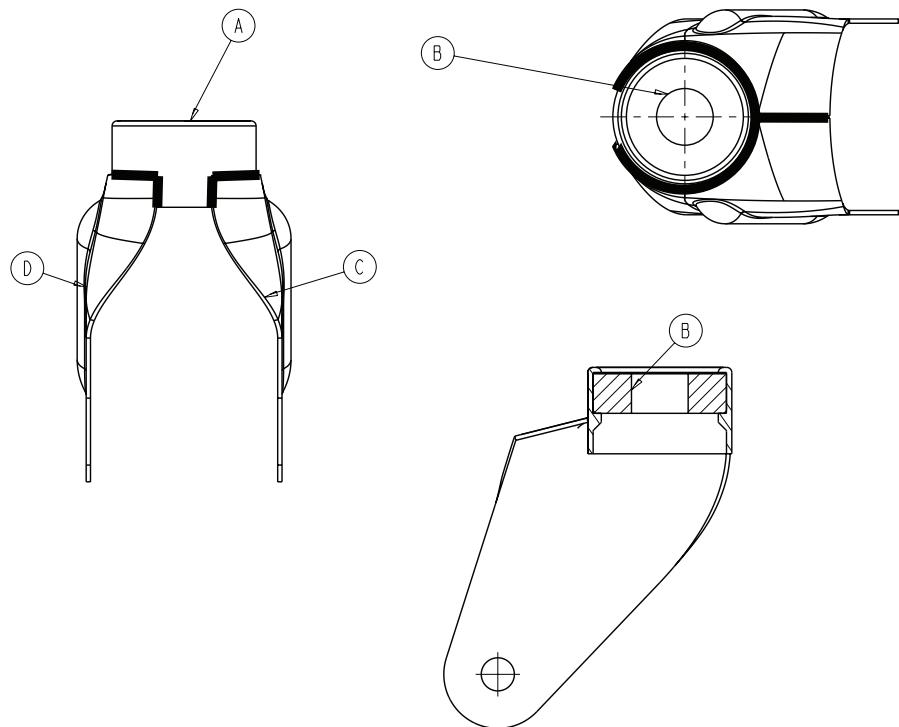


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0003-205-000	Vis d'assemblage à tête hexagonale	4
B	0004-319-000	Boulon à six pans creux à tête plate/hex	4
C	0004-587-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
D	0004-597-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
E	0004-634-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
F	0007-086-000	Vis à tête en treillis	6
G	0008-057-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
H	0011-004-000	Rondelle plate	2
J	0014-002-000	Rondelle	4
K	0015-051-000	Écrou carré	4
L	0016-002-000	Écrou Fiberlock	4
M	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3

Élément	Numéro	Nom	Quantité
N	0016-060-000	Contre-écrou hexagonal Toplock	4
P	0016-089-000	Écrou hexagonal Centerlock	2
R	0037-083-000	Bouchon de tube	4
T	0081-244-000	Roulement de bride	4
U	6060-002-010	<i>Ensemble de roue moulée de 6 po (page 35)</i>	4
V	6500-001-180	Protège-cadre en X, supérieur, haut	2
Y	6085-001-017	<i>Ensemble de jambe interne (page 40)</i>	2
AA	6085-001-023	<i>Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, côté droit du patient (page 41)</i>	1
AB	6085-001-024	<i>Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, gauche du patient (page 42)</i>	1
AC	6085-001-026	<i>Ensemble de châssis de plan de couchage (page 43)</i>	1
AD	6085-001-051	Soudure du pied du châssis interne, courte	2
AE	6085-001-052	Soudure du pied du châssis externe, côté droit du patient, côté pieds	1
AF	6085-001-053	Soudure du pied du châssis externe, côté gauche du patient, côté pieds	1
AG	6500-001-228	Manchon interne du tube de levage	2
AH	6500-001-229	Tube du châssis du pied	2
AJ	6085-101-082	Lien de synchronisation	2
AK	6085-001-086	Espaceur du châssis intermédiaire, côté pieds	1
AL	6085-001-087	Renfort de châssis	2
AM	6085-001-088	Tige de connexion, roulement	4
AN	6085-001-090	Tige de connexion, espaceur	1
AP	6085-001-091	Tige de connexion, châssis	1
AR	6085-001-097	Boulon de montage de roulette	4
AT	6085-001-129	Extrusion du châssis du plan de couchage	2
AU	6090-001-009	Écrou de roulette de la civière EMS	4
AV	6500-001-129	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	1
AW	6500-001-166	Roulement de bride	8
AY	6500-001-178	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	2
BA	6500-001-179	Protège-cadre en X, inférieur	2
BB	6500-001-183	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	2
BC	6500-001-230	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	1

Ensemble de corne de roulette

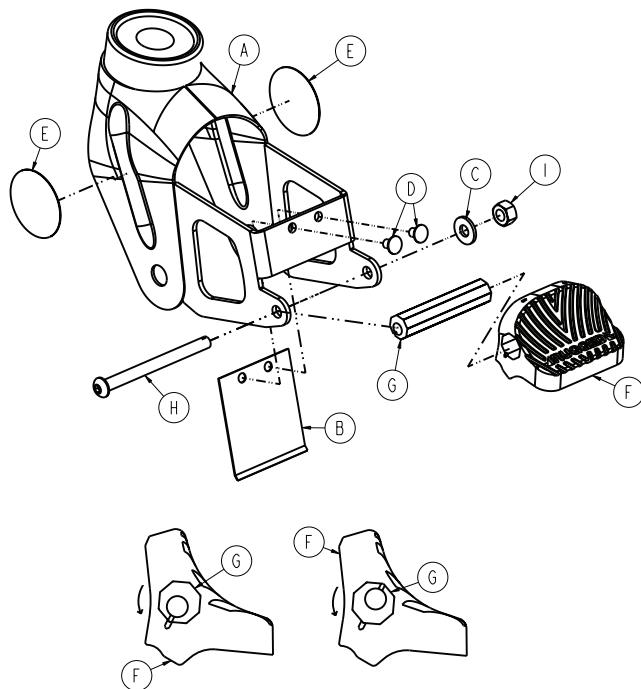
6082-002-012 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6082-002-039	Garde de roulement	1
B	0081-227-000	Roulement	1
C	6082-002-042	Plaque de corne de roulette, côté gauche du patient	1
D	6082-002-043	Plaque de corne de roulette, côté droit du patient	1

Ensemble verrouillage de roulette réglable

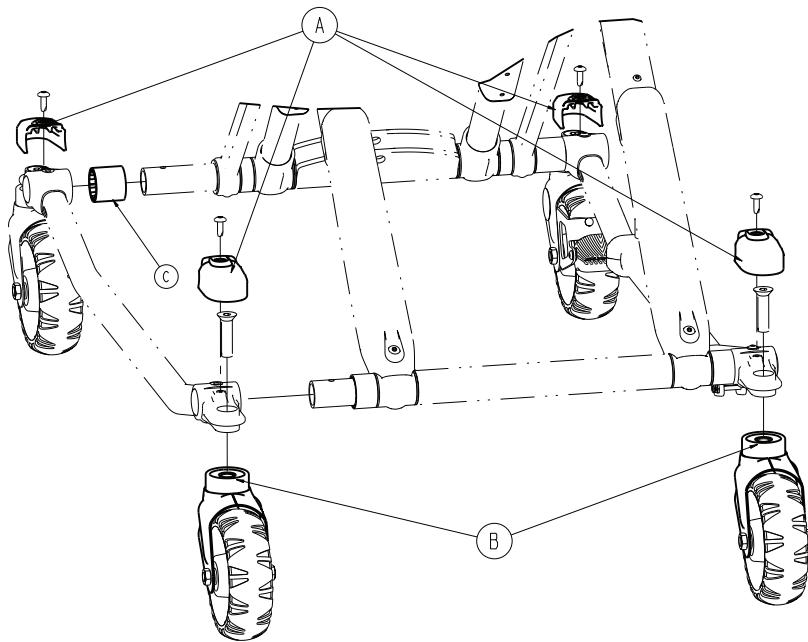
6086-200-010 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6082-100-012	Fourche de la roulette	1
B	6080-100-032	Ressort	1
C	0011-456-000	Rondelle	1
D	0025-153-000	Rivet semi-tubulaire	2
E	6506-001-900	Étiquette	2
F	6080-300-030	Pédale, verrouillage de roulette réglable	1
G	6080-200-041	Douille octogonale, verrouillage de roulette réglable	1
H	0004-098-000	Vis d'assemblage à tête ronde hexagonale	1
I	0016-118-000	Écrou de blocage central	1

Option Steer-Lock, aucune - 6506-037-000

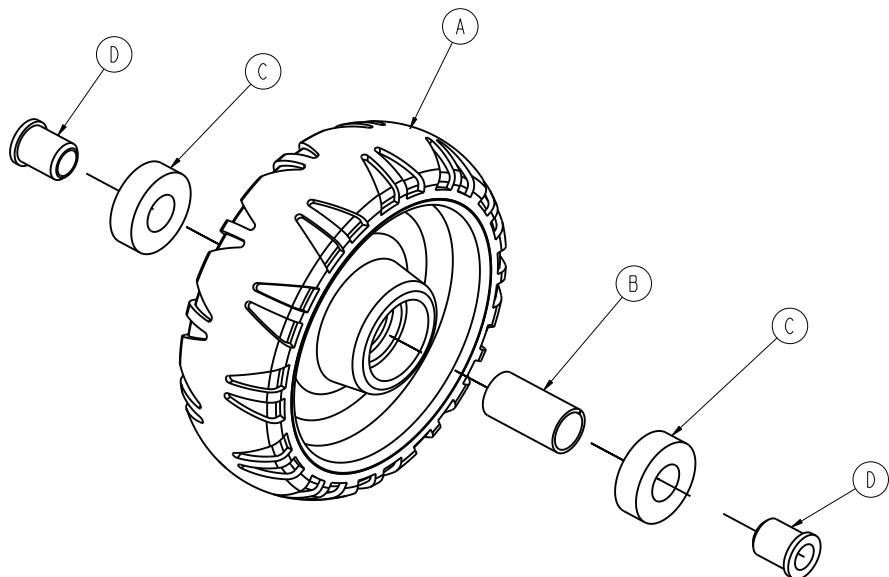
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6500-001-177	Couvercle de montage de roulette	4
B	6082-002-012	<i>Ensemble de corne de roulette</i> (page 32)	2
C	6500-001-230	Espaceur en plastique pour extrusion en plastique	1

Ensemble de roue moulée de 6 po

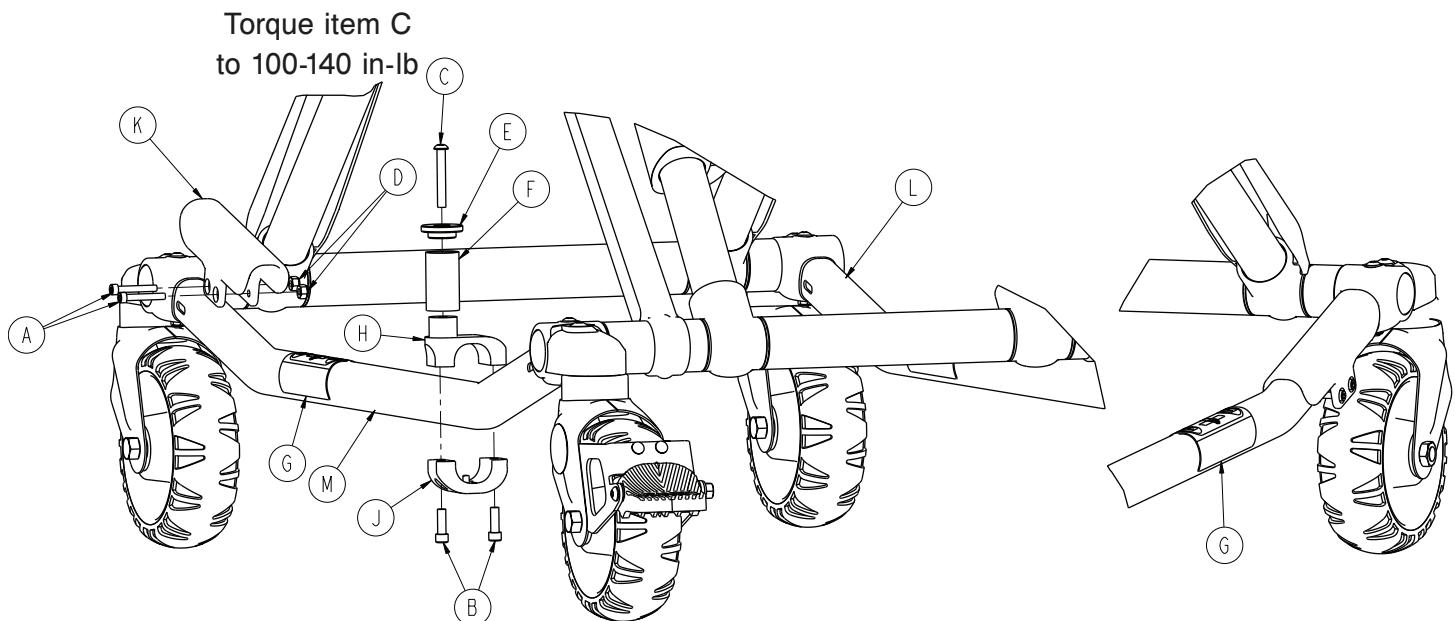
6060-002-010 rév. D (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6060-002-045	Roue moulée de 6 po	1
B	6060-002-046	Entretoise de roulement	1
C	0081-226-000	Roulement	2
D	0715-001-255	Douille de roue	2

Montant de retenue de civière en option, côté droit du patient - 6085-033-000

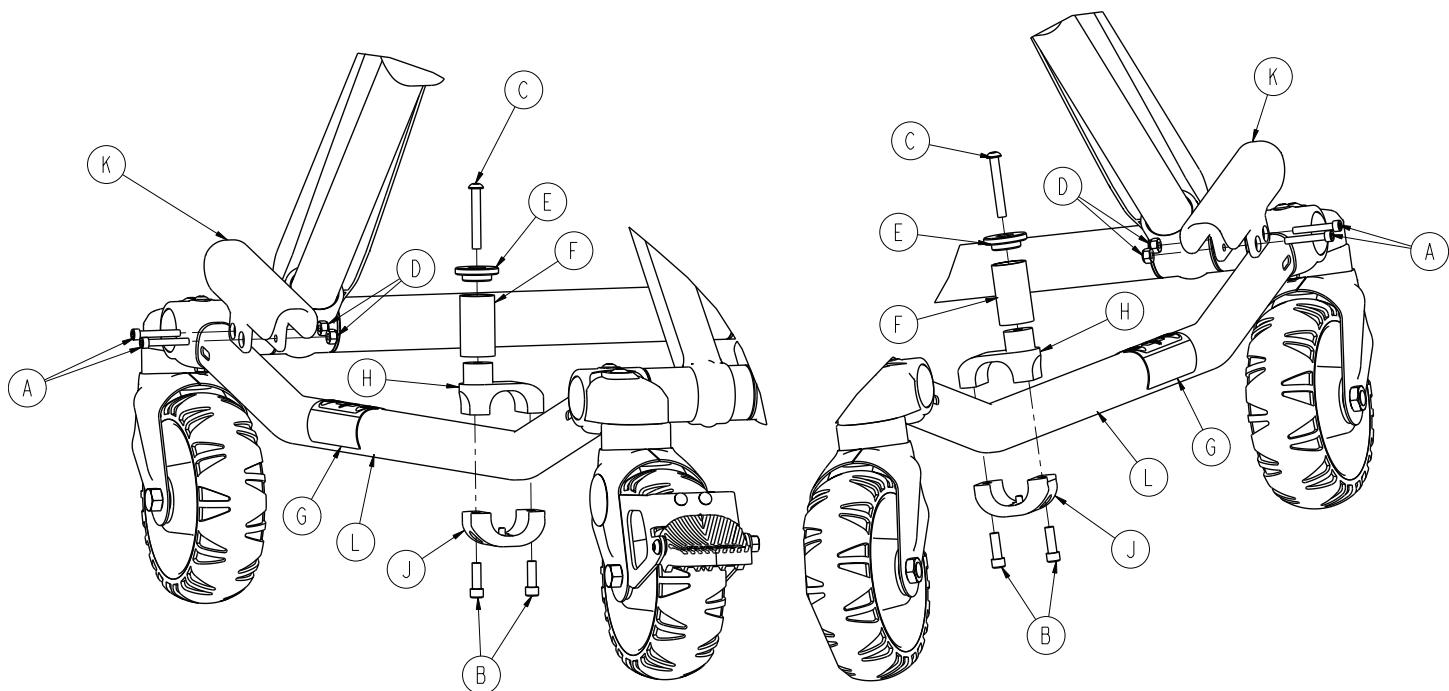
Rév. E (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-160-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
C	0004-503-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
D	0016-003-000	Écrou hexagonal Nylock	2
E	6060-004-043	Capuchon du montant de retenue	1
F	6060-004-044	Tube du montant	1
G	6080-090-108	Étiquette, soulever ici	2
H	6500-101-189	Support de broche supérieur	1
J	6500-101-190	Support de broche inférieur	1
K	6500-001-302	Protection pour tube de châssis	1
L	6085-001-056	Soudure du tube du châssis externe	1
M	6085-001-057	Soudure du tube du châssis externe	1

Double montant de retenue de civière en option - 6085-034-000

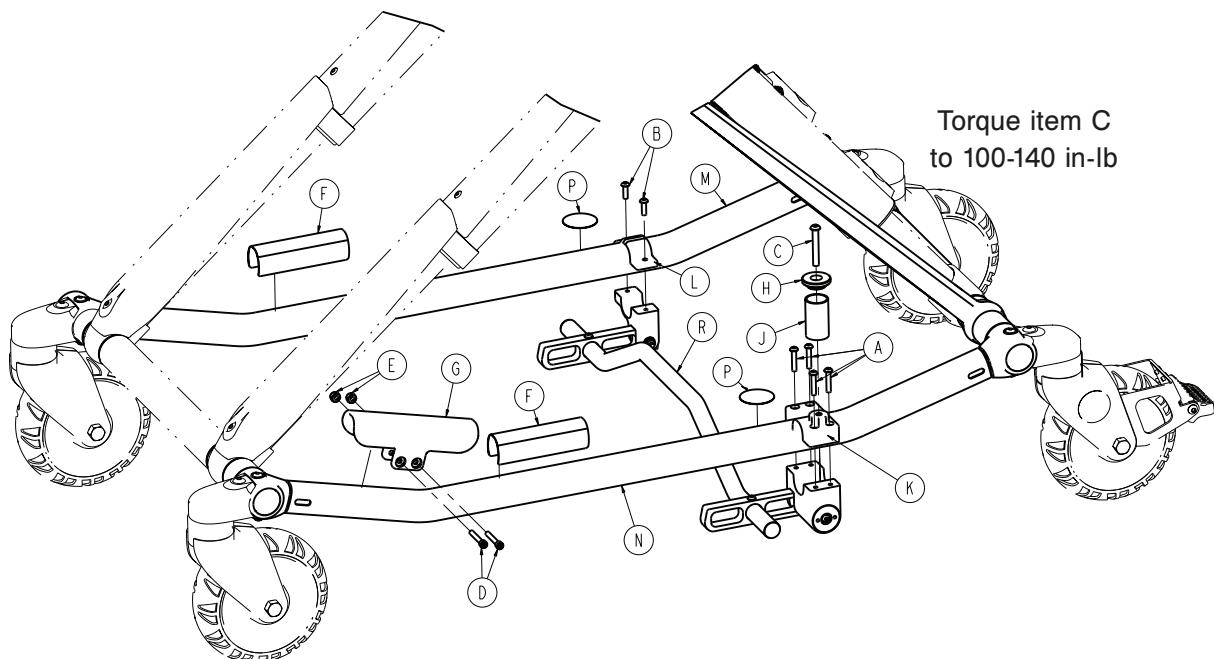
Rév. D (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-160-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
B	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
C	0004-503-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
D	0016-003-000	Écrou hexagonal Nylock	4
E	6060-004-043	Capuchon du montant de retenue	2
F	6060-004-044	Tube du montant	2
G	6080-090-108	Étiquette, soulever ici	2
H	6500-101-189	Support de broche supérieur	2
J	6500-101-190	Support de broche inférieur	2
K	6500-001-302	Protection pour tube de châssis	2
L	6085-001-057	Soudure du tube du châssis externe	2

Ensemble de béquille en option - 6085-102-000

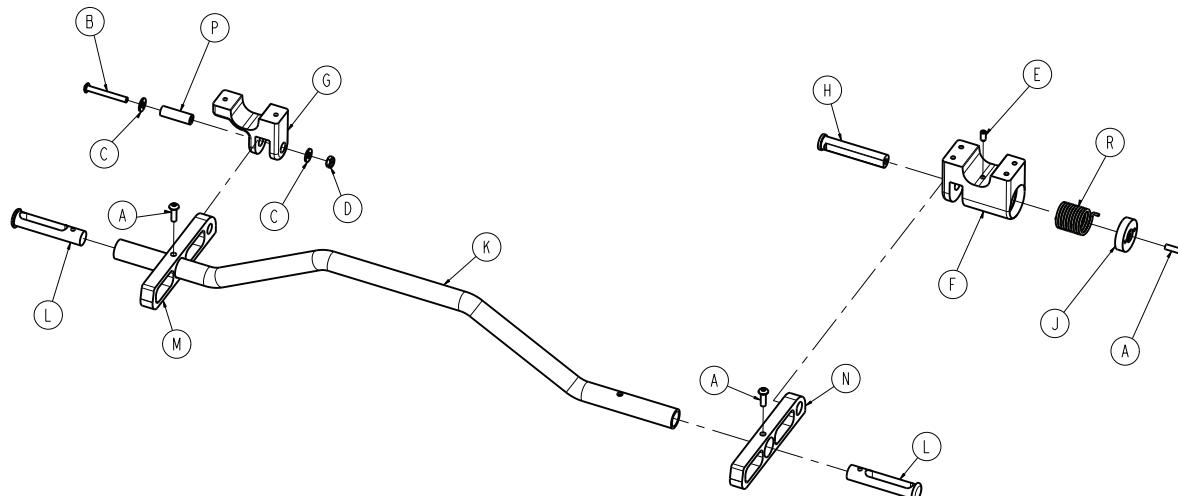
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-460-000	Vis à douille à tête ronde	4
B	0004-515-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
C	0004-503-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
D	0004-160-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
E	0016-003-000	Écrou hexagonal Nylock	2
F	6080-090-108	Étiquette, soulever ici	2
G	6500-001-302	Protection pour tube de châssis	1
H	6060-004-043	Capuchon du montant de retenue	1
J	6060-004-044	Tube du montant	1
K	6085-002-001	Support pour montant de retenue de béquille de civière	1
L	6085-002-002	Support de broche supérieur de la béquille	1
M	6085-001-056	Soudure du tube du châssis externe	1
N	6085-001-057	Soudure du tube du châssis externe	1
P	6506-001-900	Etiquette, consulter le manuel d'utilisation	2
R	6085-002-016	<i>Sous-ensemble de béquille</i> (page 39)	1

Sous-ensemble de béquille

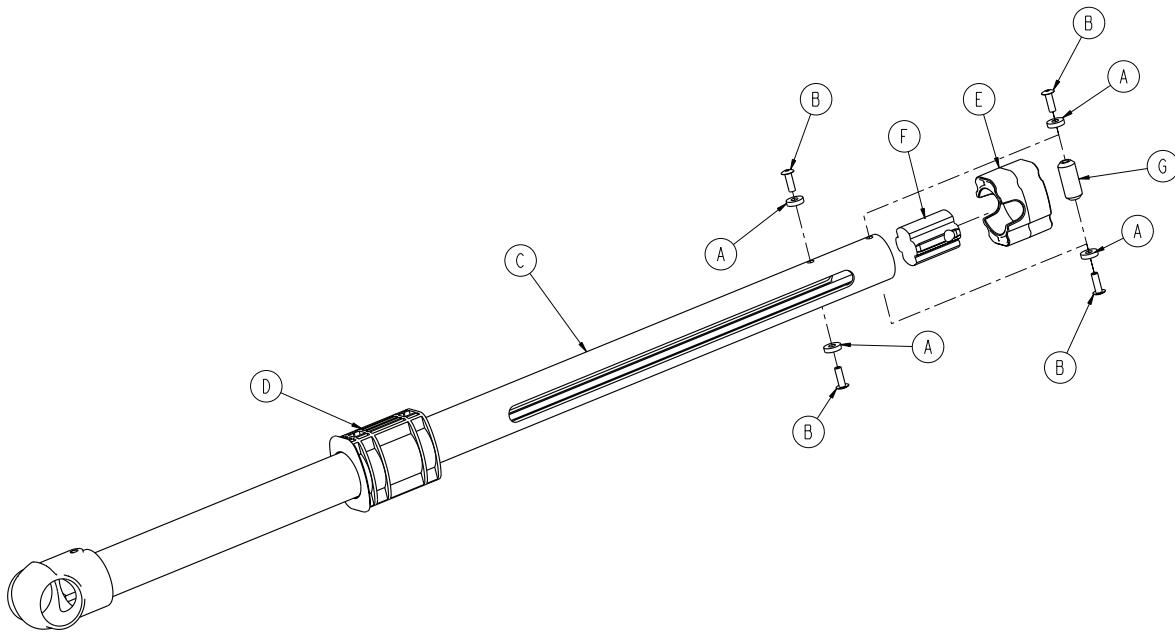
6085-002-016 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-515-000	Vis d'assemblage à tête ronde	3
B	0004-636-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
C	0011-302-000	Rondelle plate	2
D	0016-131-000	Écrou hexagonal Nylock	1
E	0021-180-000	Vis de blocage	1
F	6085-002-003	Boîtier à ressort de la béquille	1
G	6085-002-004	Support inférieur de la béquille	1
H	6085-002-006	Boulon de poussée	1
J	6085-002-007	Tête de boulon de poussée	1
K	6085-002-008	Tube de poussée	1
L	6085-002-009	Capuchon du tube de poussée	2
M	6085-002-011	Jambe de force pivotante, côté gauche du patient	1
N	6085-002-012	Jambe de force pivotante, côté droit du patient	1
P	6085-002-013	Écarteur de béquille	1
R	6085-002-014	Ressort de torsion de la béquille	1

Ensemble de jambe interne

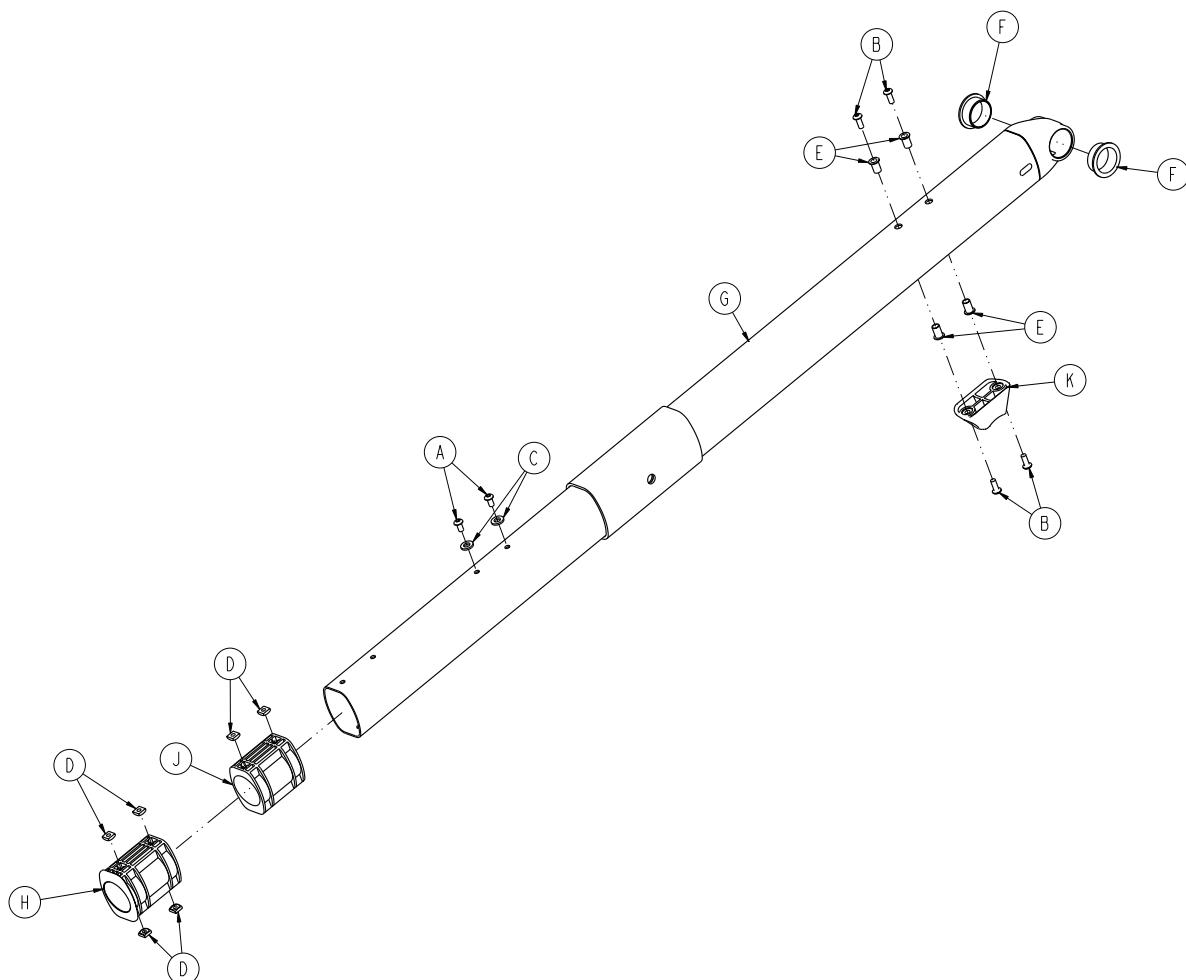
6085-001-017 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0014-115-000	Rondelle	4
B	0025-133-000	Rivet de la tête du dôme	4
C	6085-001-050	Soudure de pied du châssis interne	1
D	6085-001-095	Roulement du tube du cadre inférieur	1
E	6085-001-102	Roulement du tube du cadre supérieur	1
F	6085-001-112	Butée de jambe interne	1
G	6085-001-126	Dispositif de retenue de la butée de goutte chaude	1

Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, côté droit du patient

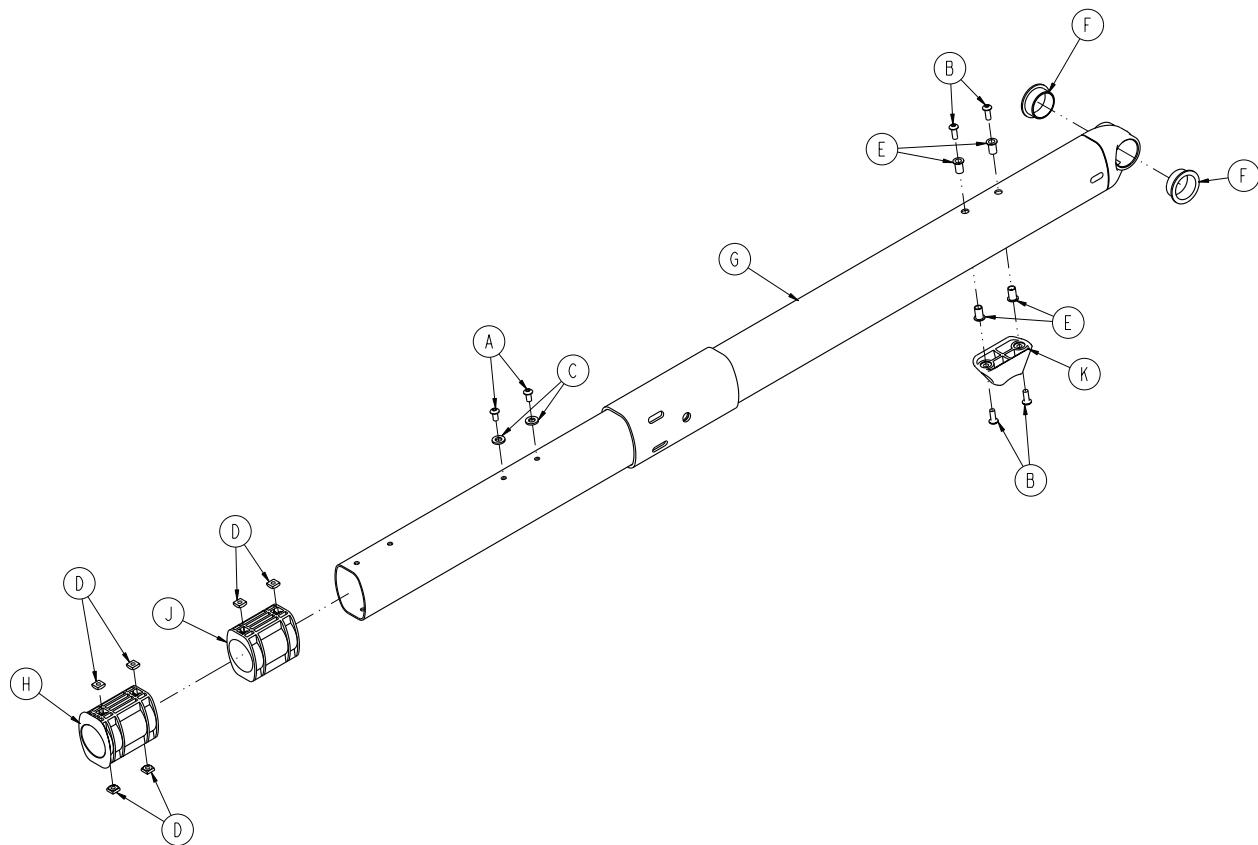
6085-001-023 rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-587-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-634-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	0014-002-000	Rondelle	2
D	0015-051-000	Écrou carré	6
E	0055-100-075	Écrou de support	4
F	0081-244-000	Roulement de bride	2
G	6085-001-054	Soudure de pied du châssis interne	1
H	6085-001-095	Roulement du tube du cadre inférieur	1
J	6085-001-096	Roulement coulissant	1
K	6500-001-125	Butée fixe du châssis	1

Ensemble tube de levage externe, pivot du plan de couchage, gauche du patient

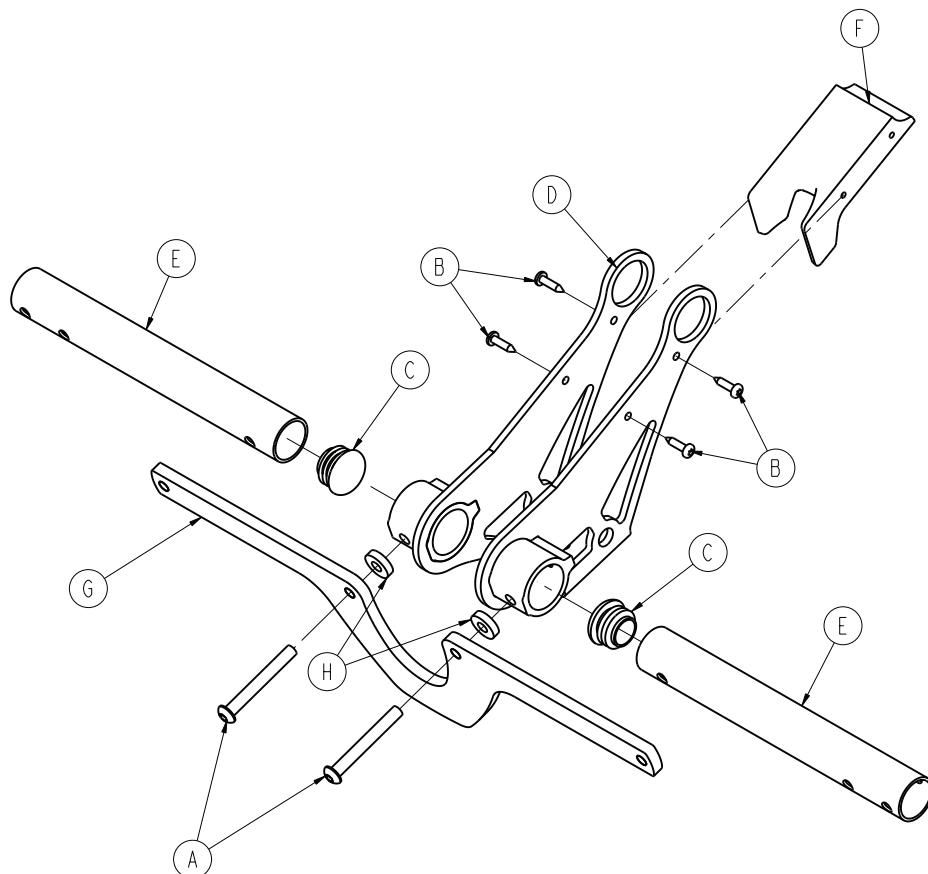
6085-001-024 rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-587-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-634-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	0014-002-000	Rondelle	2
D	0015-051-000	Écrou carré	6
E	0055-100-075	Écrou de support	4
F	0081-244-000	Roulement de bride	2
G	6085-001-054	Soudure de pied du châssis interne	1
H	6085-001-095	Roulement du tube du cadre inférieur	1
J	6085-001-096	Roulement coulissant	1
K	6500-001-125	Butée fixe du châssis	1

Ensemble de châssis de plan de couchage

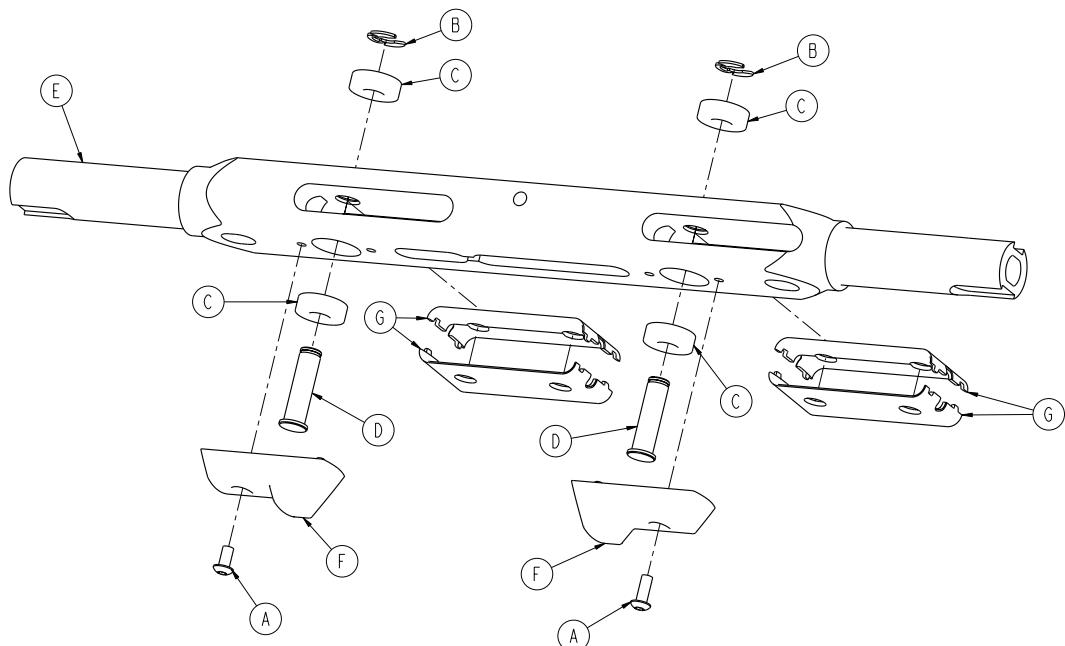
6085-001-026 rév. E (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-388-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0023-162-000	Vis Delta	4
C	0037-243-000	Bouchon de tube	2
D	6085-001-055	Soudure de l'interface du châssis du plan de couchage	1
E	6085-001-131	Tube du châssis du plan de couchage	2
F	6085-001-140	Couvercle du renfort du châssis du plan de couchage	1
G	6085-001-176	Renfort du plan de couchage/du châssis	1

Ensemble de barre de verrouillage

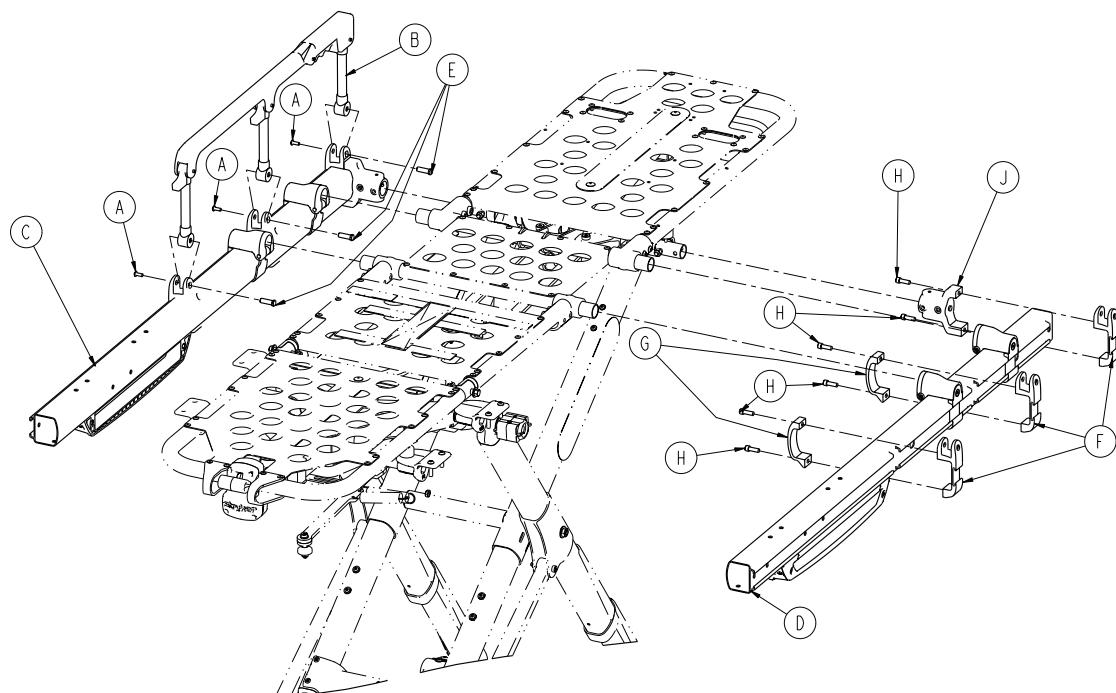
6085-001-013 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-634-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0028-181-000	Anneau Truarc	2
C	0081-248-000	Roulement	4
D	6082-005-096	Broche de verrouillage du support de réglage de la hauteur	2
E	6085-001-093	Barre de verrouillage du support de réglage de la hauteur	1
F	6085-001-094	Butée fixe du châssis	2
G	6085-001-136	Bague coulissante de la barre de verrouillage	4

Barrière standard

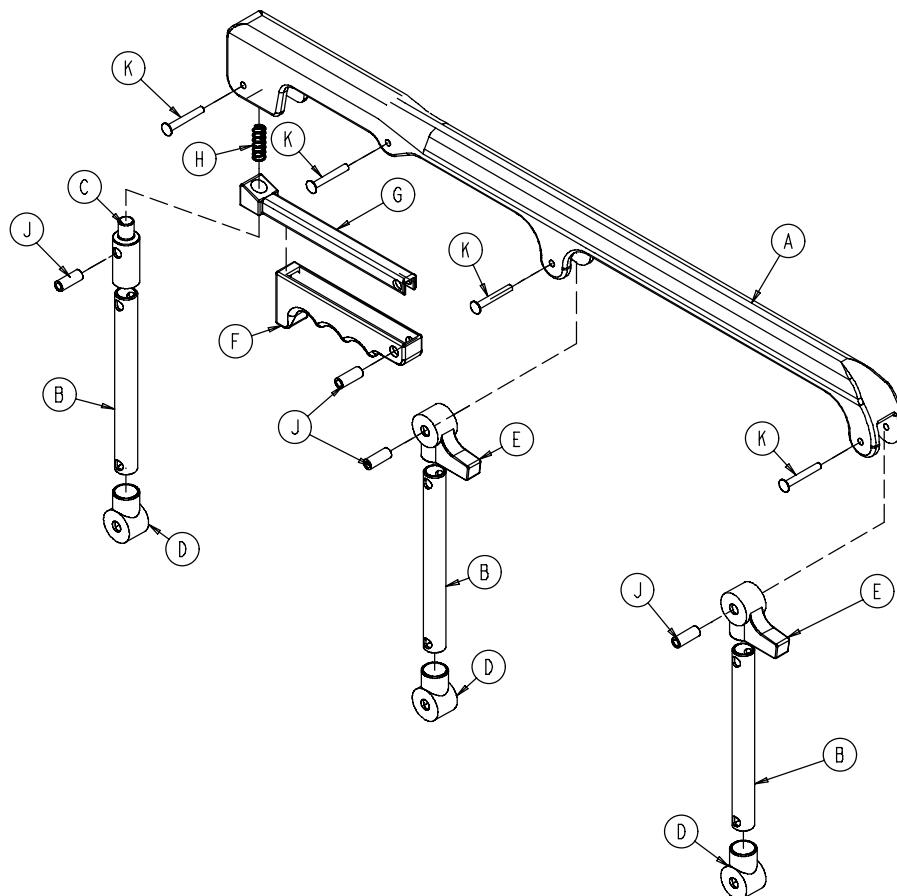
6086-058-000 rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-585-000	Vis d'assemblage à tête ronde	6
B	6082-026-010	Ensemble de barrière latérale (page 46)	2
C	6086-001-025	Sous-ensemble rail externe, côté droit du patient (page 47)	1
D	6086-001-027	Sous-ensemble rail externe, côté gauche du patient (page 48)	1
E	6500-001-118	Écrou de barrière	6
F	6500-001-116	Support de barrière	6
G	6500-001-117	Pince de barrière	4
H	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	12
J	6500-001-102	Support d'interface base/plan de couchage	2

Ensemble de barrière latérale

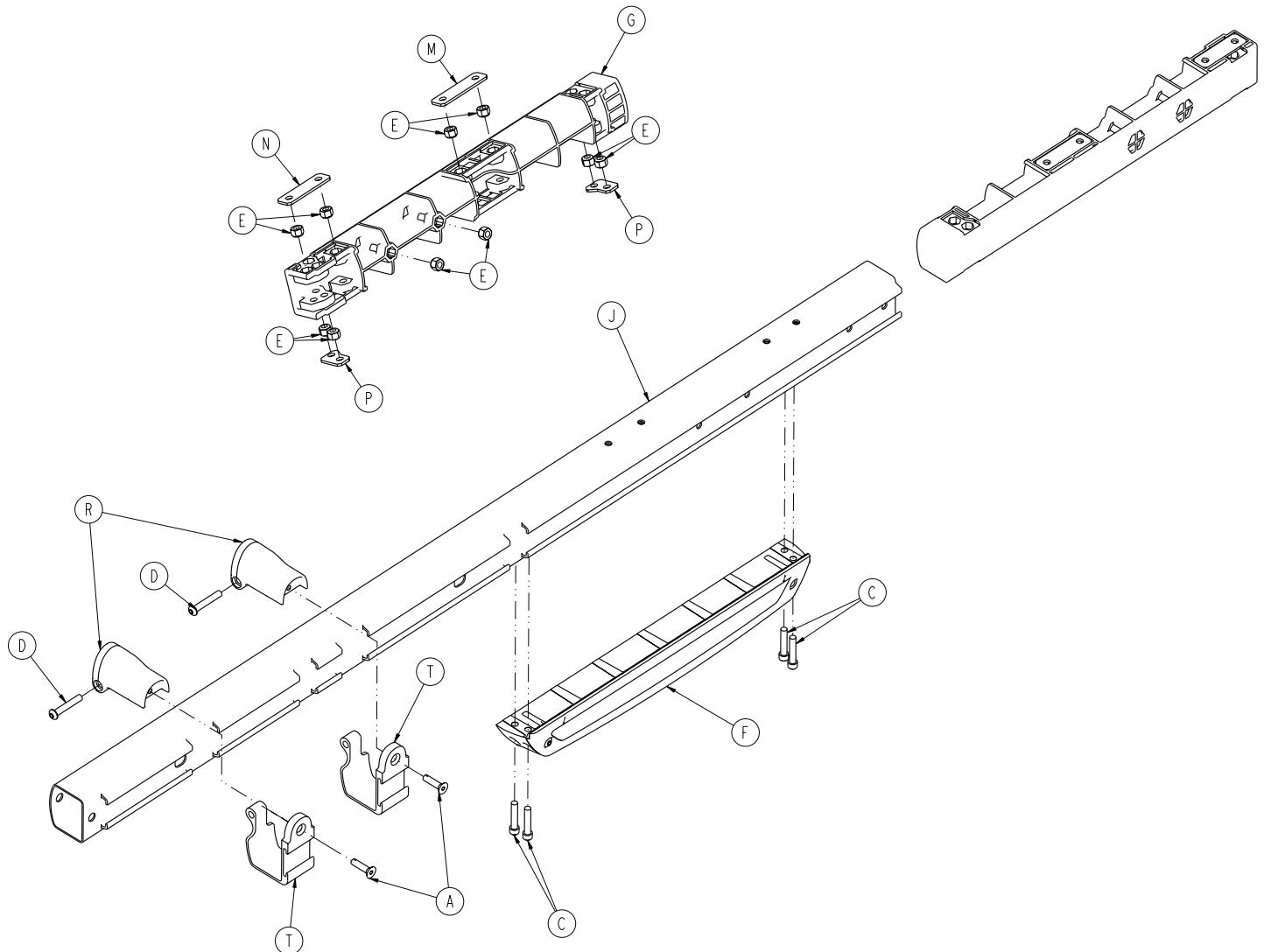
6082-026-010 rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6060-025-024	Rail supérieur	1
B	6060-025-043	Montant	3
C	6060-025-047	Verrouillage du montant	1
D	6060-025-041	Pivot du montant	3
E	6060-025-040	Butée du pivot du montant	2
F	6060-025-029	Poignée de libération du verrouillage	1
G	6061-125-030	Pièce coulée de barre de verrouillage	1
H	0038-344-000	Ressort de compression de libération de verrouillage	1
J	6060-025-035	Douille pivotante	4
K	0025-131-000	Rivet	4

Sous-ensemble rail externe, côté droit du patient

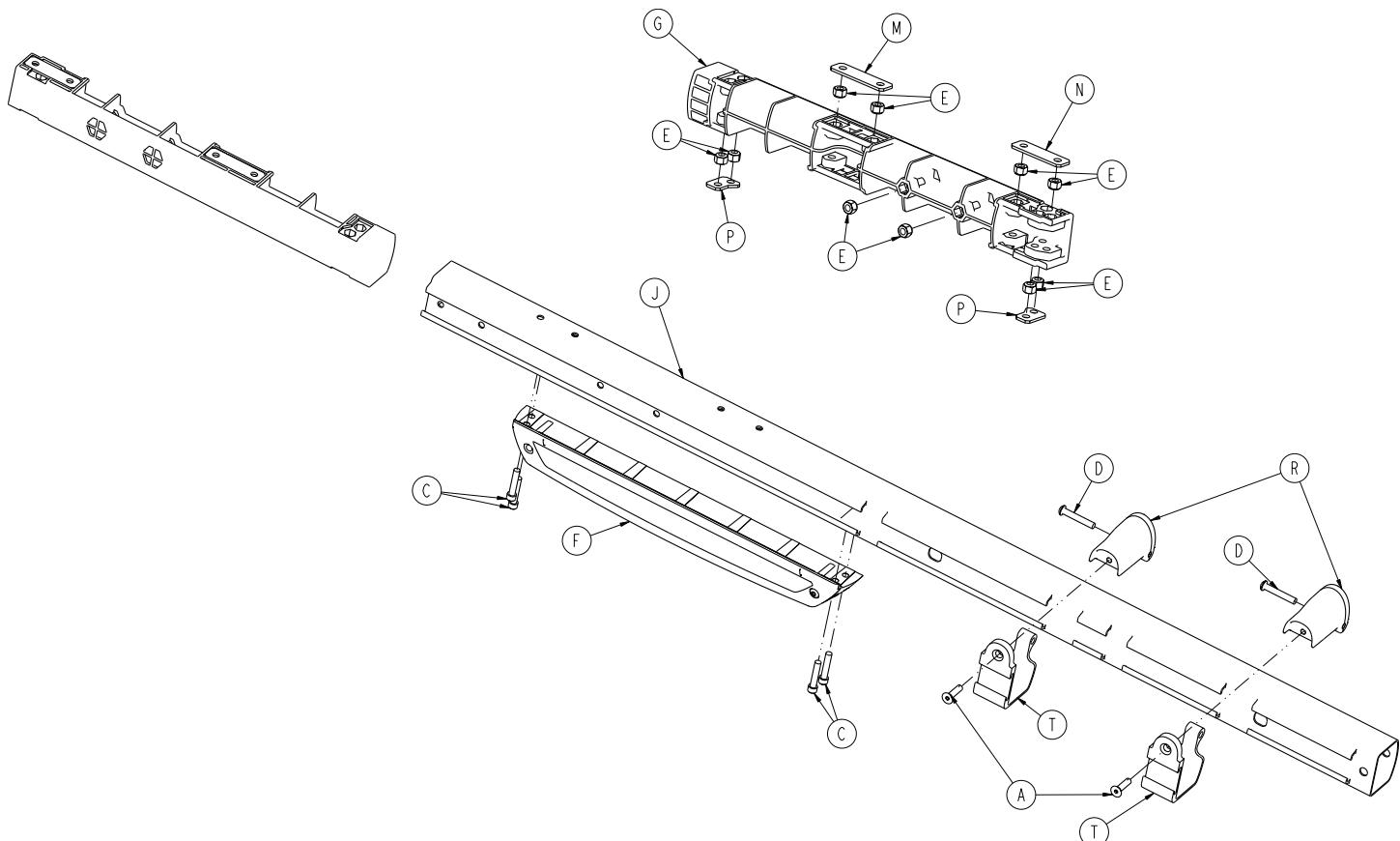
6086-001-025 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0001-004-011	Vis d'assemblage à tête plate	2
C	0004-613-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
D	0004-848-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
E	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	10
F	6085-001-029	Ensemble boîtier coulissant, côté droit du patient (page 50)	1
G	6500-001-098	Butée fixe du plan de couchage, interne	1
J	6500-001-114	Extrusion du rail externe	1
M	6500-001-243	Plaque d'appui pour support de perfusion	1
N	6500-001-244	Plaque de support pour clip IV	1
P	6500-001-245	Plaque d'appui du boîtier du capteur	2
R	6500-002-130	Support du plan de couchage	2
T	6500-002-131	Support de plan de couchage, intérieur	2

Sous-ensemble rail externe, côté gauche du patient

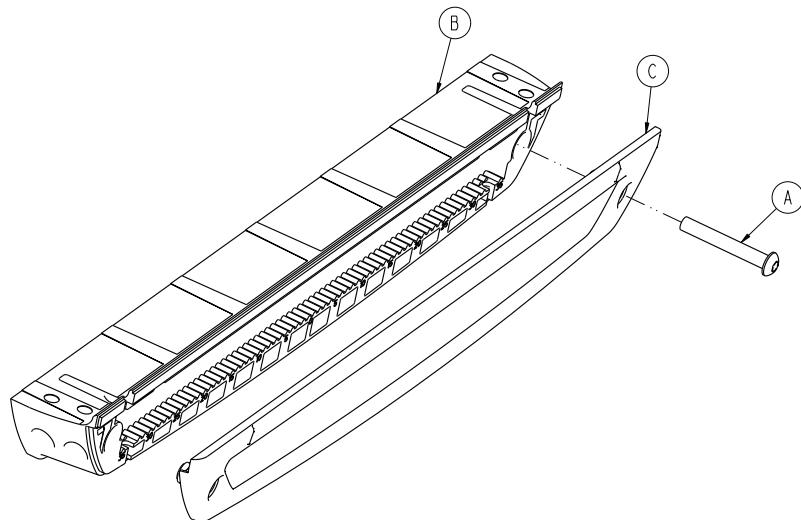
6086-001-027 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0001-004-011	Vis d'assemblage à tête plate	2
C	0004-613-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
D	0004-848-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
E	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	10
F	6085-001-028	Ensemble boîtier coulissant, côté gauche du patient (page 49)	1
G	6500-001-098	Butée fixe du plan de couchage, interne	1
J	6500-001-115	Rail externe, côté droit du patient	1
M	6500-001-243	Plaque d'appui pour support de perfusion	1
N	6500-001-244	Plaque de support pour clip IV	1
P	6500-001-245	Plaque d'appui du boîtier du capteur	2
R	6500-002-130	Support du plan de couchage	2
T	6500-002-131	Support de plan de couchage, intérieur	2

Ensemble boîtier coulissant, côté gauche du patient

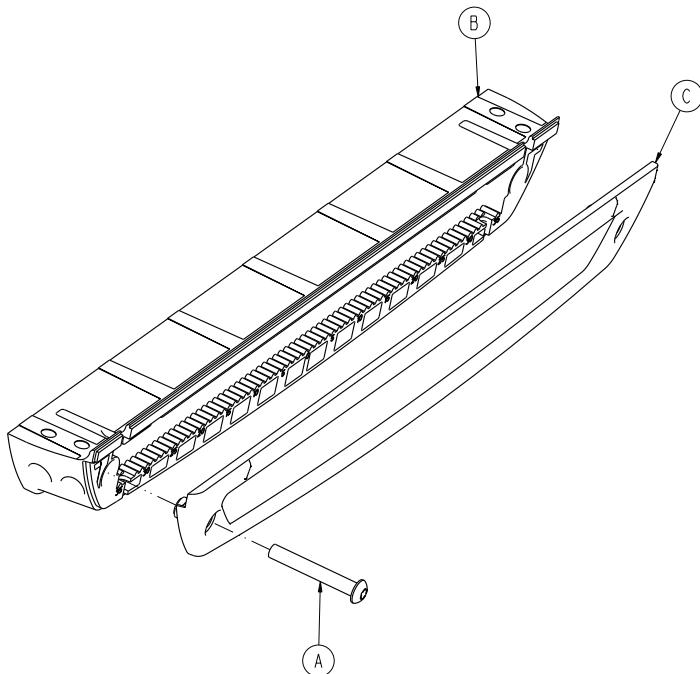
6085-001-028 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-596-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
B	6500-001-124	Boîtier du capteur	1
C	6500-001-199	Couvercle du boîtier du capteur	1

Ensemble boîtier coulissant, côté droit du patient

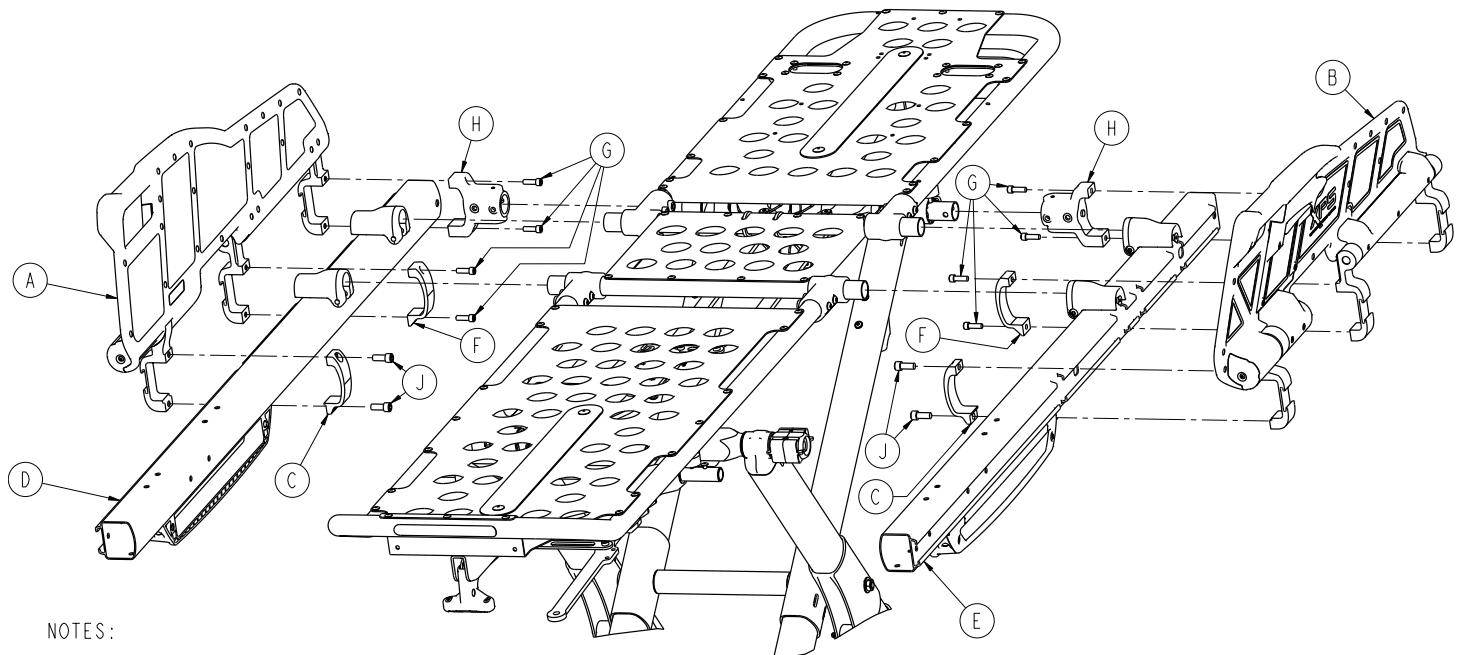
6085-001-029 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-596-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
B	6500-001-124	Boîtier du capteur	1
C	6500-001-199	Couvercle du boîtier du capteur	1

Barrière XPS en option - 6086-032-000

Rév. A (référence uniquement)



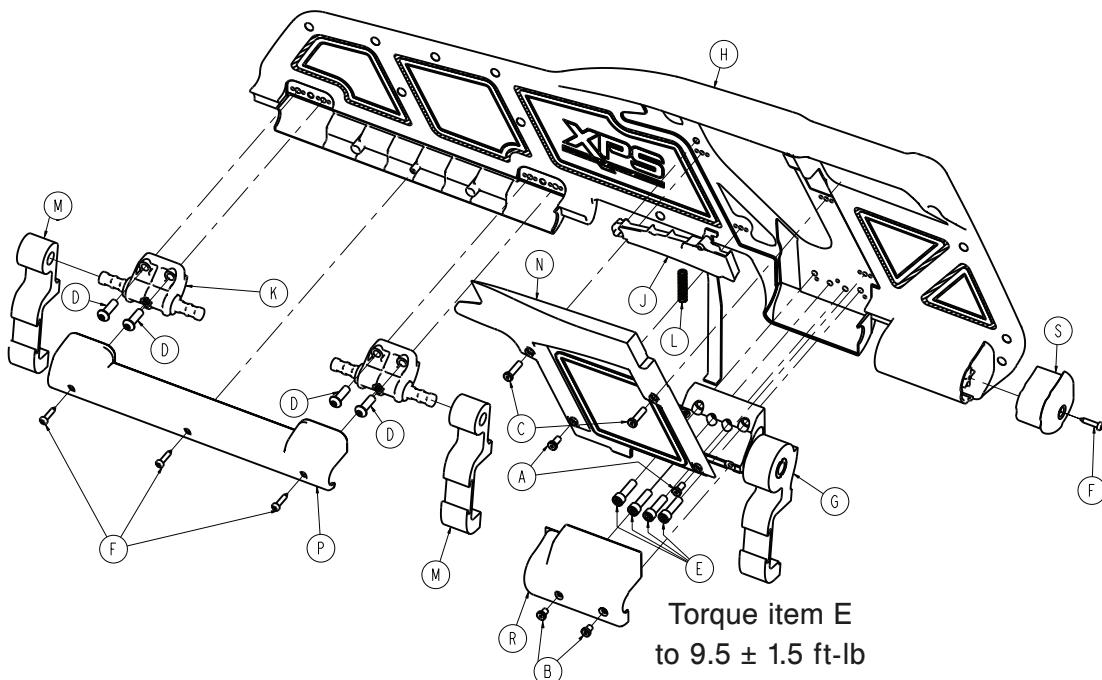
NOTES:

TORQUE ITEM J TO 22 ± 3.3 FT-LB.

Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6500-003-034	Ensemble principal XPS, côté droit du patient (page 52)	1
B	6500-003-044	Ensemble principal XPS, côté gauche du patient (page 53)	1
C	6500-003-099	Pince de barrière XPS	2
D	6086-001-025	Sous-ensemble rail externe, côté droit du patient (page 47)	1
E	6086-001-027	Sous-ensemble rail externe, côté gauche du patient (page 48)	1
F	6500-001-117	Pince de barrière	2
G	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	8
H	6500-001-102	Support d'interface base/plan de couchage	2
J	0004-900-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4

Ensemble principal XPS, côté droit du patient

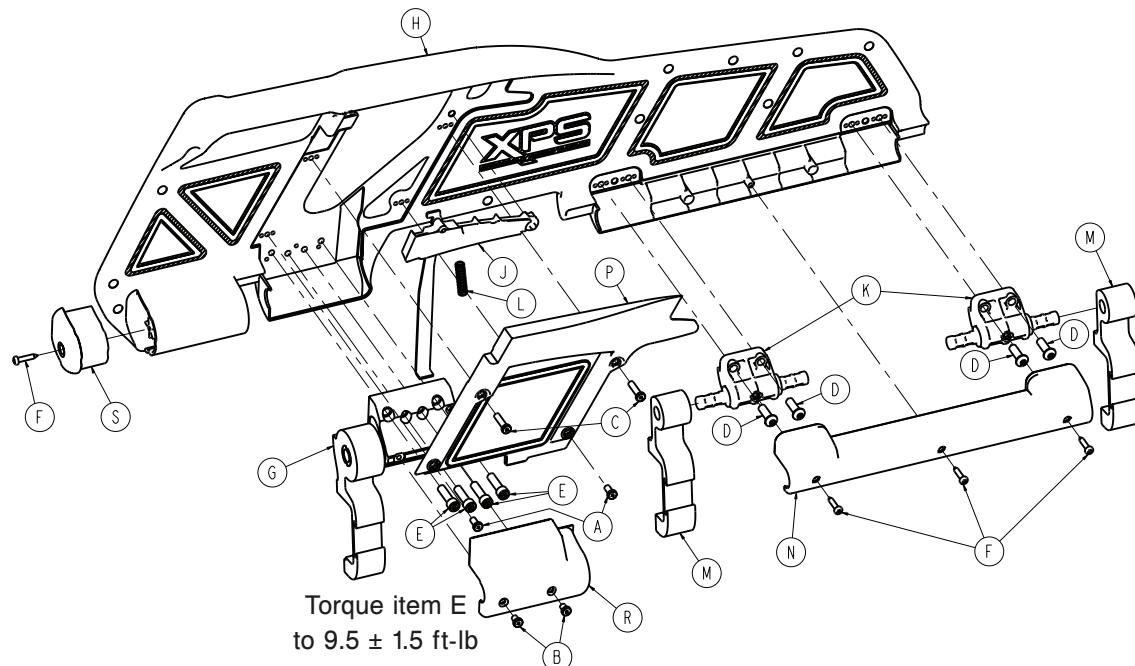
6500-003-034 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-400-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0004-402-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
C	0004-403-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
D	0004-468-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
E	0004-661-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
F	0023-297-000	Vis Delta	4
G	6500-003-035	Ensemble clé à cliquet XPS, côté droit du patient	1
H	6500-003-037	Ensemble surmoulage XPS, côté droit du patient	1
J	6500-003-043	Poignée XPS, côté droit du patient	1
K	6500-003-084	Pivot du support	2
L	6500-003-085	Poignée à ressort XPS	1
M	6500-003-086	Pivot de barrière XPS	2
N	6500-003-094	Couvercle de déblocage XPS, côté droit du patient	1
P	6500-003-097	Couvercle pivotant XPS	1
R	6500-003-119	Couvercle de la clé à cliquet XPS, côté droit du patient/côté gauche du patient	1
S	6500-003-121	Capuchon de bouchon d'obturation, côté droit du patient	1

Ensemble principal XPS, côté gauche du patient

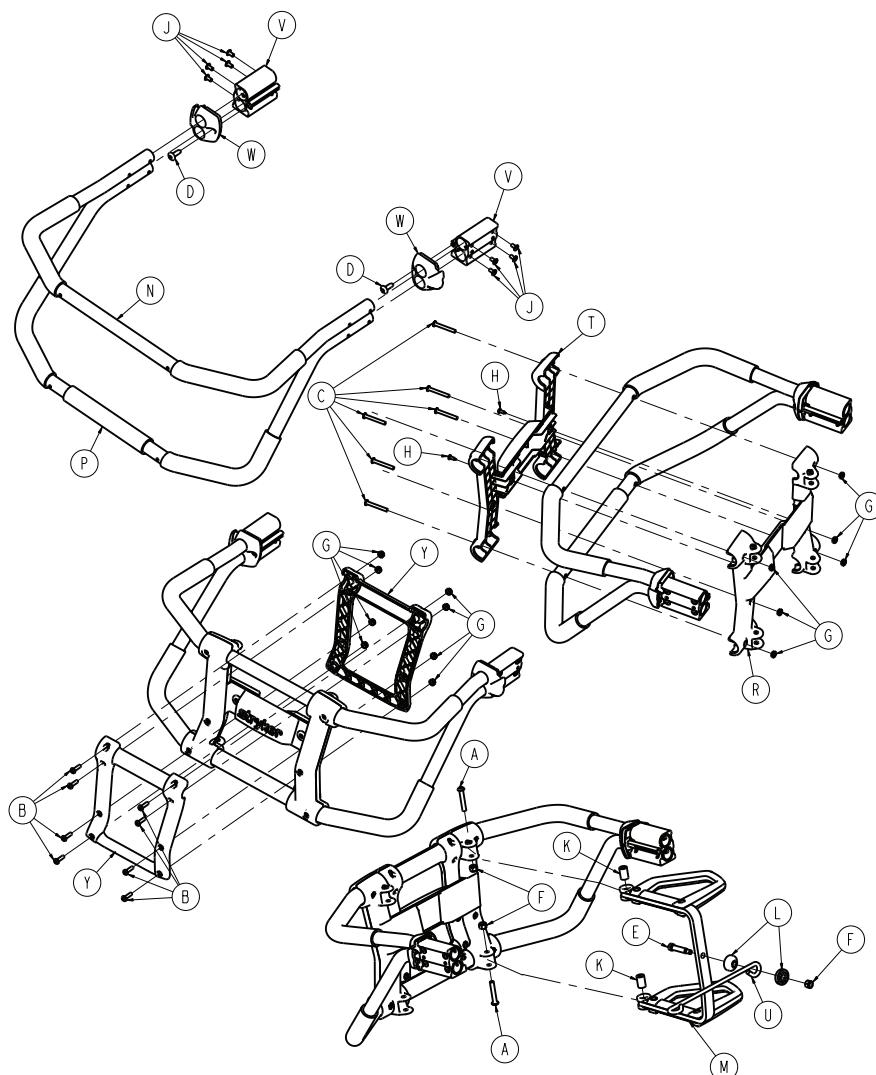
6500-003-044 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-400-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0004-402-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
C	0004-403-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
D	0004-468-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
E	0004-661-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
F	0023-297-000	Vis Delta	4
G	6500-003-036	Ensemble clé à cliquet XPS, côté droit du patient	1
H	6500-003-038	Ensemble surmoulage XPS, côté droit du patient	1
J	6500-003-045	Poignée XPS, côté droit du patient	1
K	6500-003-084	Pivot du support	2
L	6500-003-085	Poignée à ressort XPS	1
M	6500-003-086	Pivot de barrière XPS	2
N	6500-003-097	Couvercle pivotant XPS	1
P	6500-003-102	Couvercle de déblocage XPS, côté gauche du patient	1
R	6500-003-120	Couvercle de la clé à cliquet XPS, côté droit du patient/côté gauche du patient	1
S	6500-003-122	Capuchon de bouchon d'obturation, côté droit du patient	1

Ensemble côté pieds, côté gauche en option - 6085-001-015

Rév. B (référence uniquement)

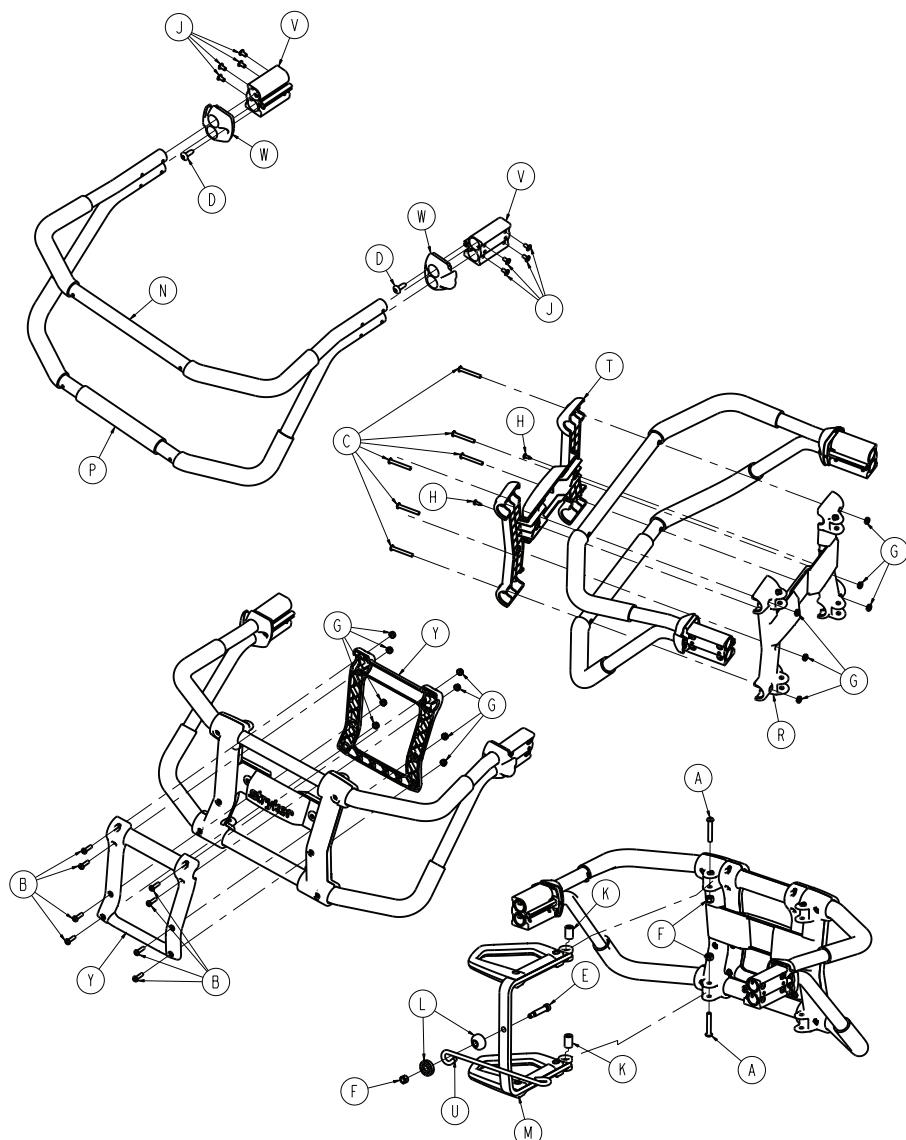


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-376-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-614-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
C	0004-615-000	Vis d'assemblage à tête ronde	6
D	0007-086-000	Vis à tête en treillis	2
E	0008-033-000	Boulon à épaulement à tête creuse	1
F	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
G	0016-131-000	Écrou hexagonal Nylock	14
H	0023-167-000	Vis Delta	2
J	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	8
K	6080-040-044	Déblocage de la connexion de l'entretoise	2
L	6082-040-025	Bague de connexion	2
M	6082-040-061	Ensemble poignée de déblocage	1
N	6085-001-106	Barre de levage, supérieure	1
P	6085-001-107	Barre de levage, inférieure	1
R	6085-001-108	Support du tube de levage de la plaque d'appui	1

Élément	Numéro	Nom	Quantité
T	6085-001-109	Support du tube de levage de la façade	1
U	6085-001-111	Raccord de la poignée de traction	1
V	6500-001-133	Support extrudé usiné	2
W	6500-001-144	Capuchon de transition	2
Y	6500-001-154	Poignée de traction extérieure	2

Ensemble côté pieds, côté droit en option - 6085-001-016

Rév. B (référence uniquement)

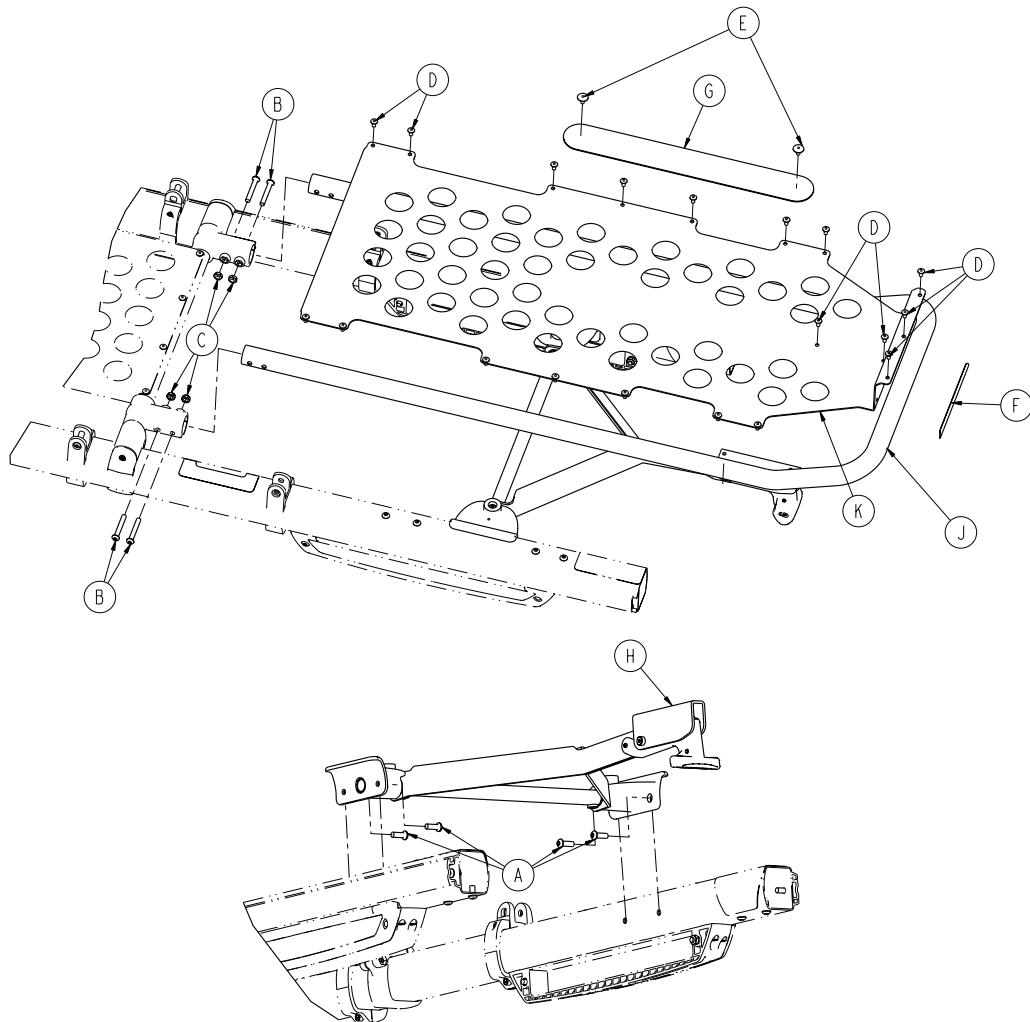


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-376-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-614-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
C	0004-615-000	Vis d'assemblage à tête ronde	6
D	0007-086-000	Vis à tête en treillis	2
E	0008-033-000	Boulon à épaulement à tête creuse	1
F	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
G	0016-131-000	Écrou hexagonal Nylock	14
H	0023-167-000	Vis Delta	2
J	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	8
K	6080-040-044	Déblocage de la connexion de l'entretoise	2
L	6082-040-025	Bague de connexion	2
M	6082-040-062	Ensemble poignée de déblocage	1
N	6085-001-106	Barre de levage, supérieure	1

Élément	Numéro	Nom	Quantité
P	6085-001-107	Barre de levage, inférieure	1
R	6085-001-108	Support du tube de levage de la plaque d'appui	1
T	6085-001-109	Support du tube de levage de la façade	1
U	6085-001-111	Raccord de la poignée de traction	1
V	6500-001-133	Support extrudé usiné	2
W	6500-001-144	Capuchon de transition	2
Y	6500-001-154	Poignée de traction extérieure	2

Déclive en option - 6085-031-000

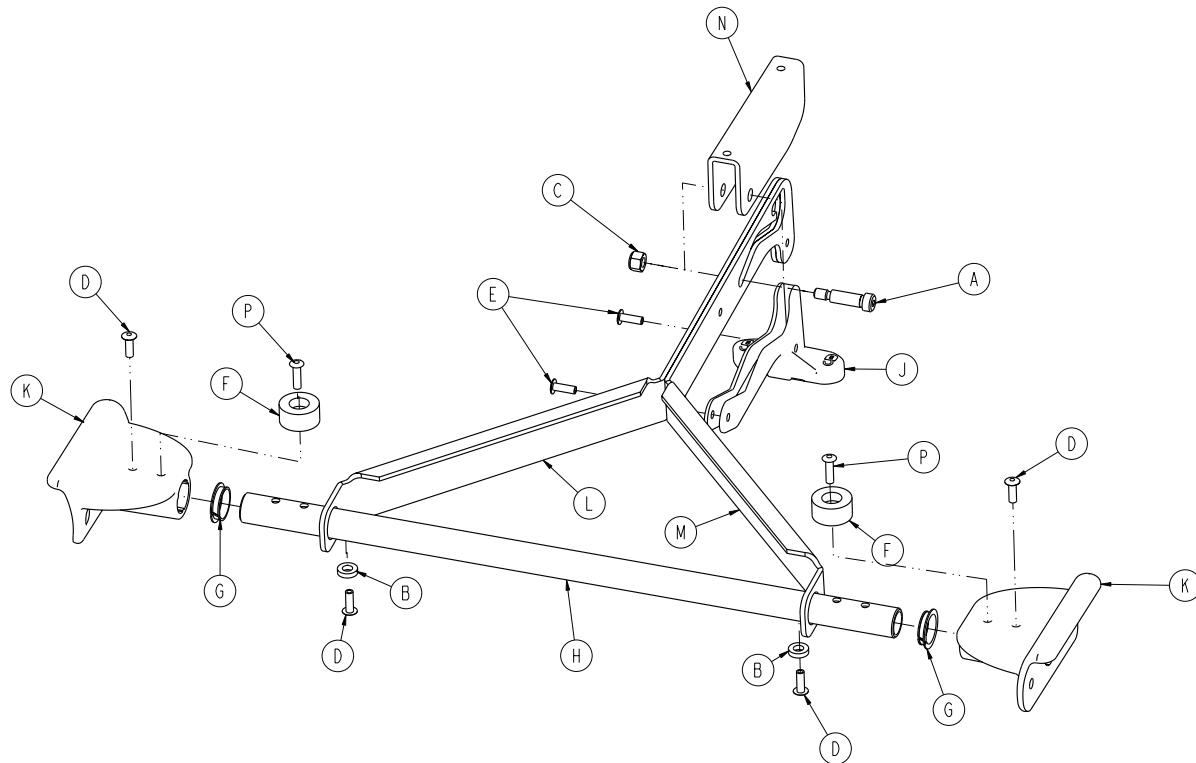
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-592-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-596-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4
D	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	19
E	0025-132-000	Rivet de la tête du dôme	2
F	6060-090-004	Étiquette, petite	1
G	6082-001-085	Support rouleau adhésif de 5 cm	1
H	6500-001-019	Ensemble de déclive (page 59)	1
J	6500-001-197	Tube de la section pieds	1
K	6500-001-198	Revêtement de la section pieds	1

Ensemble de déclive

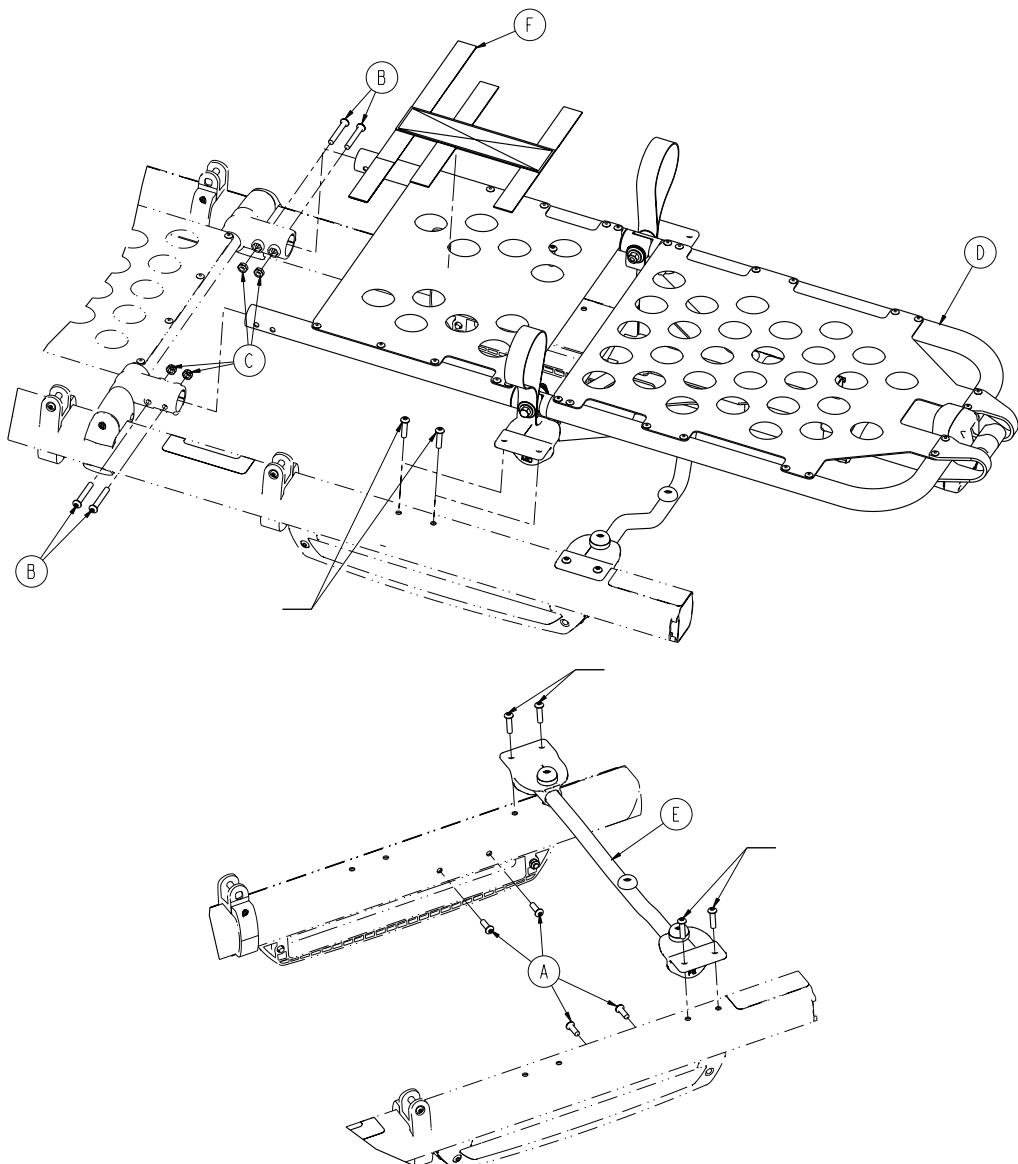
6500-001-019 rév. D (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0008-074-000	Vis à épaulement à tête creuse	1
B	0014-067-000	Rondelle	2
C	0016-028-000	Écrou hexagonal	1
D	0025-133-000	Rivet de la tête du dôme	4
E	0025-186-000	Rivet semi-tubulaire	2
F	0056-016-000	Butée	2
G	0081-255-000	Roulement fendu	2
H	6500-001-107	Traverse du plan de couchage	1
J	6500-001-108	Déverrouillage de déclive	1
K	6500-001-109	Support de déclive	2
L	6500-001-203	Support de mollet, côté droit du patient	1
M	6500-001-204	Support de mollet, côté gauche du patient	1
N	6500-001-205	Dispositif de retenue, repose-mollet	1
P	0025-651-000	Rivet de la tête du dôme	2

Relève-jambes en option - 6085-032-000

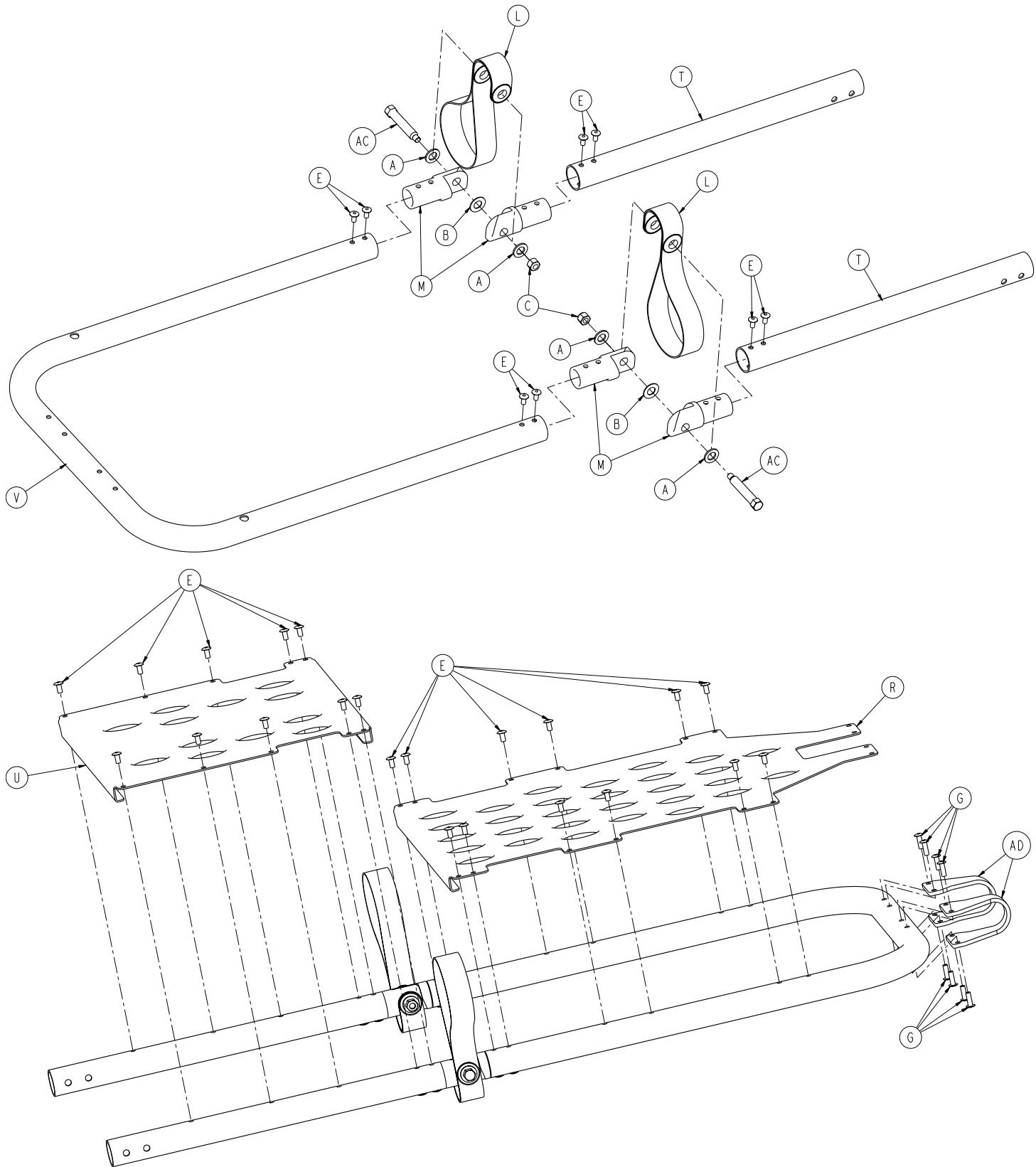
Rév. A (référence uniquement)

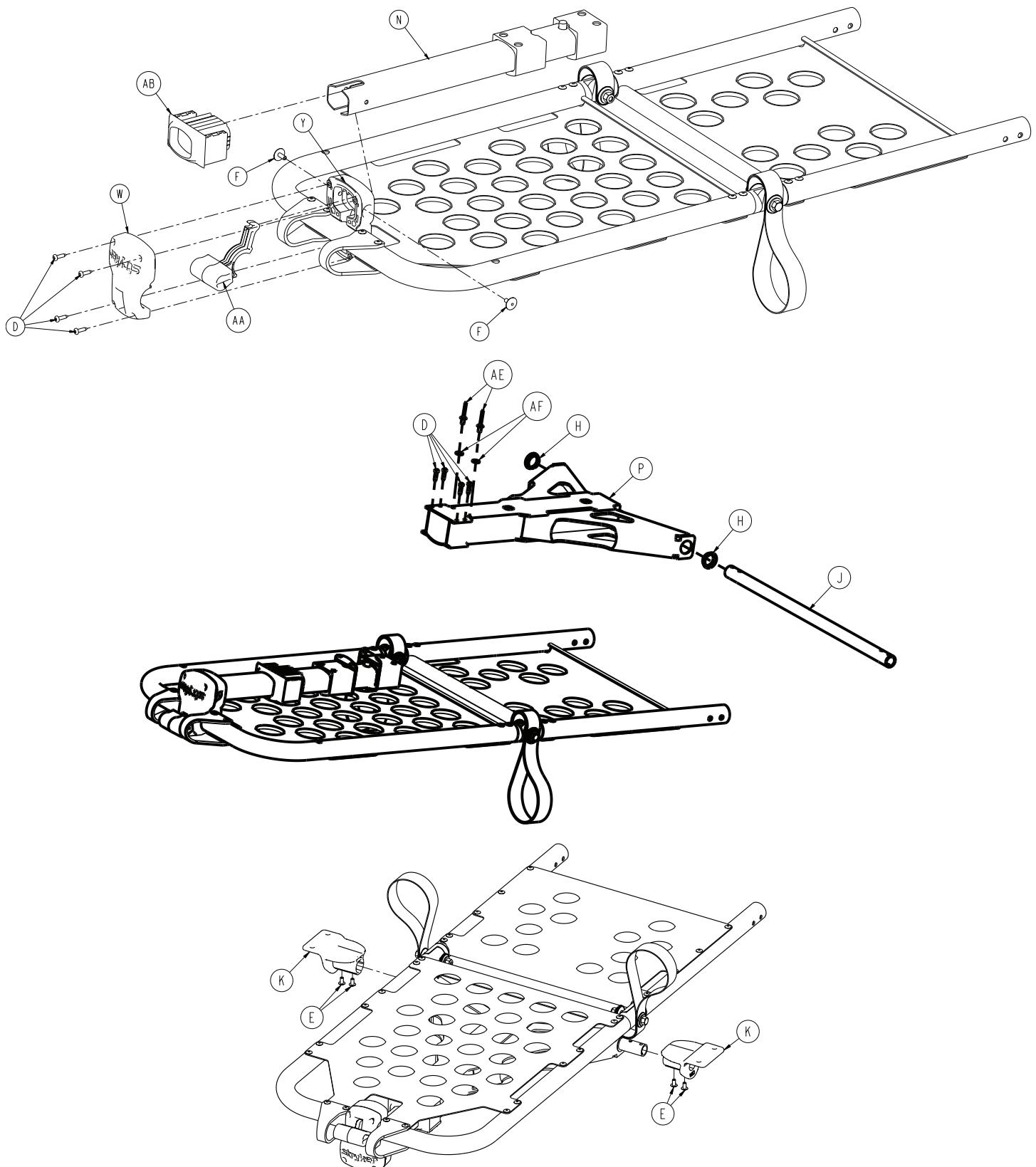


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-592-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-596-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4
D	6085-001-030	Ensemble relève-jambes (page 61)	1
E	6085-001-031	Ensemble de support du relève-jambes (page 64)	1
F	6550-001-197	Sangle Velcro®	1

Ensemble relève-jambes

6085-001-030 rév. AA (référence uniquement)



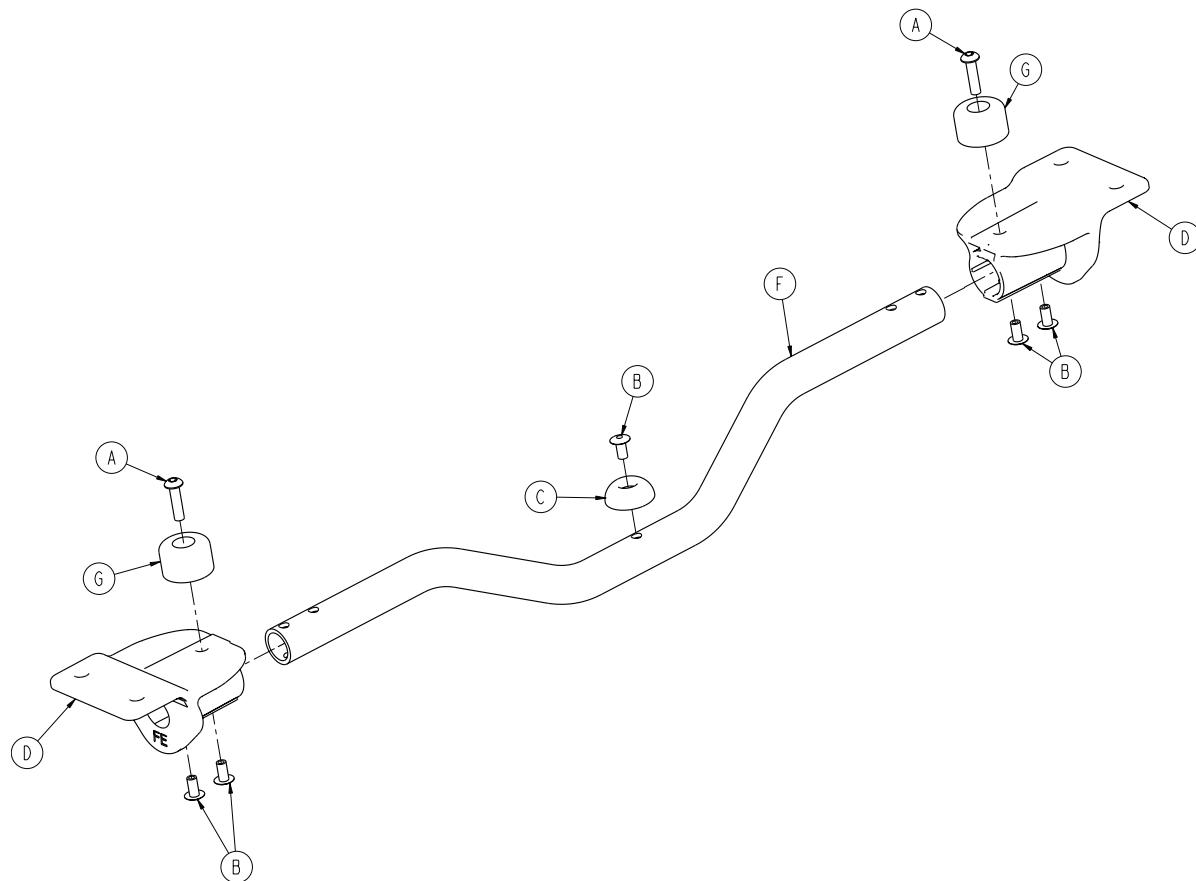


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0011-448-000	Rondelle plate	4
B	0014-020-000	Rondelle plate	2
C	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	2

Élément	Numéro	Nom	Quantité
D	0023-162-000	Vis Delta	8
E	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	34
F	0025-132-000	Rivet à grande bride	2
G	0025-133-000	Rivet pop de la tête du dôme	8
H	0081-255-000	Roulement fendu	2
J	6085-001-123	Tube transversal du relève-jambes	1
K	6085-001-125	Support du relève-jambes, moyen	2
L	6100-031-096	Sangle de levage déclive	2
M	6100-031-108	Pivot du relève-jambes	4
N	6550-001-017	Ensemble télescopique, relève-jambes	1
P	6550-001-057	Soudure du tube de verrouillage, relève-jambes	1
R	6550-001-110	Revêtement de la section pieds	1
T	6550-001-111	Tube de section cuisse	2
U	6550-001-112	Revêtement de la section cuisse	1
V	6550-001-116	Tube en U de la section pieds	1
W	6550-001-124	Déblocage du relève-jambes, avant	1
Y	6550-001-125	Déblocage du relève-jambes, arrière	1
AA	6550-001-126	Levier de déverrouillage du relève-jambes	1
AB	6550-001-131	Capuchon d'extrémité du roulement du relève-jambes	1
AC	6550-001-186	Broche de pivotement du relève-jambes	2
AD	6550-001-193	Protège-poignée du relève-jambes	2
AE	0025-271-000	Rivet aveugle à extrémité fermée, tête de dôme	2
AF	0011-062-000	Rondelle	2

Ensemble de support du relève-jambes

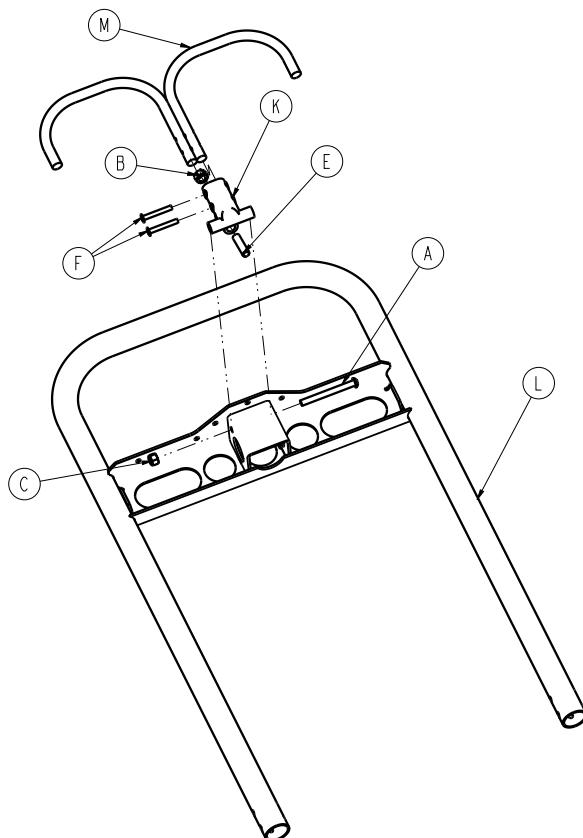
6085-001-031 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-614-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	5
C	0946-001-155	Butée	1
D	6085-001-135	Support du relève-jambes, côté pieds	2
F	6500-001-346	Tube transversal du relève-jambes	1
G	0056-028-000	Butée, noire	2

Ensemble relève-buste

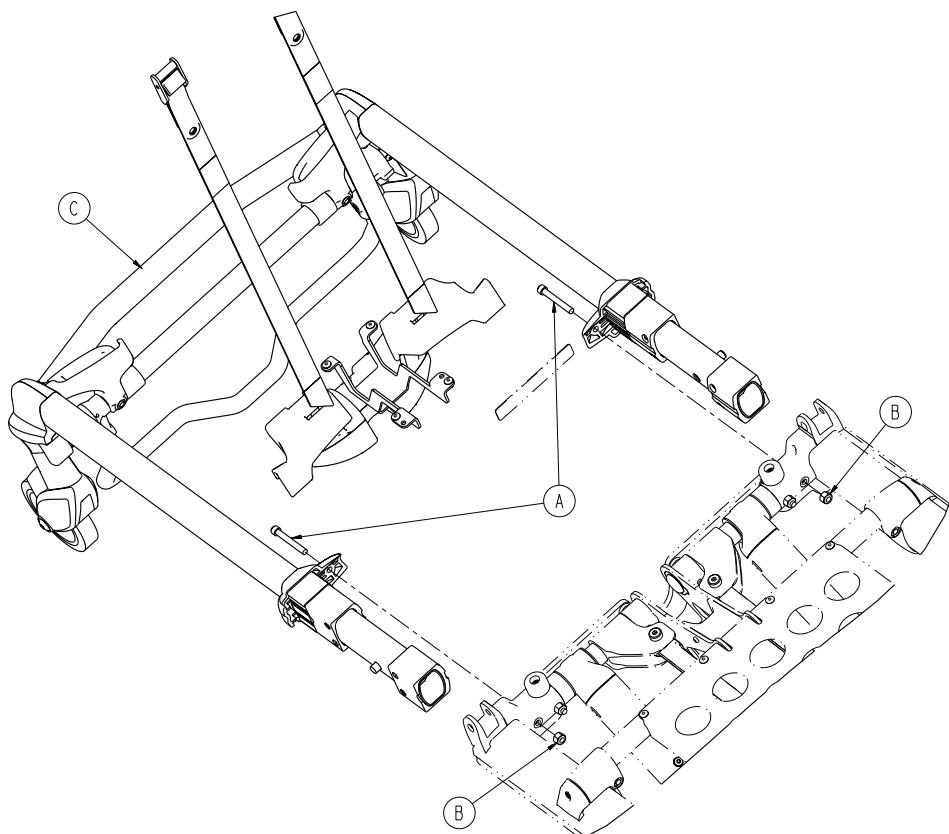
6500-001-018 rév. D (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-597-000	Vis d'assemblage à tête ronde	1
B	0015-050-000	Écrou hexagonal	1
C	0016-028-000	Écrou hexagonal	1
E	0021-138-000	Vis de blocage	1
F	0025-131-000	Rivet	2
K	6060-032-040	Pivot du relève-buste	1
L	6082-032-050	Soudure du relève-buste	1
M	6082-032-052	Poignée de déblocage soudée	1

Section tête rétractable en option - 6085-027-000

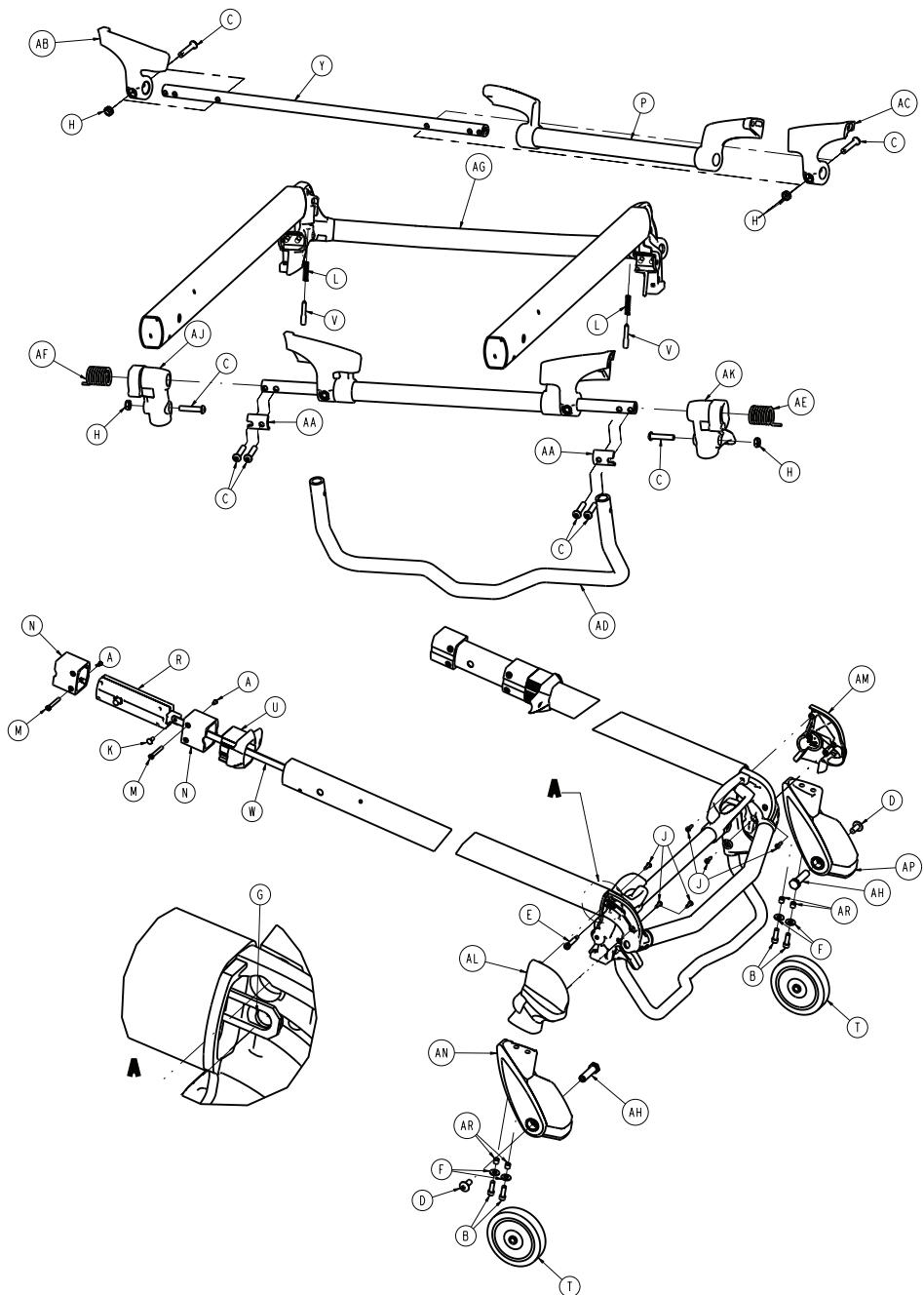
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-595-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	2
C	6500-002-023	Ensemble section tête (page 67)	1

Ensemble section tête

6500-002-023 rév. C (référence uniquement)

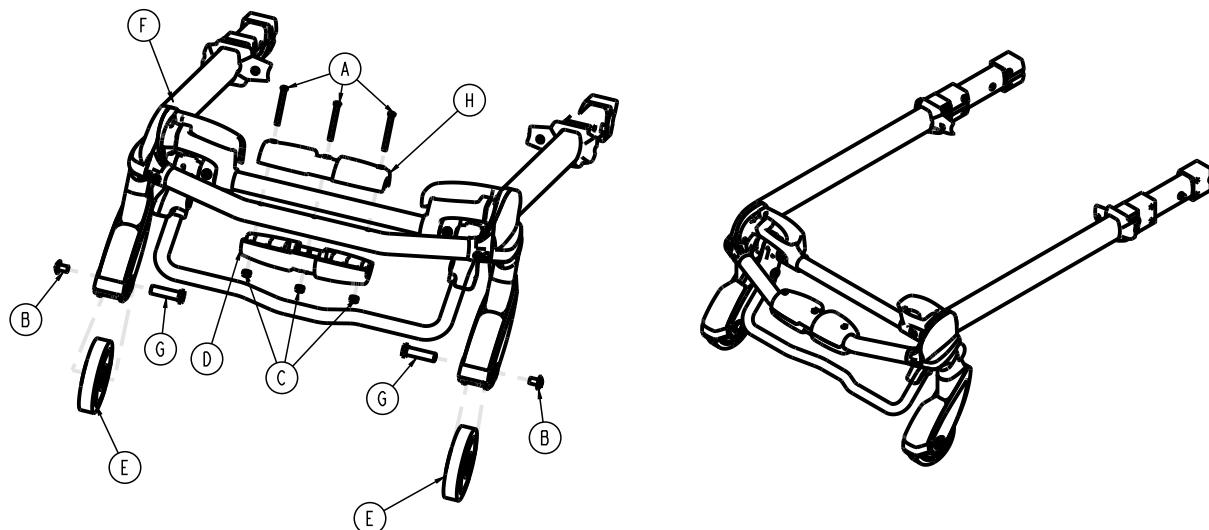


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-168-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
C	0004-612-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
D	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
E	0008-030-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
F	0011-624-000	Rondelle	4
G	0014-002-000	Rondelle	2
H	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4

Élément	Numéro	Nom	Quantité
J	0023-162-000	Vis Delta	4
K	0025-126-000	Rivet	2
L	0038-570-000	Ressort de compression	2
M	6085-001-169	Écrou de section tête	4
N	6085-001-170	Roulement interne	4
P	6500-001-023	Ensemble de déclencheur de tête	1
R	6500-001-026	<i>Ensemble de verrouillage de la section tête (page 80)</i>	2
T	6500-001-086	Roue avant	2
U	6500-001-087	Roulement à chapeau	2
V	6500-001-093	Broche de verrouillage de la barre de sécurité	2
W	6500-001-096	Poignée de déblocage de la section tête	2
Y	6500-001-220	Tube transversal à pivot de la section tête	1
AA	6500-001-221	Clamp de tube transversal	2
AB	6500-001-280	Protège-tête, côté droit du patient	1
AC	6500-001-281	Protection de la section tête, côté gauche du patient	1
AD	6500-001-322	Barre de sécurité de la section tête coulissante	1
AE	6500-001-325	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté gauche du patient	1
AF	6500-001-326	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté droit du patient	1
AG	6500-002-024	Ensemble de tube télescopique	1
AH	6500-002-106	Entretoise pour roue de chargement	2
AJ	6500-002-107	Pivot de la barre de sécurité, côté droit du patient	1
AK	6500-002-108	Pivot de la barre de sécurité, côté gauche du patient	1
AL	6500-002-109	Cache de la fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AM	6500-002-110	Fourche de la roue de chargement, cache, côté droit du patient	1
AN	6500-002-120	Fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AP	6500-002-121	Fourche de la roue de chargement, côté droit du patient	1
AR	6500-002-114	Gaine de limitation de compression	4

Section tête (non compatible avec Power-LOAD) en option - 6506-001-020

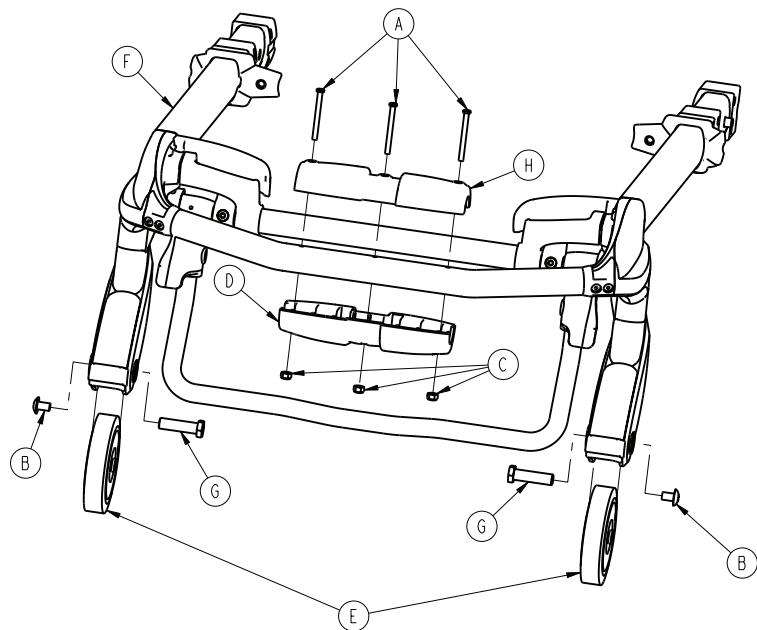
Rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-656-000	Vis d'assemblage à six pans creux	3
B	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
C	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
D	6085-001-174	Porte-bouteille d'oxygène, inférieur	1
E	6500-001-086	Roue avant	2
F	650600020020	<i>Section tête avec crochet à ramure uniquement, courbée en option - 650600020020 (page 83)</i>	1
G	6500-002-106	Fixation de la roue de chargement	2
H	6500-002-156	Guide supérieur, côté tête	1

Section tête (compatible avec Power-LOAD) en option - 6506-001-021

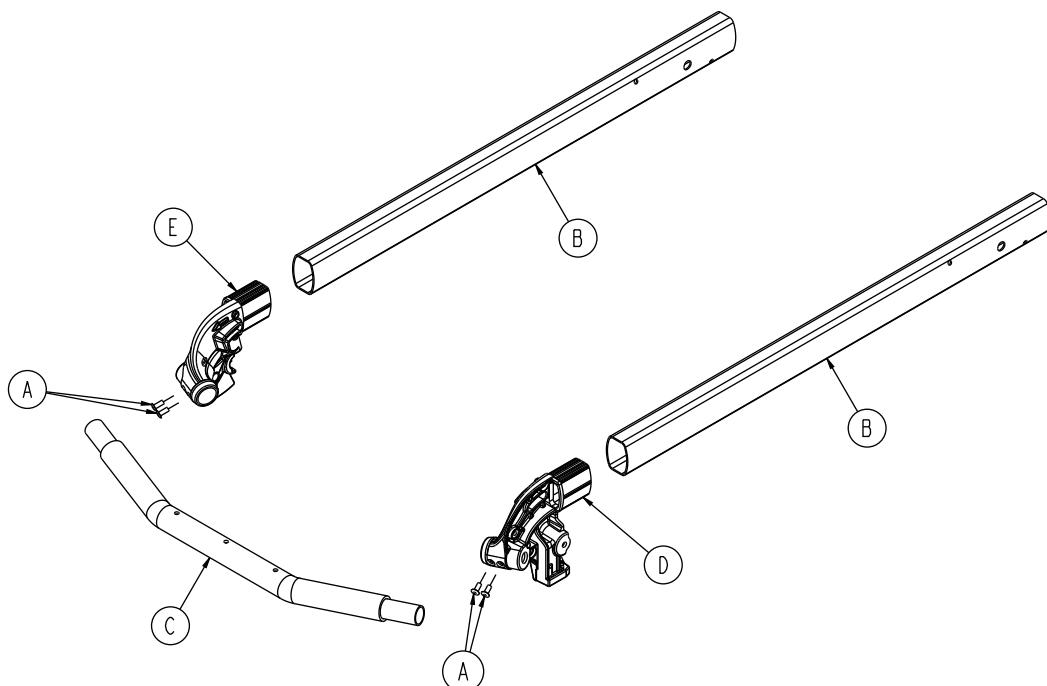
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-656-000	Vis d'assemblage à six pans creux	3
B	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
C	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
D	6085-001-174	Porte-bouteille d'oxygène, inférieur	1
E	6500-101-086	Roue de chargement, rigide	2
F	6500-002-020	Section tête en option - 6500-002-020 (page 78)	1
G	6500-002-104	Goupille de roue porteuse	2
H	6500-002-156	Guide supérieur, côté tête	1

Raccordement de la section tête

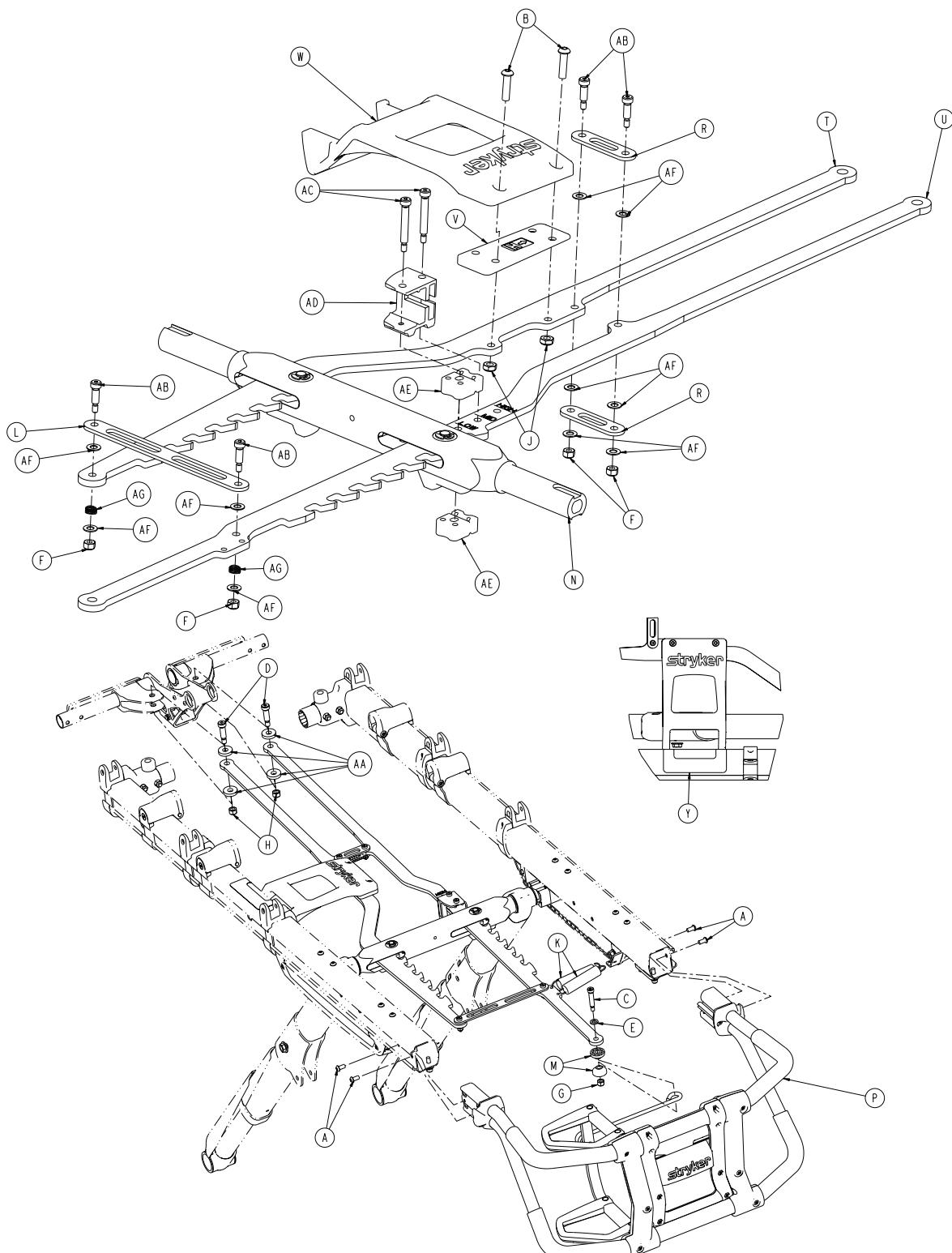
650700080150 rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	4
B	6085-001-144	Tube télescopique de la section tête	2
C	6500-001-084	Barre de levage, avant	1
D	6500-002-080	Forgeage roue porteur, côté droit du patient	1
E	6500-002-081	Forgeage roue porteur, côté gauche du patient	1

Poignée de déblocage de la main gauche en option - 6086-029-000

Rév. A (référence uniquement)

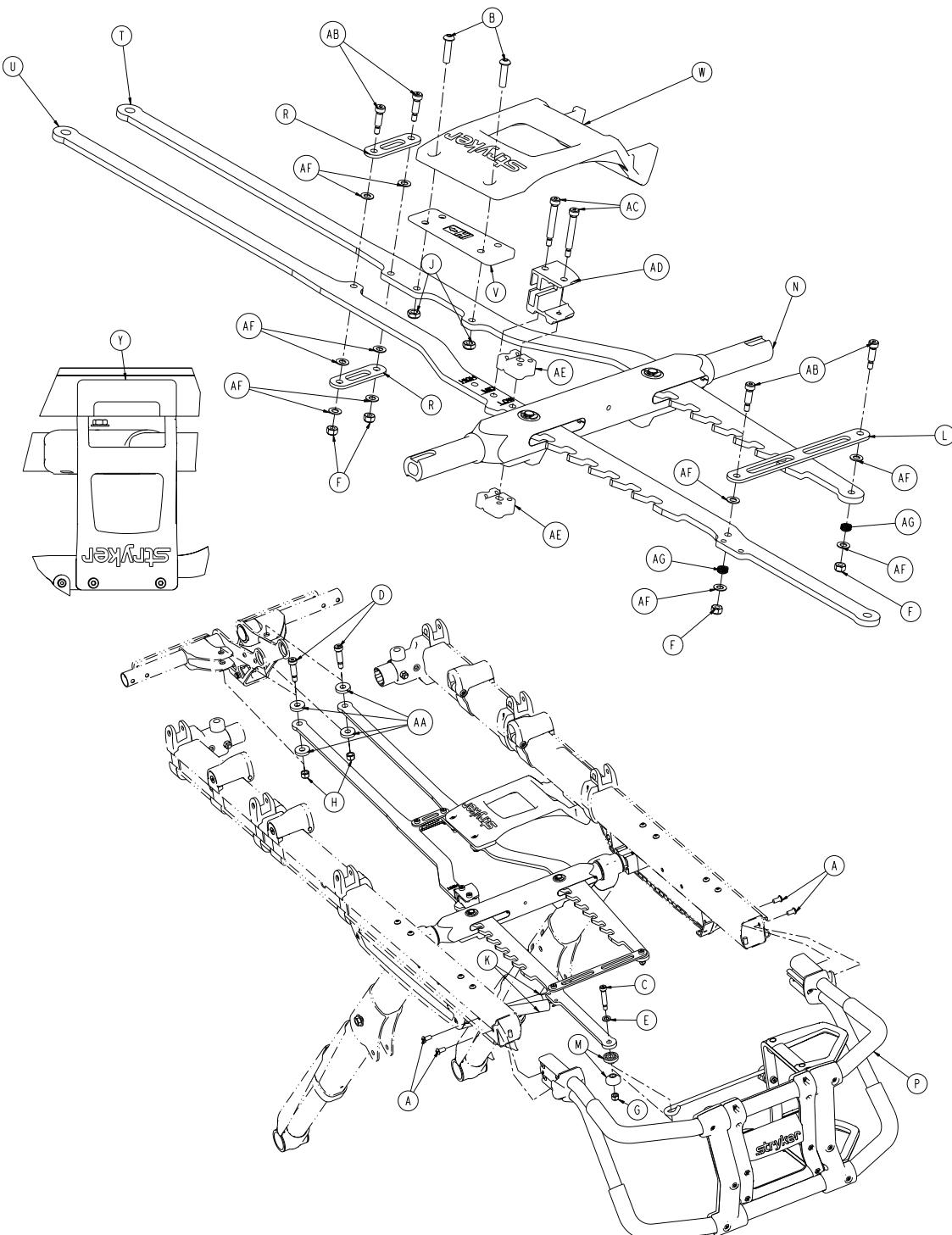


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-589-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-594-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
C	0008-033-000	Vis à épaulement à tête creuse	1

Élément	Numéro	Nom	Quantité
D	0008-081-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
E	0011-352-000	Rondelle	1
F	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	4
G	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	1
H	0016-036-000	Écrou hexagonal Nylock	2
J	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	2
K	0038-508-000	Ressort d'extension	2
L	6082-005-038	Traverse	1
M	6082-040-025	Douille de liaison d'extrémité	2
N	6085-001-013	<i>Ensemble de barre de verrouillage (page 44)</i>	1
P	6085-001-015	<i>Ensemble côté pieds, côté gauche en option - 6085-001-015 (page 54)</i>	1
R	6085-001-089	Traverse	2
T	6085-001-099	Support, côté droit du patient	1
U	6085-001-100	Support, côté gauche du patient	1
V	6085-001-141	Écarteur latéral de déblocage	1
W	6085-001-142	Poignée latérale de déblocage	1
Y	6085-001-159	Étiquette, déblocage latéral	1
AA	6085-001-175	Rondelle pour support	4
AB	0008-020-000	Vis à épaulement à tête creuse	4
AC	0008-079-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
AD	6085-001-098	Boîtier de butée	1
AE	6085-001-101	Butée circuit imprimé-choc de support	2
AF	0014-004-000	Rondelle	10
AG	0038-374-000	Ressort crête à crête	2

Poignée de déblocage de la main droite en option - 6086-030-000

Rév. A (référence uniquement)

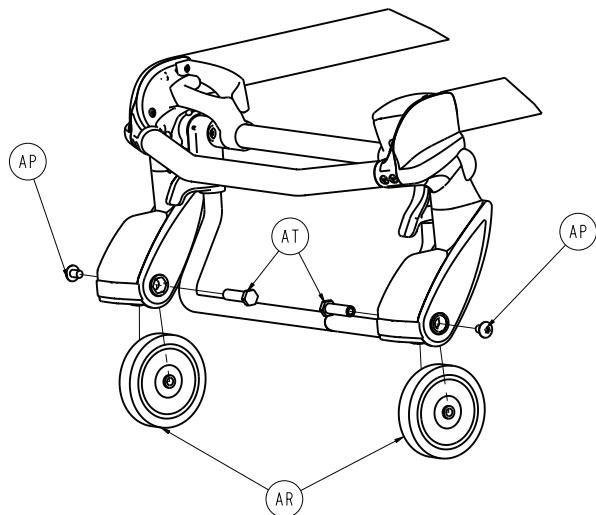
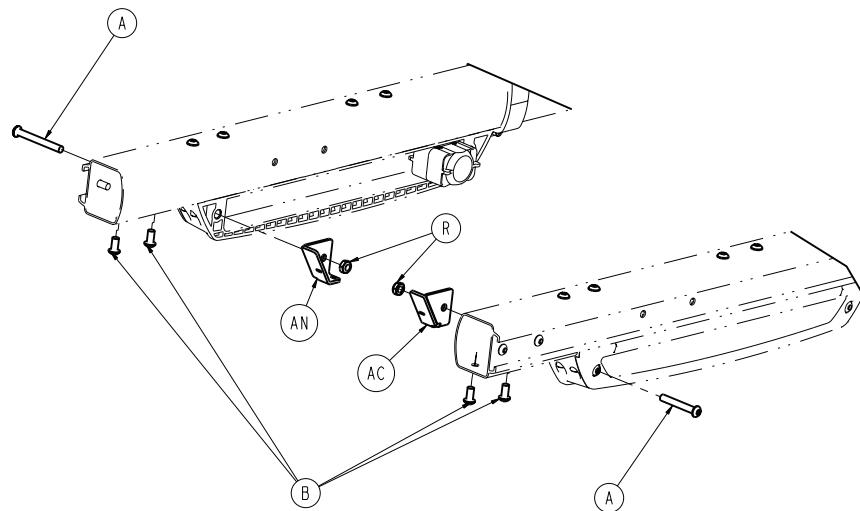


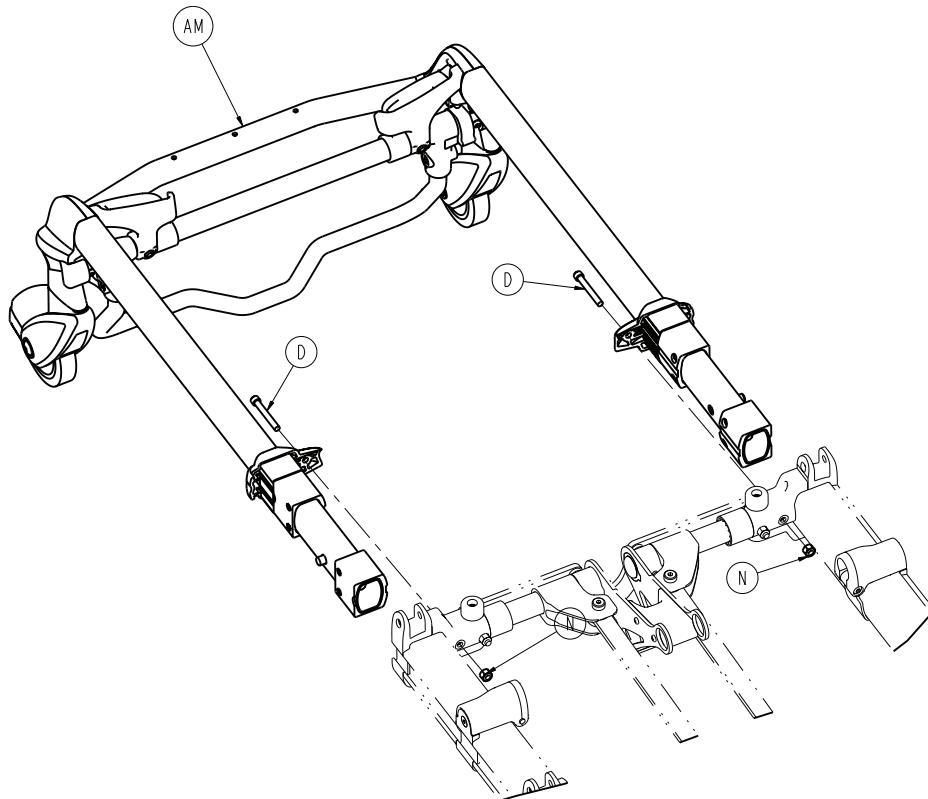
Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-589-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-594-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
C	0008-033-000	Vis à épaulement à tête creuse	1
D	0008-081-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
E	0011-352-000	Rondelle	1

Élément	Numéro	Nom	Quantité
F	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	4
G	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	1
H	0016-036-000	Écrou hexagonal Nylock	2
J	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	2
K	0038-508-000	Ressort d'extension	2
L	6082-005-038	Traverse	1
M	6082-040-025	Douille de liaison d'extrémité	2
N	6085-001-013	<i>Ensemble de barre de verrouillage (page 44)</i>	1
P	6085-001-015	<i>Ensemble côté pieds, côté gauche en option - 6085-001-015 (page 54)</i>	1
R	6085-001-089	Traverse	2
T	6085-001-099	Support, côté droit du patient	1
U	6085-001-100	Support, côté gauche du patient	1
V	6085-001-141	Écarteur latéral de déblocage	1
W	6085-001-142	Poignée latérale de déblocage	1
Y	6085-001-159	Étiquette, déblocage latéral	1
AA	6085-001-175	Rondelle pour support	4
AB	0008-020-000	Vis à épaulement à tête creuse	4
AC	0008-079-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
AD	6085-001-128	Boîtier de butée	1
AE	6085-001-101	Butée circuit imprimé-choc de support	2
AF	0014-004-000	Rondelle	10
AG	0038-374-000	Ressort crête à crête	2

Section tête pour crochet à ramure uniquement en option - 6086-050-000

Rév. D (référence uniquement)

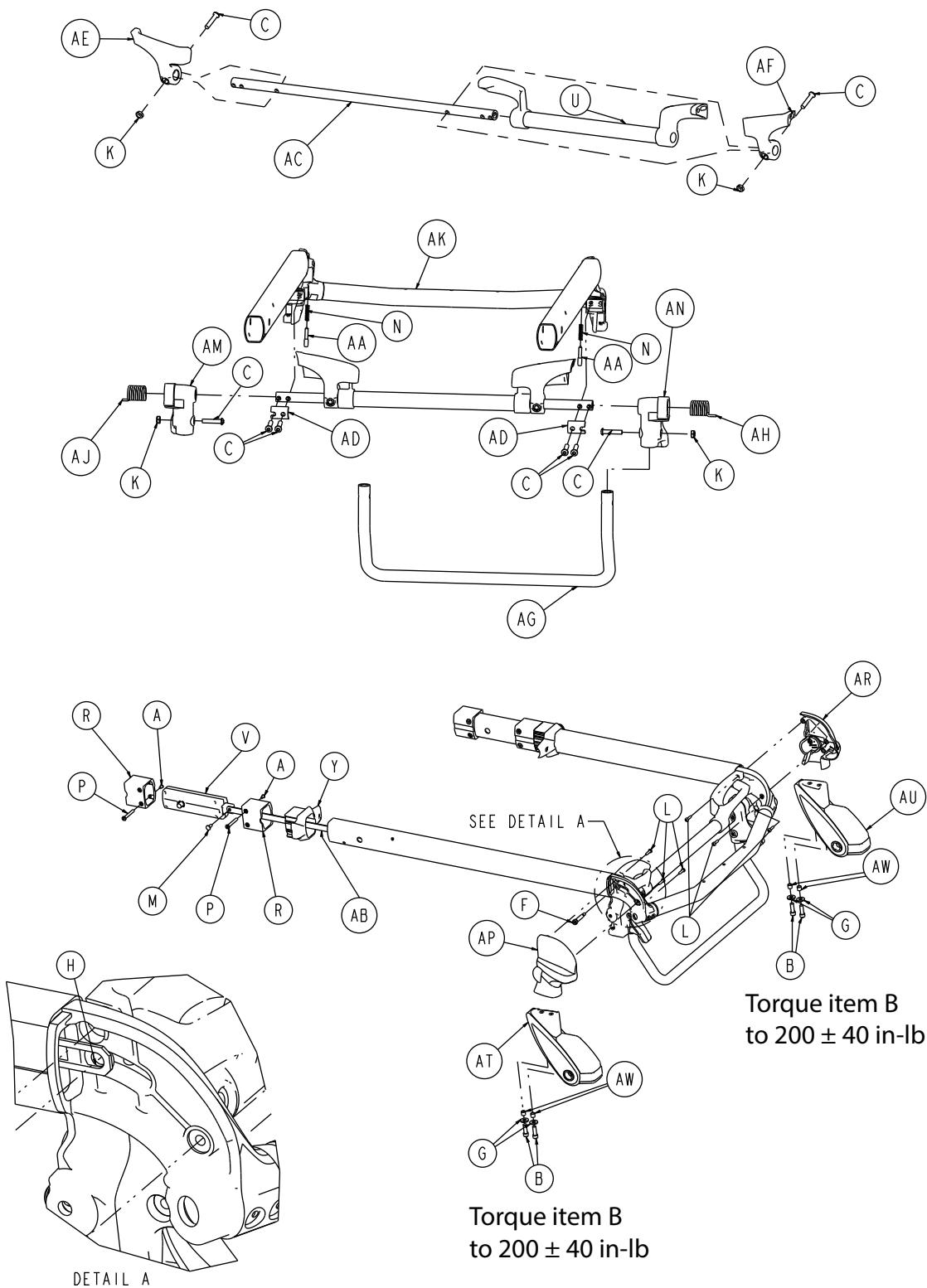




Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-387-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-589-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	6085-001-178	Plan de couchage/espaceur de châssis - grand	2
D	0004-595-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
N	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	2
R	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	2
AC	6085-001-092	Support à ressort de rack	1
AM	650600020020	Section tête avec crochet à ramure uniquement, courbée en option - 650600020020 (page 83)	1
AN	6085-001-104	Support à ressort de rack	1
AP	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
AR	6500-001-086	Roue, avant	2
AT	6500-002-106	Fixation de la roue de chargement	2
AV	6085-101-143	Goupille du vérin du relève-buste	1

Section tête en option - 6500-002-020

Rév. AA (référence uniquement)

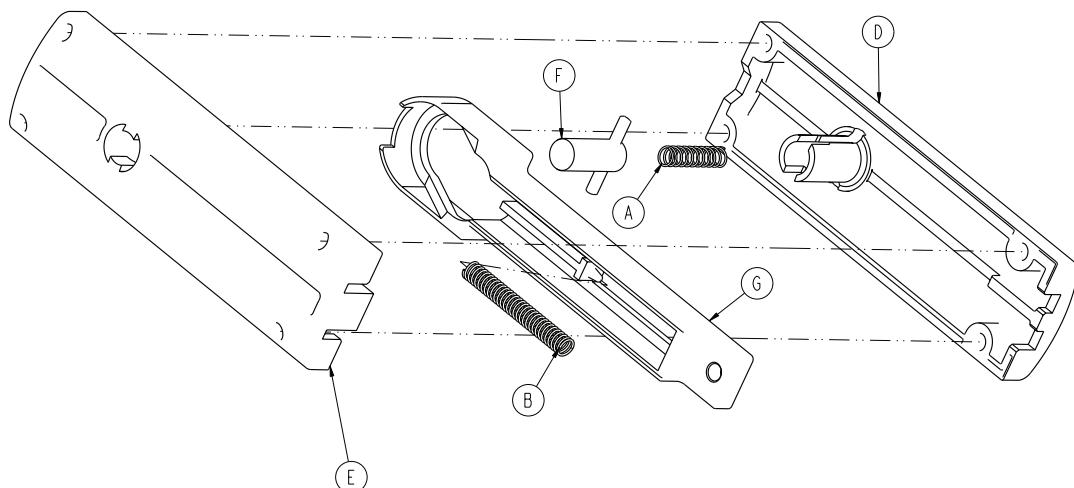


Remarque - Placer la rondelle (élément H) entre la barre de déverrouillage et le forgeage.

Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-168-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
C	0004-612-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8
F	0008-030-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
G	0011-624-000	Rondelle	4
H	0014-002-000	Rondelle	2
K	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4
L	0023-162-000	Vis Delta	6
M	0025-126-000	Rivet semi-tubulaire	2
N	0038-570-000	Ressort de compression	2
P	6085-001-169	Écrou de section tête	4
R	6085-001-170	Roulement interne	4
U	6500-001-023	Ensemble de déclencheur de tête	1
V	6500-001-026	<i>Ensemble de verrouillage de la section tête (page 80)</i>	2
Y	6500-001-087	Roulement à chapeau	2
AA	6500-001-093	Broche de verrouillage de la barre de sécurité	2
AB	6500-001-096	Poignée de déblocage de la section tête	2
AC	6500-001-220	Tube transversal à pivot de la section tête	1
AD	6500-001-221	Clamp de tube transversal	2
AE	6500-001-280	Protège-tête, côté droit du patient	1
AF	6500-001-281	Protection de la section tête, côté gauche du patient	1
AG	6500-001-322	Barre de sécurité de la section tête coulissante	1
AH	6500-001-325	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté gauche du patient	1
AJ	6500-001-326	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté droit du patient	1
AK	650700080150	<i>Raccordement de la section tête (page 71)</i>	1
AM	6500-002-107	Pivot de la barre de sécurité, côté droit du patient	1
AN	6500-002-108	Pivot de la barre de sécurité, côté gauche du patient	1
AP	6500-002-109	Cache de la fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AR	6500-002-110	Cache de la fourche de la roue de chargement, côté droit du patient	1
AT	6500-002-120	Fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AU	6500-002-121	Fourche de la roue de chargement, côté droit du patient	1
AW	6500-002-114	Gaine de limitation de compression	4

Ensemble de verrouillage de la section tête

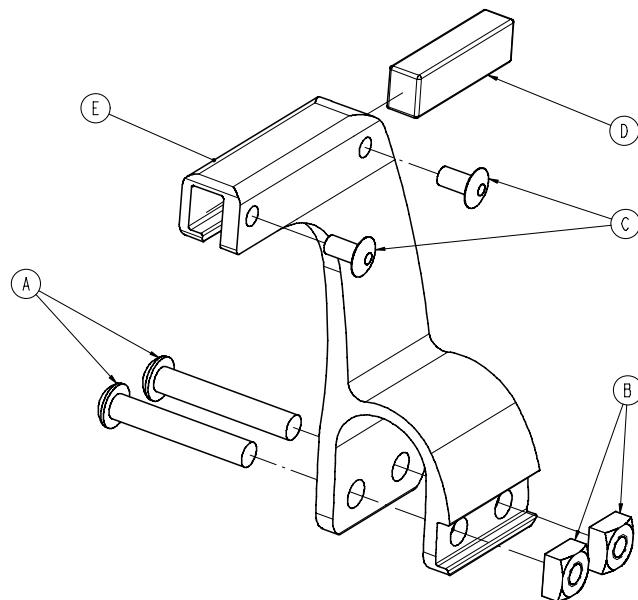
6500-001-026 rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0038-570-000	Ressort de compression	1
B	0038-134-000	Ressort de compression	1
D	6500-001-091	Boîtier du loquet supérieur	1
E	6500-001-092	Boîtier du loquet inférieur	1
F	6500-001-025	Ensemble de verrouillage	1
G	6500-001-095	Lame d'activation	1

Ensemble dispositif d'arrêt des fixations internes en option - 6500-001-027

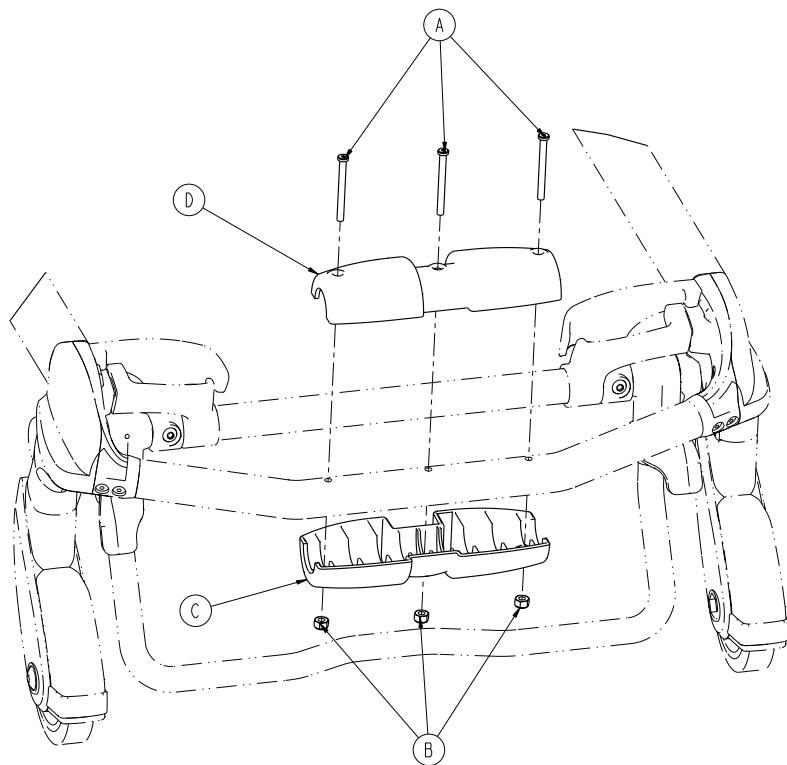
Rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-376-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0015-016-000	Écrou carré	2
C	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	2
D	6500-001-271	Aimant d'arrêt d'ambulance	1
E	6500-001-272	Porte-aimant d'arrêt du dispositif de fixation	1

Porte-bouteille d'oxygène en option pour la section tête, aucun - 6506-036-000

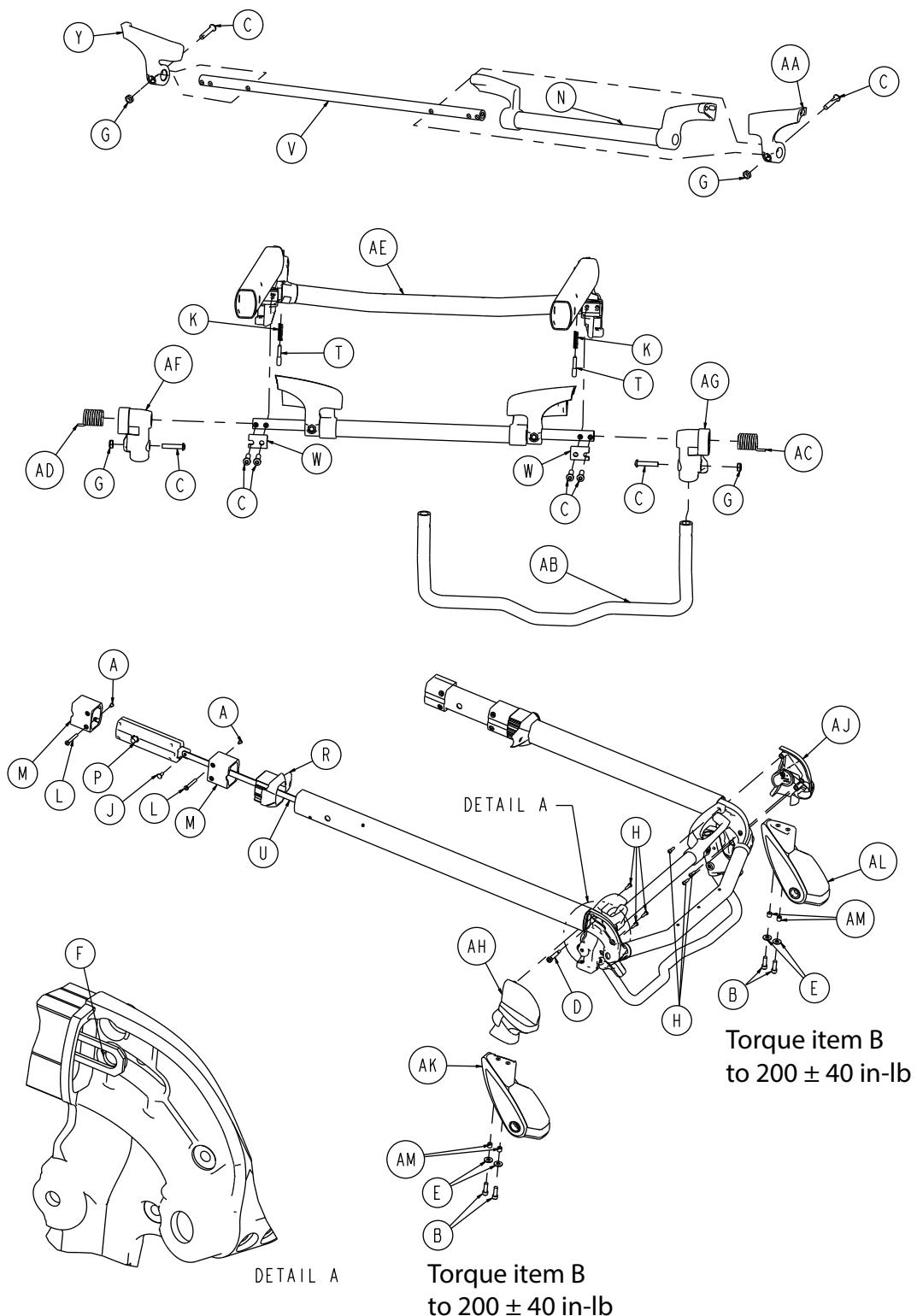
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-656-000	Vis d'assemblage à six pans creux	3
B	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
C	6085-001-174	Porte-bouteille d'oxygène, inférieur	1
D	6500-002-156	Guide supérieur, côté tête	1

Section tête avec crochet à ramure uniquement, courbée en option - 650600020020

Rév. AA (référence uniquement)

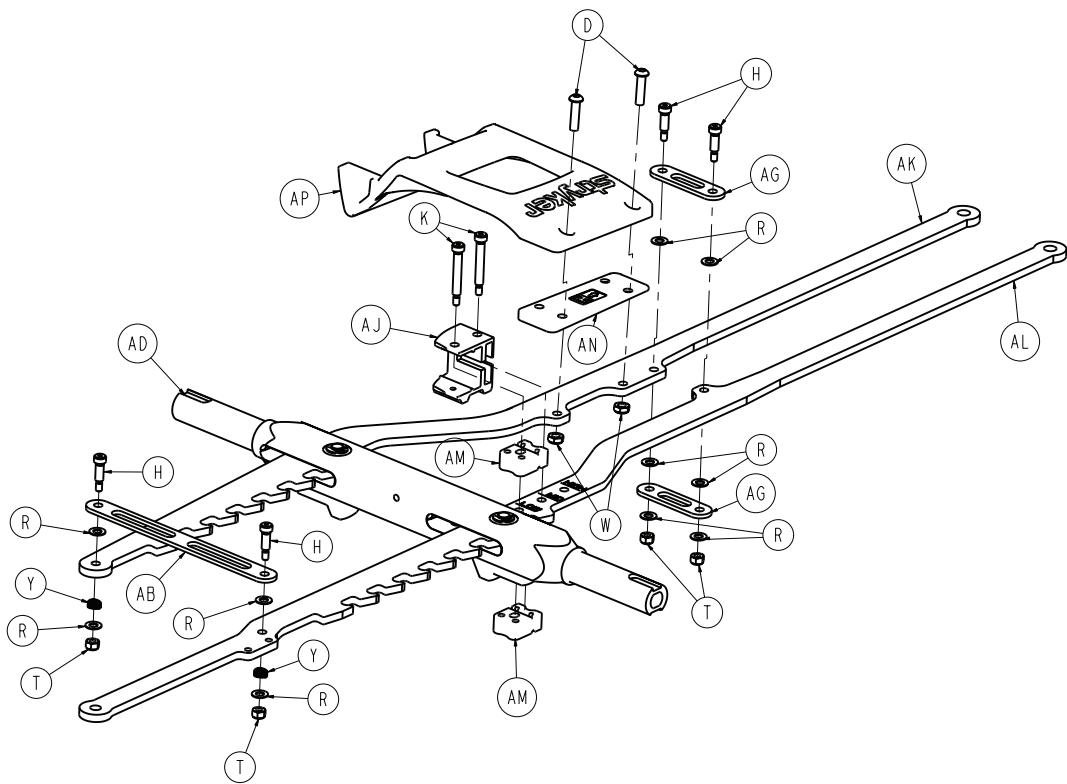


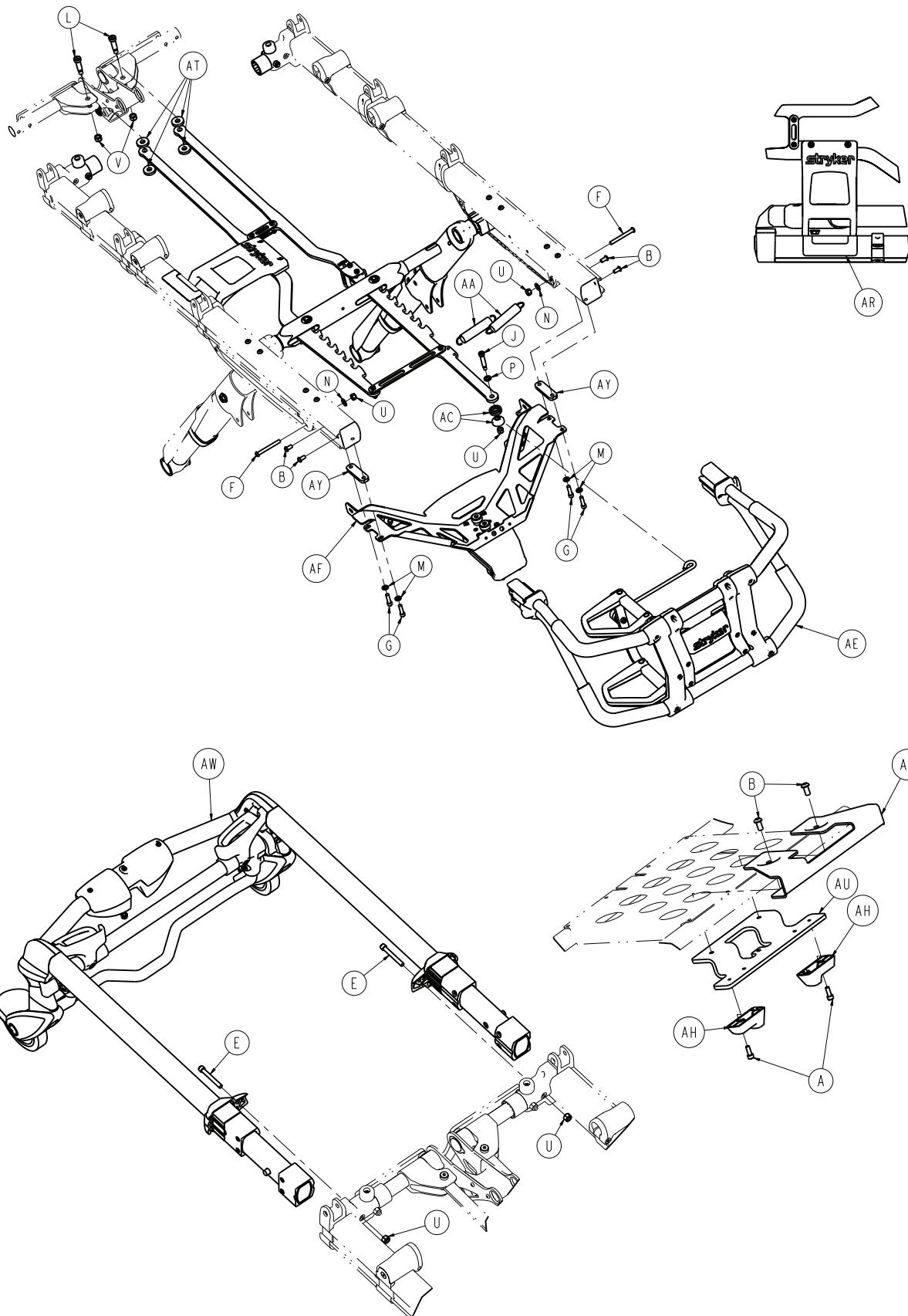
Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-168-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
B	0004-591-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
C	0004-612-000	Vis d'assemblage à tête ronde	8

Élément	Numéro	Nom	Quantité
D	0008-030-000	Vis à épaulement à tête creuse	2
E	0011-624-000	Rondelle	4
F	0014-002-000	Rondelle	2
G	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	4
H	0023-162-000	Vis Delta	6
J	0025-126-000	Rivet semi-tubulaire	2
K	0038-570-000	Compression, guide	2
L	6085-001-169	Écrou de section tête	4
M	6085-001-170	Roulement interne	4
N	6500-001-023	Ensemble de déclencheur de tête	1
P	6500-001-026	<i>Ensemble de verrouillage de la section tête (page 80)</i>	2
R	6500-001-087	Roulement à chapeau	2
T	6500-001-093	Broche de verrouillage de la barre de sécurité	2
U	6500-001-096	Poignée de déblocage de la section tête	2
V	6500-001-220	Tube transversal à pivot de la section tête	1
W	6500-001-221	Clamp de tube transversal	2
Y	6500-001-280	Protège-tête, côté droit du patient	1
AA	6500-001-281	Protection de la section tête, côté gauche du patient	1
AB	6506-001-322	Barre de sécurité de section tête courbée	1
AC	6500-001-325	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté gauche du patient	1
AD	6500-001-326	Ressort de torsion de la barre de sécurité, côté droit du patient	1
AE	650700080150	<i>Raccordement de la section tête (page 71)</i>	1
AF	6500-001-107	Pivot du crochet de sécurité, côté droit du patient	1
AG	6500-001-108	Pivot du crochet de sécurité, côté gauche du patient	1
AH	6500-001-109	Cache de la fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AJ	6500-001-110	Cache de la fourche de la roue de chargement, côté droit du patient	1
AK	6500-001-120	Fourche de la roue de chargement, côté gauche du patient	1
AL	6500-001-121	Fourche de la roue de chargement, côté droit du patient	1
AM	6500-001-114	Gaine de limitation de compression	4

Compatible avec Power-LOAD, sans O2, poignée de déblocage gauche en option - 6086-054-000

Rév. B (référence uniquement)



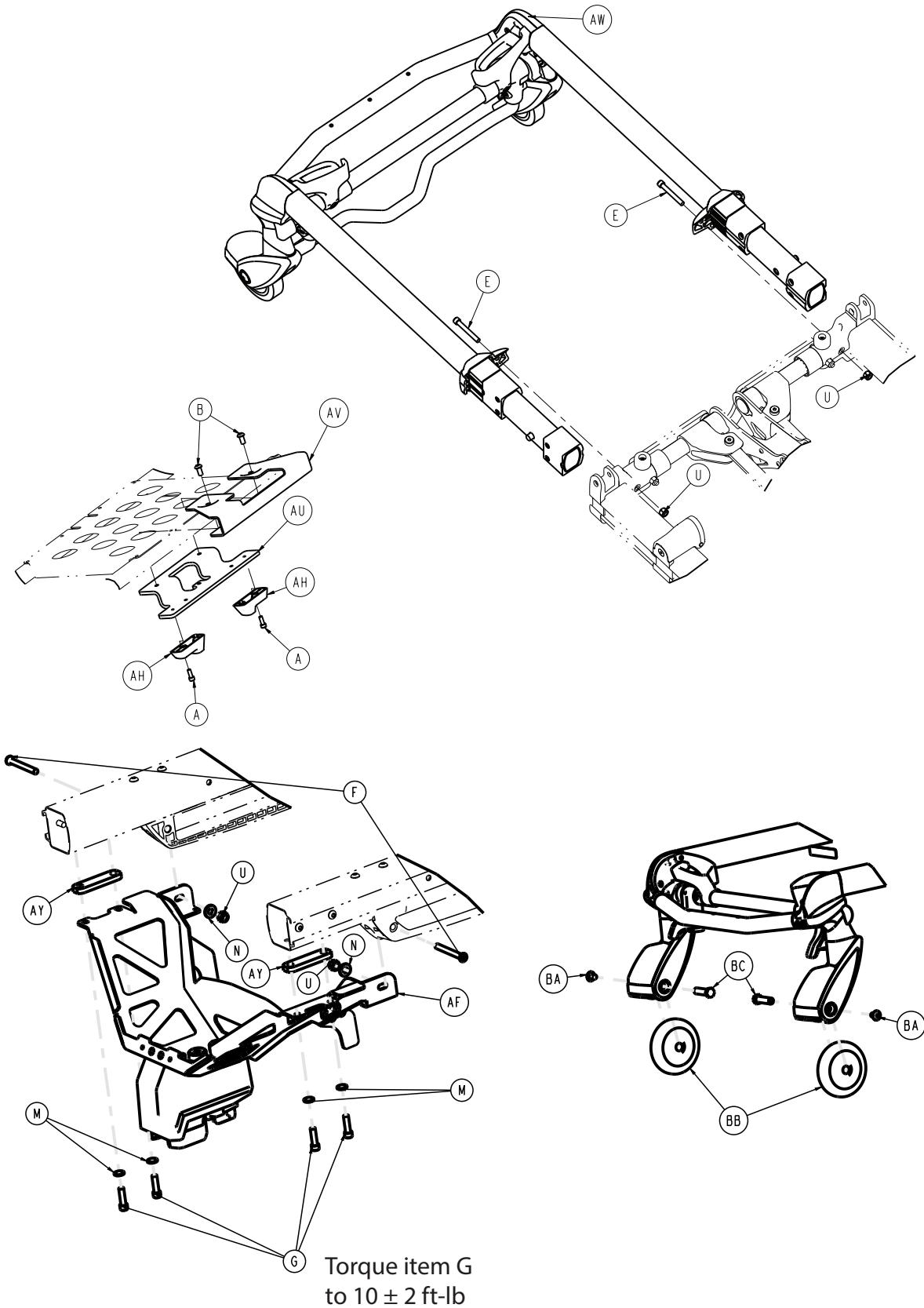


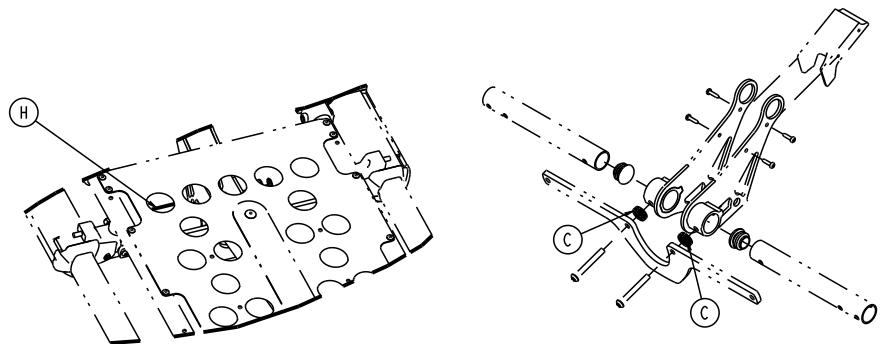
Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-348-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0004-589-000	Vis d'assemblage à tête ronde	6

Élément	Numéro	Nom	Quantité
D	0004-594-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
E	0004-595-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
F	0004-387-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
G	0004-661-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
H	0008-020-000	Boulon à épaulement à tête creuse	4
J	0008-033-000	Boulon à épaulement à tête creuse	1
K	0008-079-000	Boulon à épaulement à tête creuse	2
L	0008-081-000	Boulon à épaulement à tête creuse	2
M	0011-065-000	Rondelle	4
N	0011-077-000	Rondelle	2
P	0011-352-000	Rondelle	1
R	0014-004-000	Rondelle	10
T	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	4
U	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	5
V	0016-036-000	Écrou hexagonal Nylock	2
W	0016-102-000	Écrou hexagonal Nylock	2
Y	0038-374-000	Ressort crête à crête	2
AA	0038-508-000	Ressort d'extension	2
AB	6082-005-038	Traverse - support de de réglage de la hauteur	1
AC	6082-040-025	Douille de liaison, extrémité	2
AD	6085-001-013	<i>Ensemble de barre de verrouillage (page 44)</i>	1
AE	6085-001-015	<i>Ensemble côté pieds, côté gauche en option - 6085-001-015 (page 54)</i>	1
AF	6085-001-032	<i>Ensemble fixation côté pieds (compatible avec Power-LOAD en option) (page 92)</i>	1
AG	6085-001-089	Traverse - support de de réglage de la hauteur	2
AH	6085-001-094	Butée fixe, châssis	2
AJ	6085-001-098	Boîtier de butée	1
AK	6085-001-099	Support, côté droit du patient	1
AL	6085-001-100	Support, côté gauche du patient	1
AM	6085-001-101	Butée fixe, circuit imprimé-choc, support	2
AN	6085-001-141	Écarteur, déblocage latéral	1
AP	6085-001-142	Poignée, déblocage latéral	1
AR	6085-001-159	Étiquette, déblocage latéral	1
AT	6085-001-175	Rondelle, support	4
AU	6085-001-181	Support, inférieur, guide du bras de chargement	1
AV	6085-001-182	Support, supérieur, guide du bras de chargement	1
AW	6500-002-020	<i>Section tête en option - 6500-002-020 (page 78)</i>	1
AY	6500-002-126	Plaque d'espaceur, fixation côté pieds	2

Compatible avec Power-LOAD en option - 6086-055-000

Rév. AA (référence uniquement)

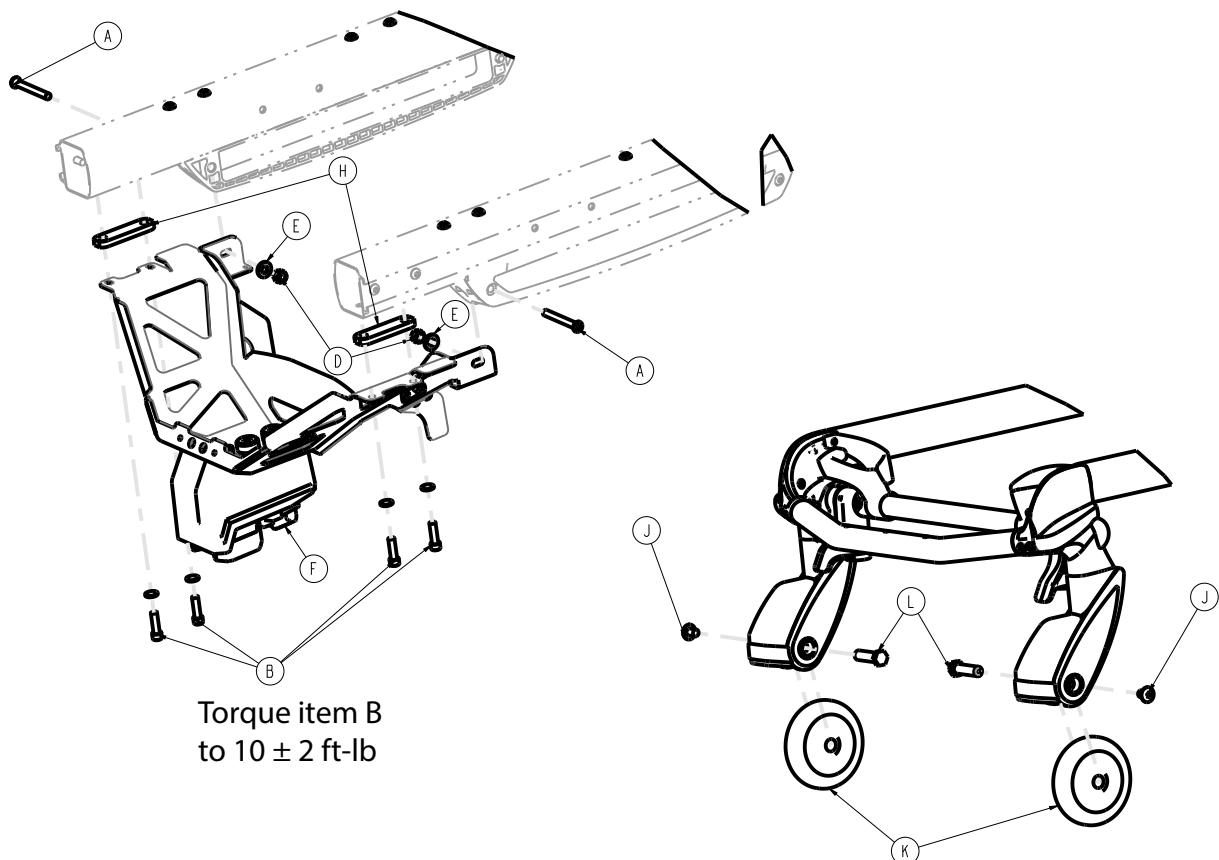


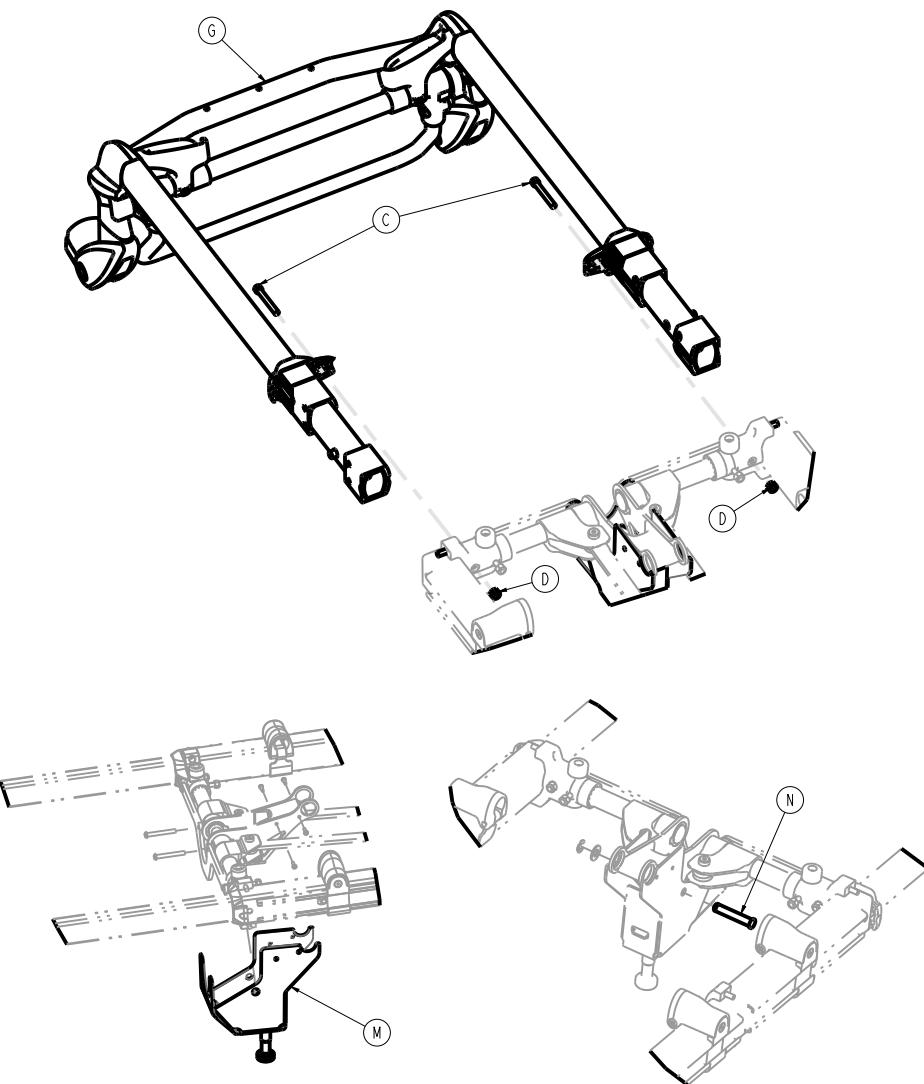


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-348-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
B	0004-589-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
C	6085-001-178	Plan de couchage/espaceur de châssis - grand	2
E	0004-595-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
F	0004-387-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
G	0004-661-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
H	6085-101-143	Goupille du vérin du relève-buste	1
M	0011-065-000	Rondelle	4
N	0011-077-000	Rondelle	2
U	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	4
AF	6085-001-032	<i>Ensemble fixation côté pieds (compatible avec Power-LOAD en option) (page 92)</i>	1
AH	6085-001-094	Butée fixe du châssis	2
AU	6085-001-181	Support de guide du bras de chargement, inférieur	1
AV	6085-001-182	Support de guide du bras de chargement, supérieur	1
AW	6500-002-020	<i>Section tête en option - 6500-002-020 (page 78)</i>	1
AY	6500-002-126	Plaque d'espacement de la fixation côté pieds	2
BA	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
BB	6500-101-086	Roue de chargement, rigide	2
BC	6500-002-104	Goupille de roue porteuse	2

Performance-LOAD en option - 6086-034-001

Rév. AA (référence uniquement)

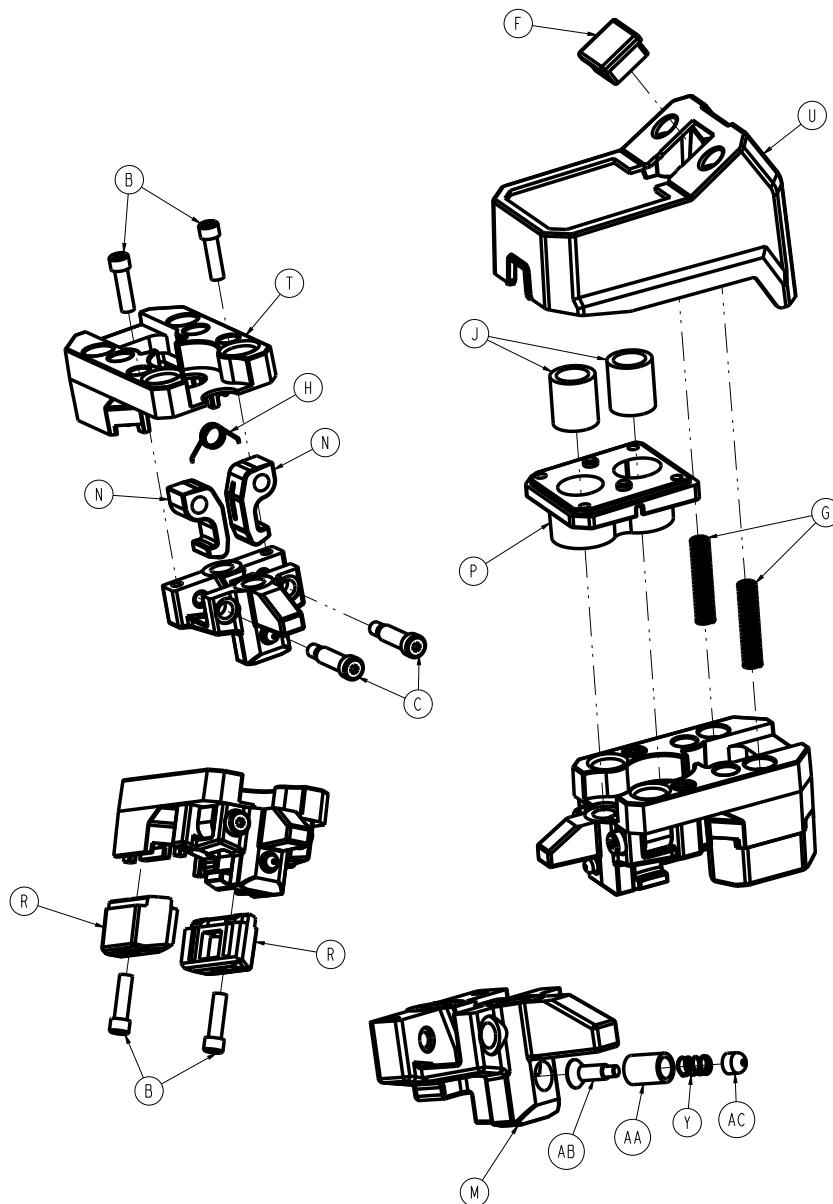


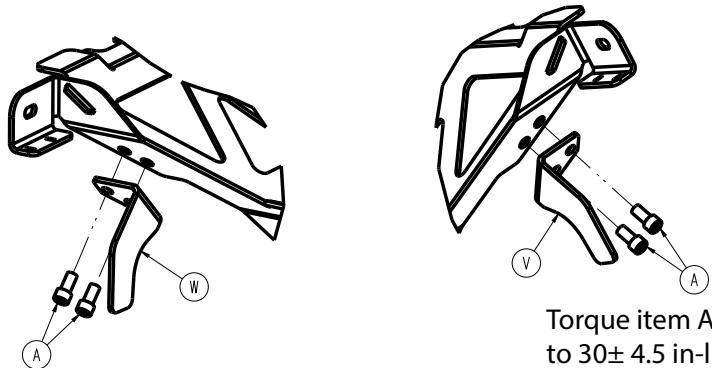
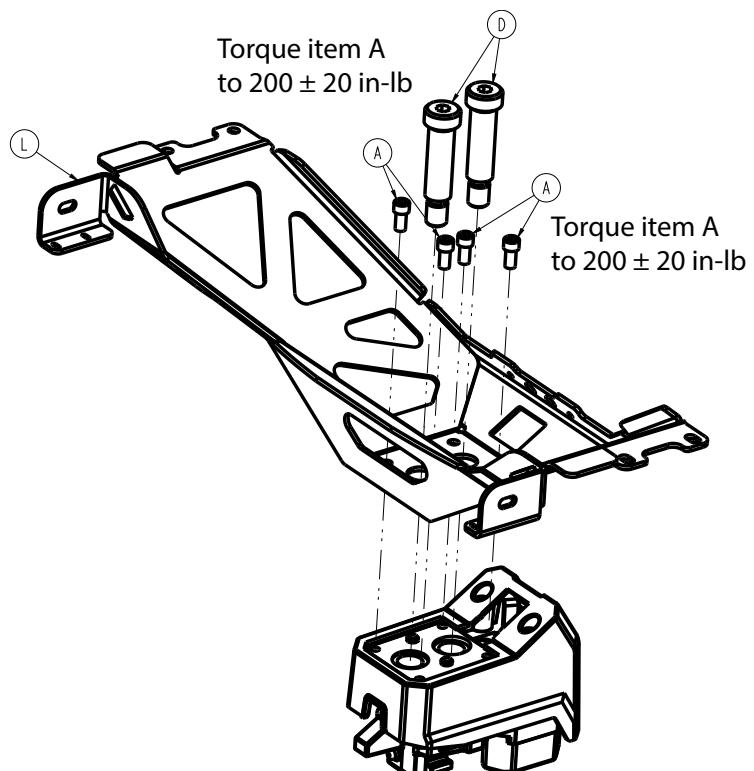


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-387-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
B	0004-661-000	Vis d'assemblage à tête ronde	4
C	0004-595-000	Vis d'assemblage à six pans creux	2
D	0016-028-000	Écrou hexagonal Fiberlock	4
E	0011-077-000	Rondelle	2
F	6085-001-032	Ensemble fixation côté pieds (compatible avec Power-LOAD en option) (page 92) Section tête en option - 6500-002-020 (page 78)	1
G	6500-002-020		1
H	6500-002-126	Plaque d'espacement de la fixation côté pieds	2
J	0007-556-000	Vis mécanique à tête bombée	2
K	6500-101-086	Roue de chargement, rigide	2
L	6500-002-106	Fixation de la roue de chargement	2
M	6392-001-061	Ensemble d'attache du côté tête	1
N	6392-001-523	Ensemble vérin relève-buste	1

Ensemble fixation côté pieds (compatible avec Power-LOAD en option)

6085-001-032 rév. AB (référence uniquement)





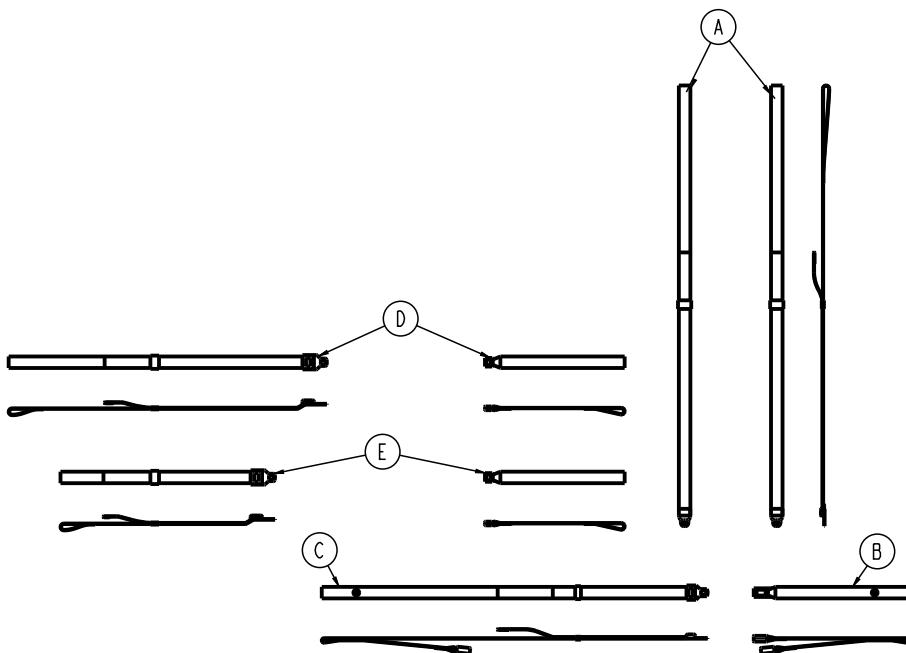
Torque item A
to 30 ± 4.5 in-lb

Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-660-000	Vis d'assemblage à six pans creux	8
B	0004-661-000	Vis d'assemblage à six pans creux	4
C	0008-088-000	Vis à tête creuse	2
D	0008-087-000	Vis à tête creuse	2
F	0037-010-000	Bouchon de trou	1
G	0038-889-000	Ressort de compression	2
H	0038-891-000	Ressort de torsion	1
J	0081-437-000	Roulement à douille	2
L	6500-002-050	Soudure du support	1
M	650000020111	Guide de fixation côté pieds	1
N	6500-002-112	Crochet de fixation côté pieds	2
P	650001020113	Fixation de plaque de roulement côté pieds	1
R	6500-002-122	Coussin d'usure du dispositif de fixation côté pieds	2

Élément	Numéro	Nom	Quantité
T	650001020130	Plaque flottante, usinée	1
U	6500-002-136	Boîtier de la fixation côté pieds	1
V	6500-002-146	Crochet de fixation côté pieds, côté droit du patient	1
W	6500-002-147	Crochet de fixation du côté pieds, côté gauche du patient	1
Y	0038-001-012	Câble de compression	1
AA	6500-002-148	Boîtier du piston	1
AB	6500-002-149	Piston	1
AC	6500-002-152	Capuchon du piston	1

Pack de retenue XPR en option - 650600030010

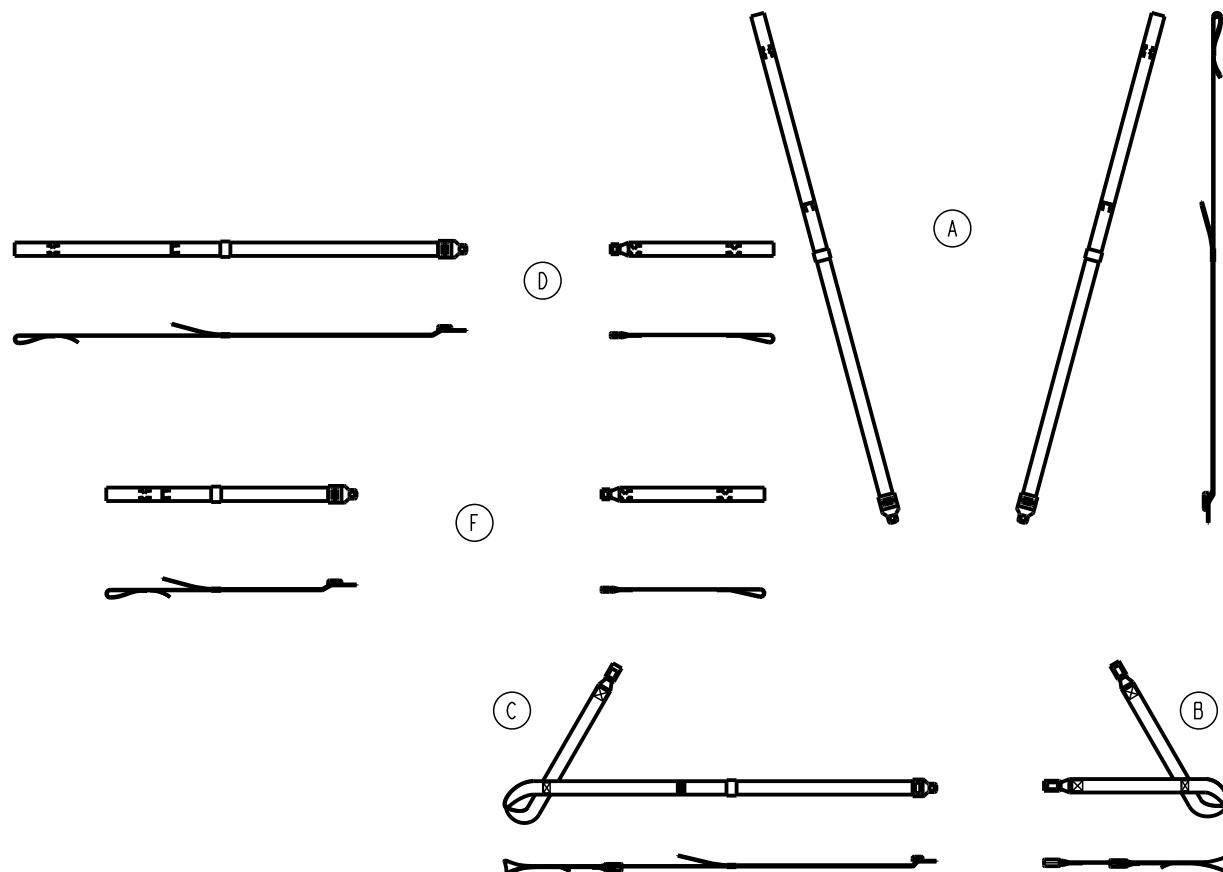
Rév. AC (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	650600030001	Sangles de retenue XPR au niveau des épaules	2
B	650600030002	Sangle de retenue XPR au niveau de la taille à double boucle	1
C	650600030003	Sangle de retenue à boucle unique XPR au niveau de la taille, longue	1
D	650600030004	Sangles de retenue XPR au niveau des cuisses	1
E	650600030005	Sangles de retenue XPR au niveau des chevilles	1
G	650600030011	Étiquette, pack de retenue XPR	1

Pack de retenue X en option - 6500-001-430

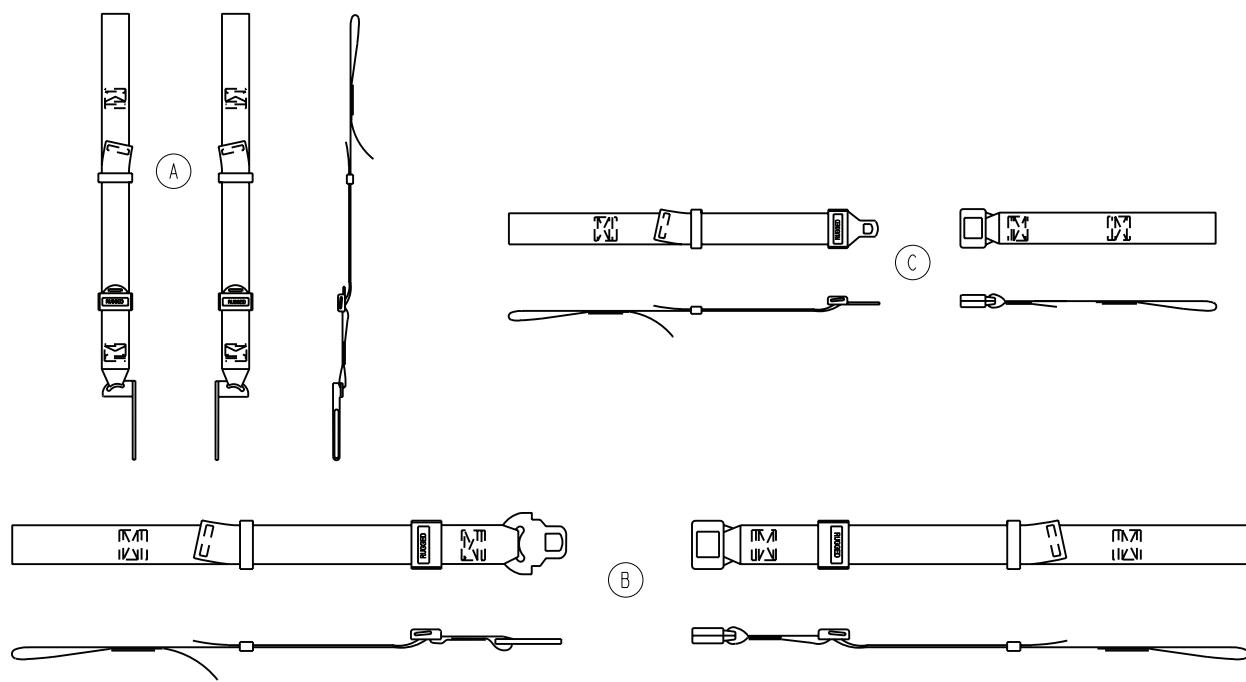
Rev. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6500-001-401	Sangle de retenue au niveau des épaules	2
B	6500-001-402	Sangle à double boucle en X	1
C	6500-001-403	Boucle en X et languette	1
D	6500-001-404	Sangle de retenue au niveau des cuisses	1
F	6500-001-405	Sangle de retenue au niveau des chevilles	1

Pack de retenue de classe G en option - 6500-002-030

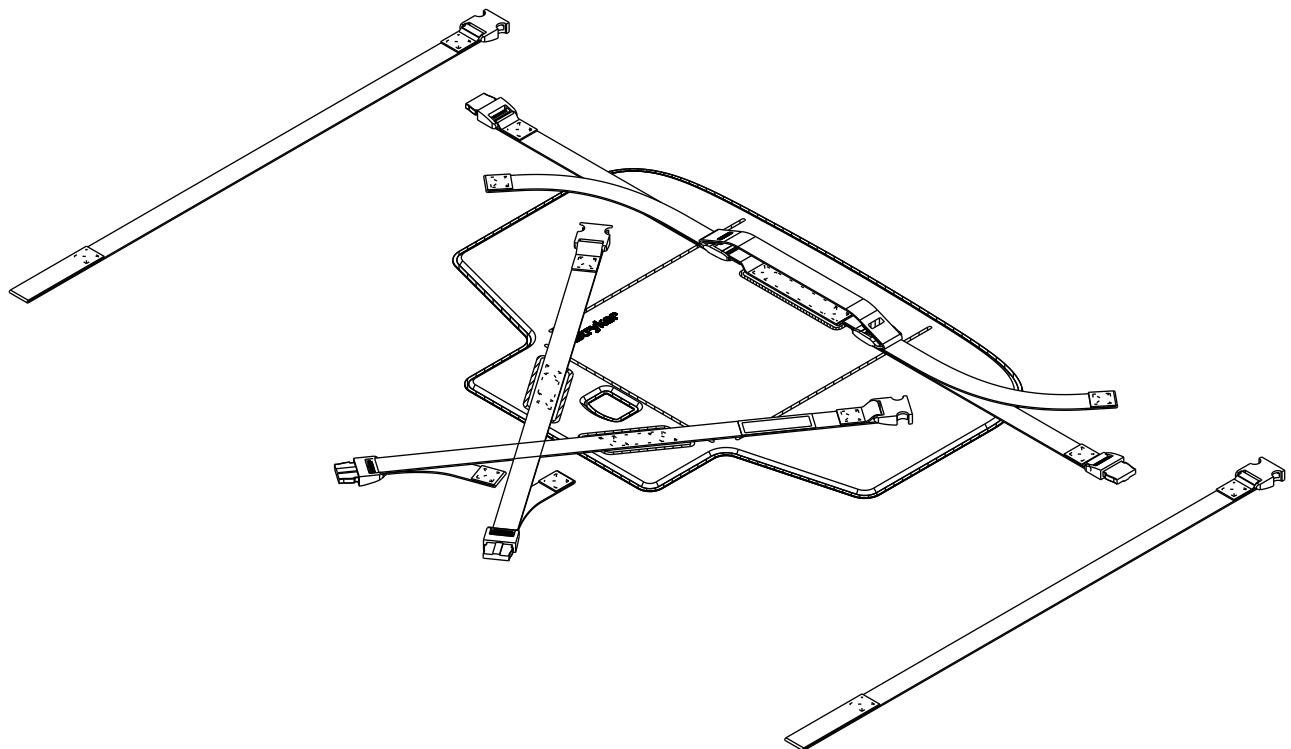
Rév. G (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6500-001-391	Sangle de retenue pour harnais d'épaule	1
B	6500-001-393	Sangle de retenue au niveau de la taille	1
C	6500-001-395	Sangle de retenue pour jambe	2

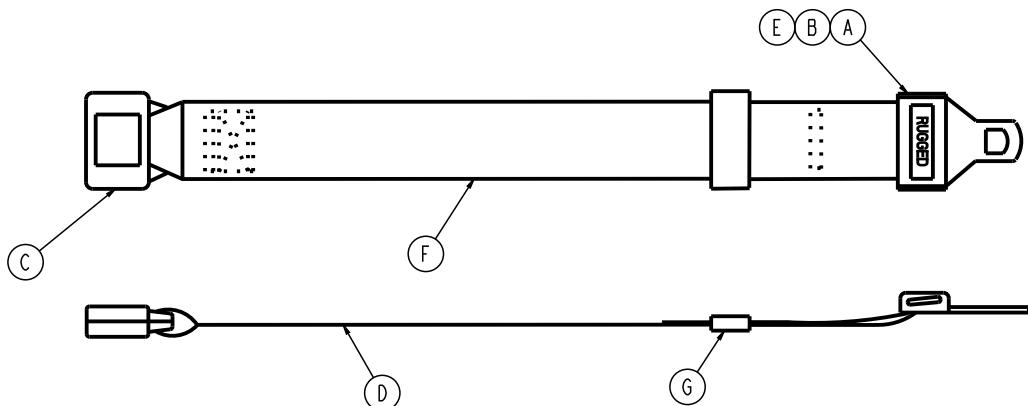
Protection pour pied en option - 650700450201

650700450203 rév AD (référence uniquement)



Extension de ceinture en option - 6082-160-050

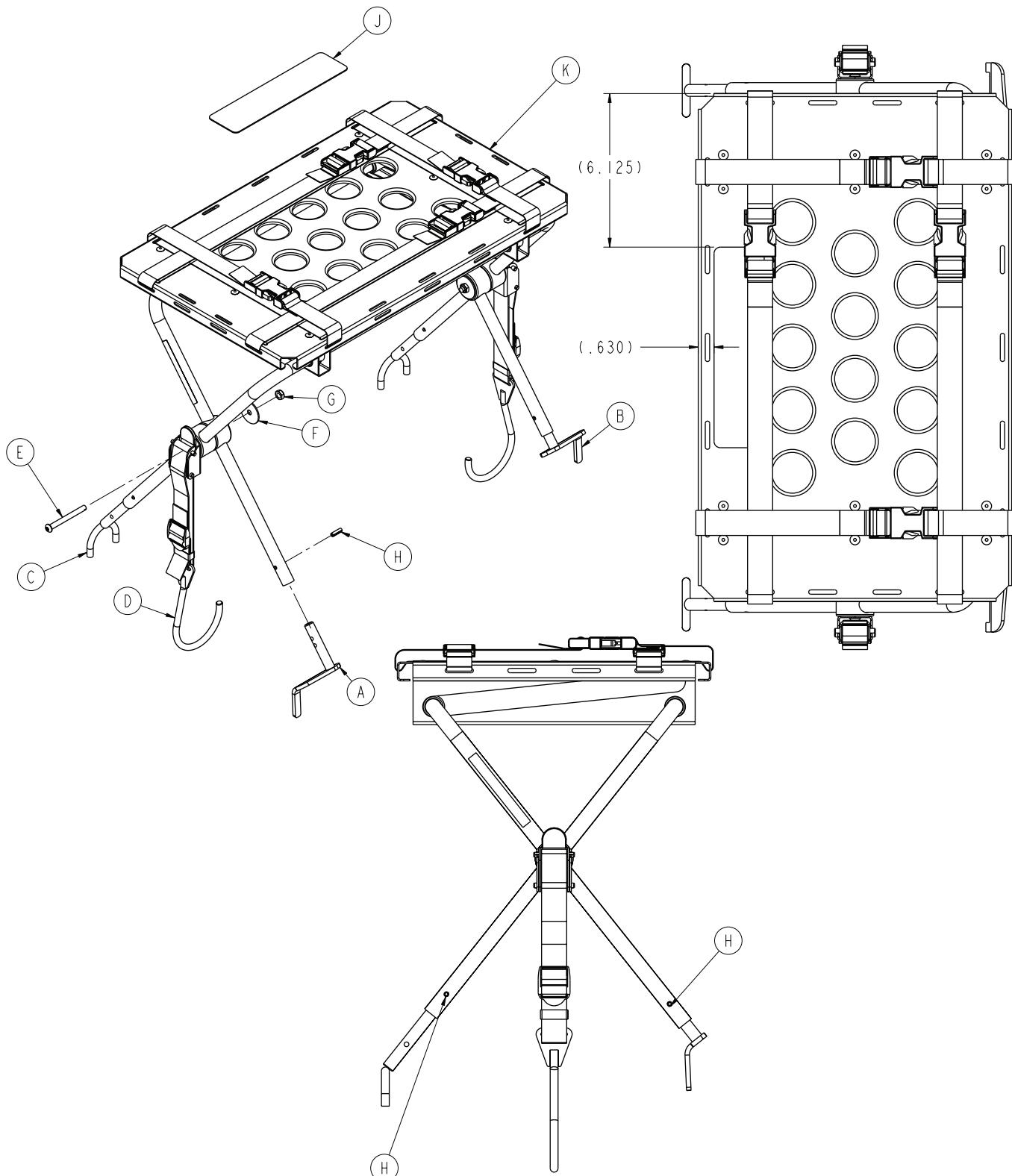
Rév. C (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A		Langue (Intertek réf. 2122681)	
B		Capuchon (Intertek réf. 2122525)	
C		Boucle (Intertek réf. 2122682)	
D	6082-090-001	Étiquette, rallonge de ceinture	1
E	6060-090-011	Étiquette, RUGGED	1
F		Ceinture, 2 po de large, noire	
G		Dispositif de retenue de ceinture	

Plateau porte-défibrillateur en option - 6506-170-000

6500-101-046 rév. A (référence uniquement)

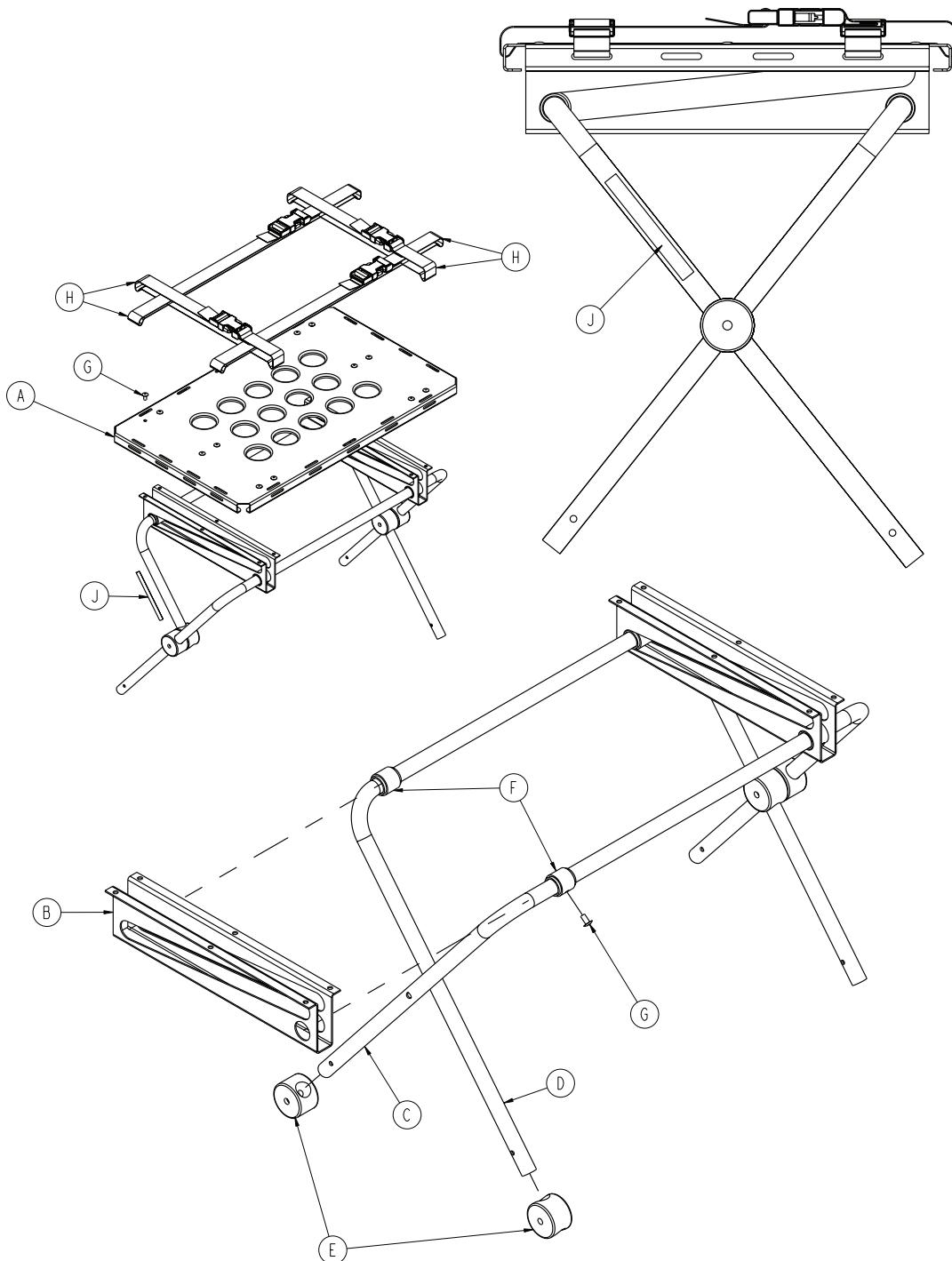


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-170-050	Soudure du support du côté tête, côté gauche du patient	1
B	6100-170-051	Soudure du support du côté tête, côté droit du patient	1

Élément	Numéro	Nom	Quantité
C	6082-170-050	Soudure du pied en U du défibrillateur	2
D	6100-170-020	Sangle de verrouillage du défibrillateur	2
E	0004-234-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
F	0011-355-000	Rondelle	2
G	0016-102-000	Écrou Nylock	2
H	0026-172-000	Broche à ressort fendue	4
J	6500-101-298	Étiquette, plateau porte-défibrillateur	1
K	6082-170-020	<i>Composants courants de la plate-forme de défibrillateur (page 102)</i>	1

Composants courants de la plate-forme de défibrillateur

6082-170-020 rév. B (référence uniquement)

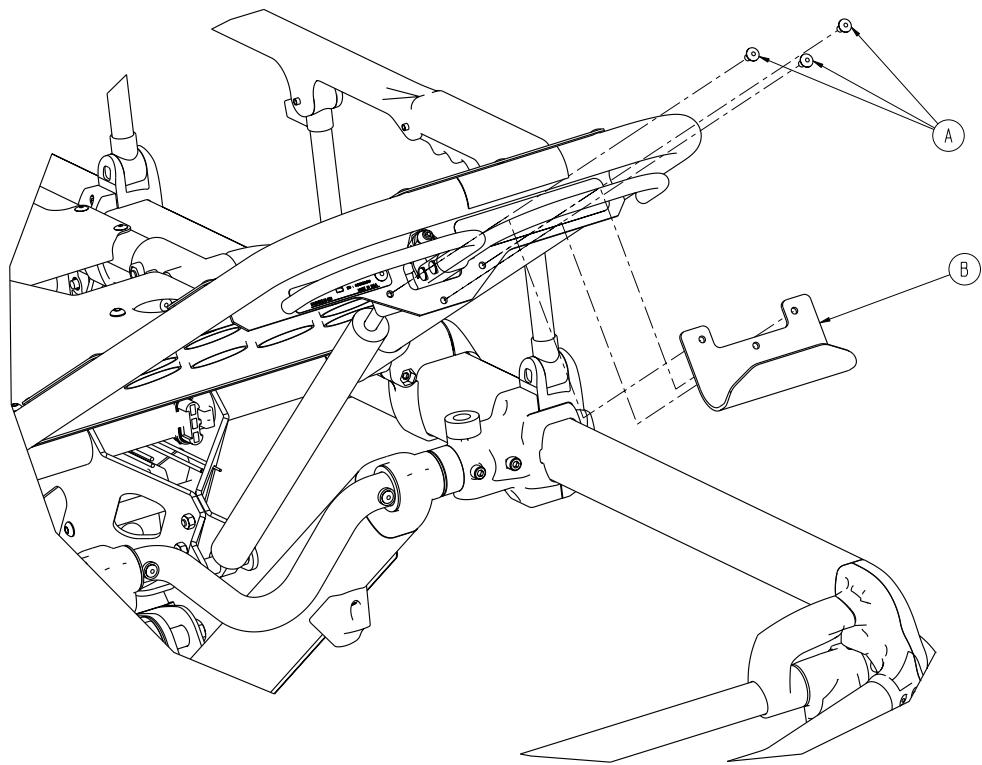


Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6080-170-011	Panneau supérieur	1
B	6080-170-012	Support de jambe	2
C	6080-170-013	Pied de défibrillateur fixe	1
D	6080-170-014	Pied coulissant du défibrillateur	1
E	6080-170-015	Support pied pivotant	4
F	6080-170-016	Collerette de jambe	4

Élément	Numéro	Nom	Quantité
G	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	16
H	6060-170-022	Sangle de plate-forme de défibrillateur, longue	4
J	6080-090-023	Étiquette	2

Crochet d'équipement en option - 6500-147-000

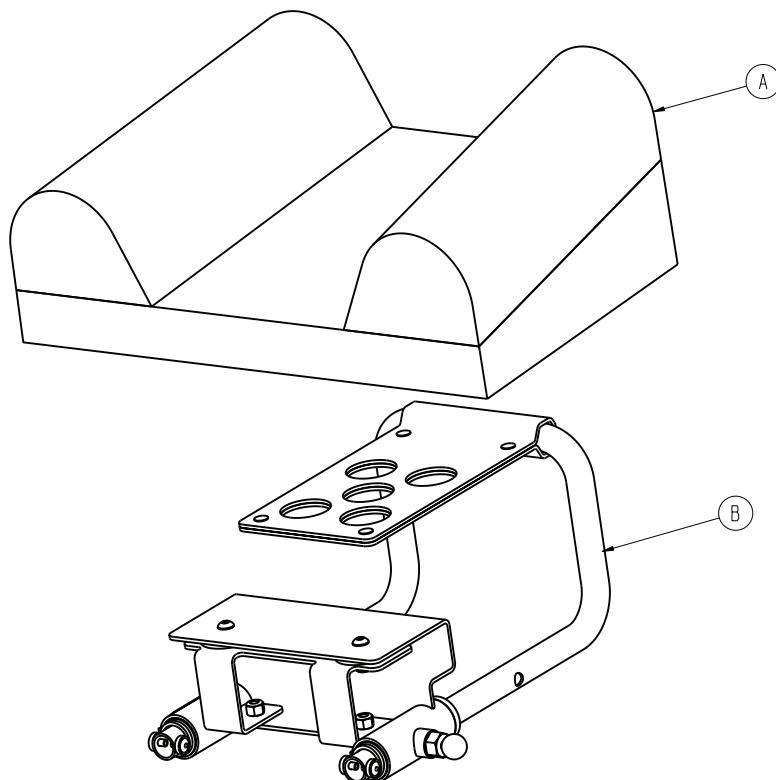
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	3
B	6500-001-237	Crochet pour accessoires	1

Extension de tête en option - 6100-044-000

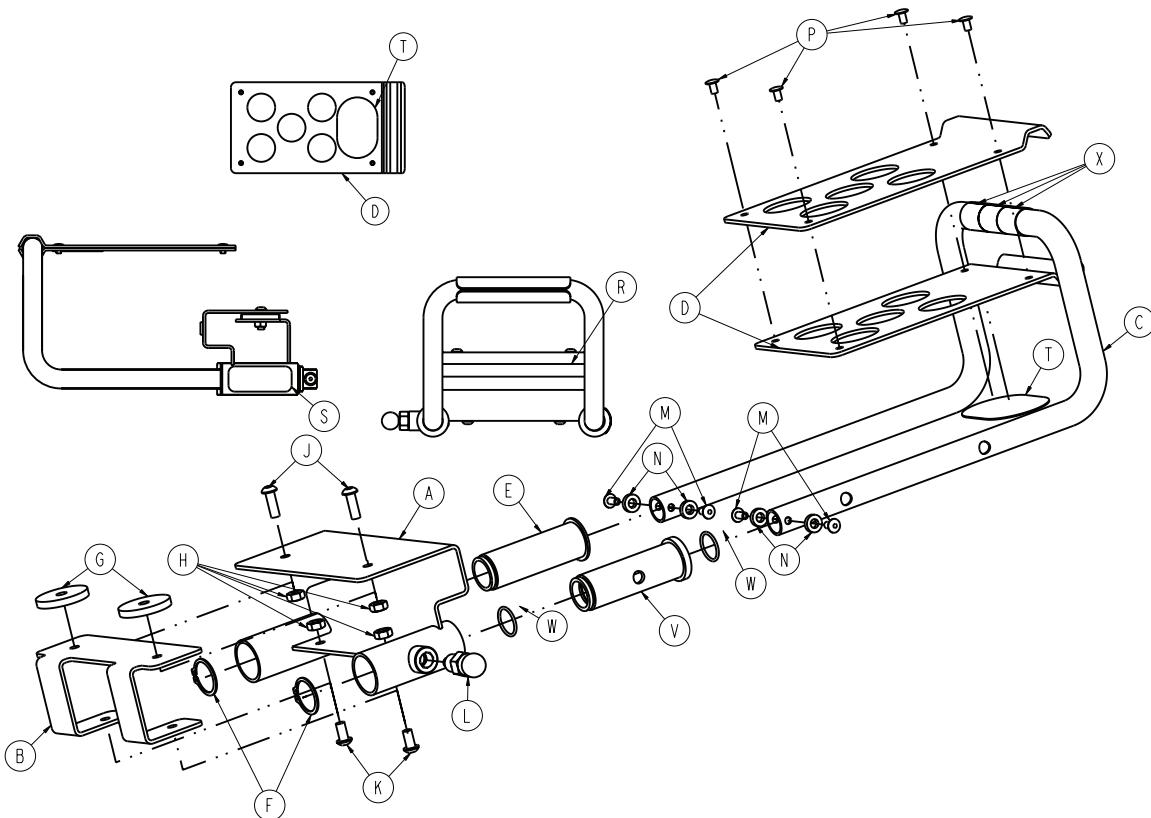
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-041-030	<i>Option de coussin - 6100-045-000 (page 107)</i>	1
B	6100-044-012	<i>Ensemble d'extension de tête (page 106)</i>	1

Ensemble d'extension de tête

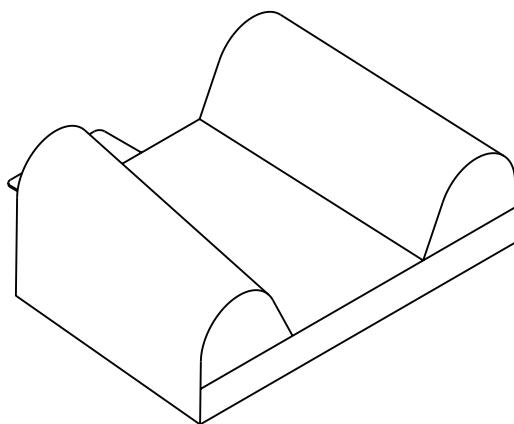
6100-044-012 rév. F (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-044-010	Soudure du support	1
B	6100-044-007	Support	1
C	6100-044-011	Tube d'extension	1
D	6100-044-008	Support de coussin	2
E	6100-044-005	Insert	1
F	0028-076-000	Clip	2
G	6100-044-006	Entretoise	2
H	0016-028-000	Écrou Nylock	4
J	0004-161-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
K	0004-232-000	Vis d'assemblage à tête ronde	2
L	6372-010-016	Ensemble broche de traction	1
M	0025-079-000	Rivet	4
N	0014-067-000	Rondelle	4
P	0025-031-000	Rivet semi-tubulaire	4
R	6060-090-004	Étiquette, (petite) RUGGED	1
S	6100-090-013	Étiquette, spécification	1
T	6100-044-013	Crochet Velcro®	1
V	6100-044-004	Insert	1
W	0045-999-603	Joint torique	2
X	6100-011-014	Ruban pour extension de tête	3

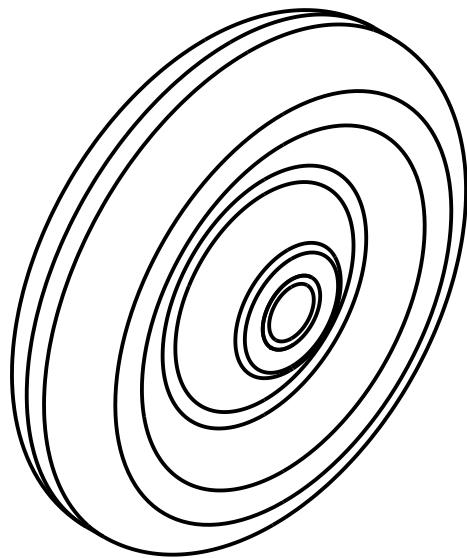
Option de coussin - 6100-045-000

6100-041-030 rév. AA (référence uniquement)



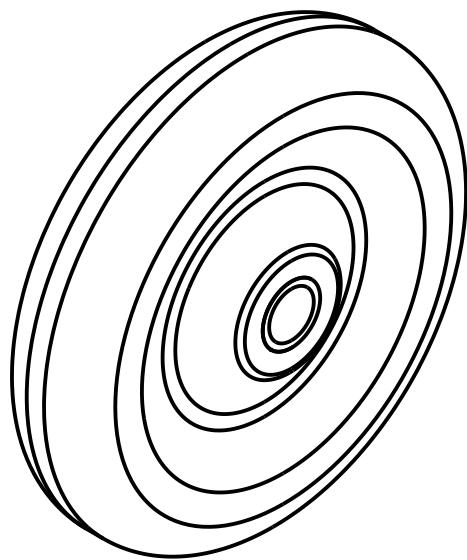
Roue de chargement, rigide

6500-101-086 rév. A (référence uniquement)



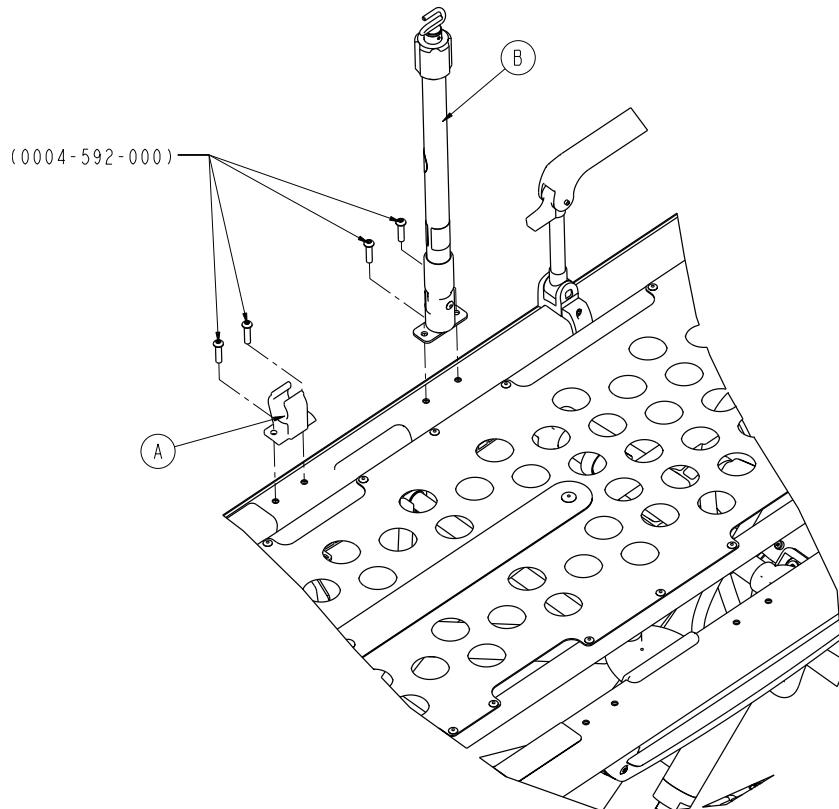
Roue, avant

6500-001-086 rév. A (référence uniquement)



Ensemble de support de perfusion, en deux parties, côté droit du patient - 6500-310-000

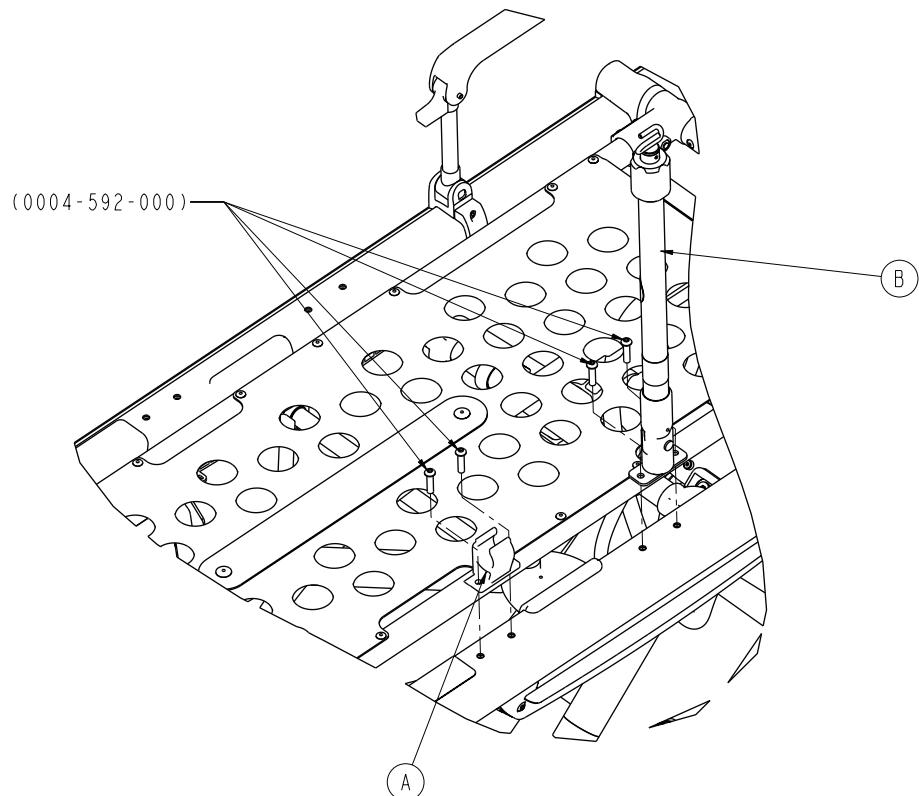
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-115-060	Clip, support de perfusion	1
B	6500-101-041	<i>Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté droit du patient - 6500-101- 041 (page 114)</i>	1

Ensemble de support de perfusion, en deux parties, côté gauche du patient 6500-311-000

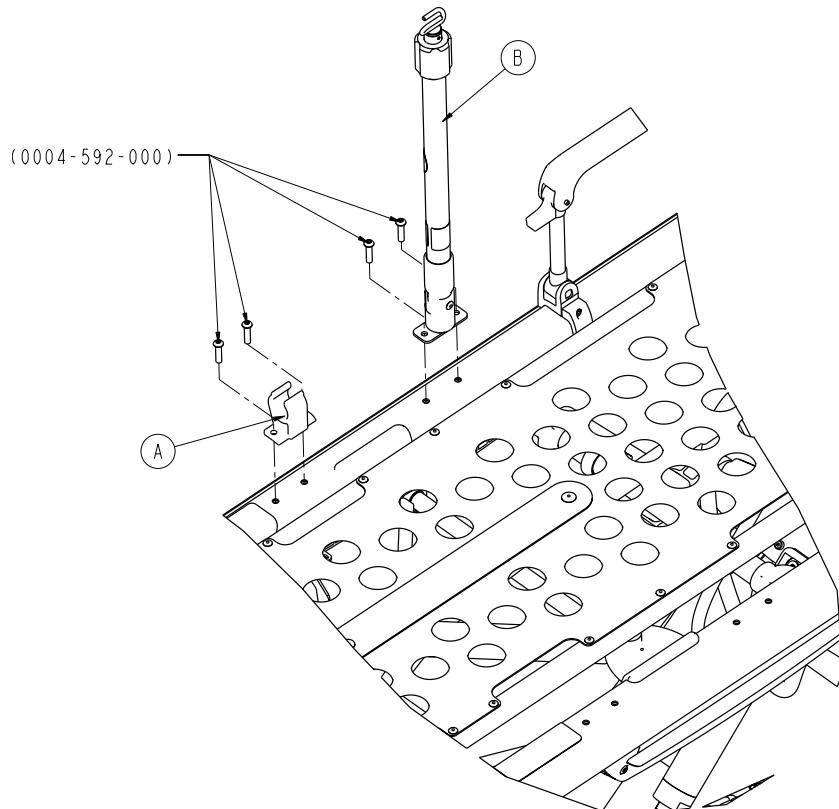
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-115-060	Clip, support de perfusion	1
B	6500-101-042	<i>Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté gauche du patient - 6500-101-042 (page 115)</i>	1

Ensemble de support de perfusion, en trois parties, côté droit du patient - 6500-315-000

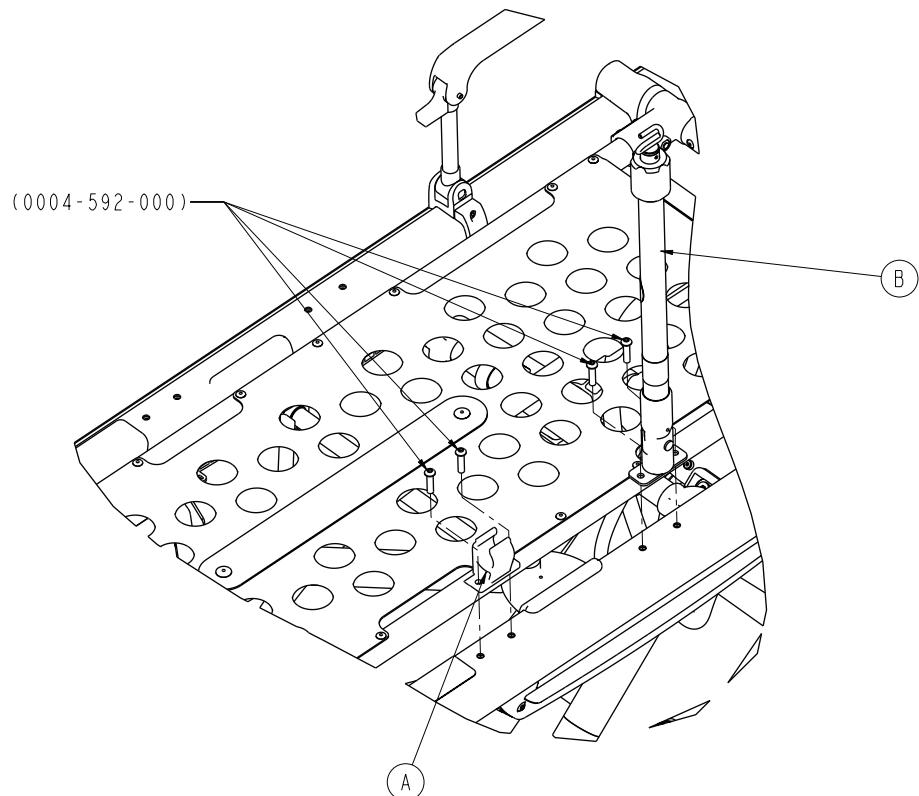
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-115-060	Clip, support de perfusion	1
B	6500-101-043	Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté droit du patient - 6500-101- 043 (page 116)	1

Ensemble de support de perfusion, en trois parties, côté gauche du patient - 6500-316-000

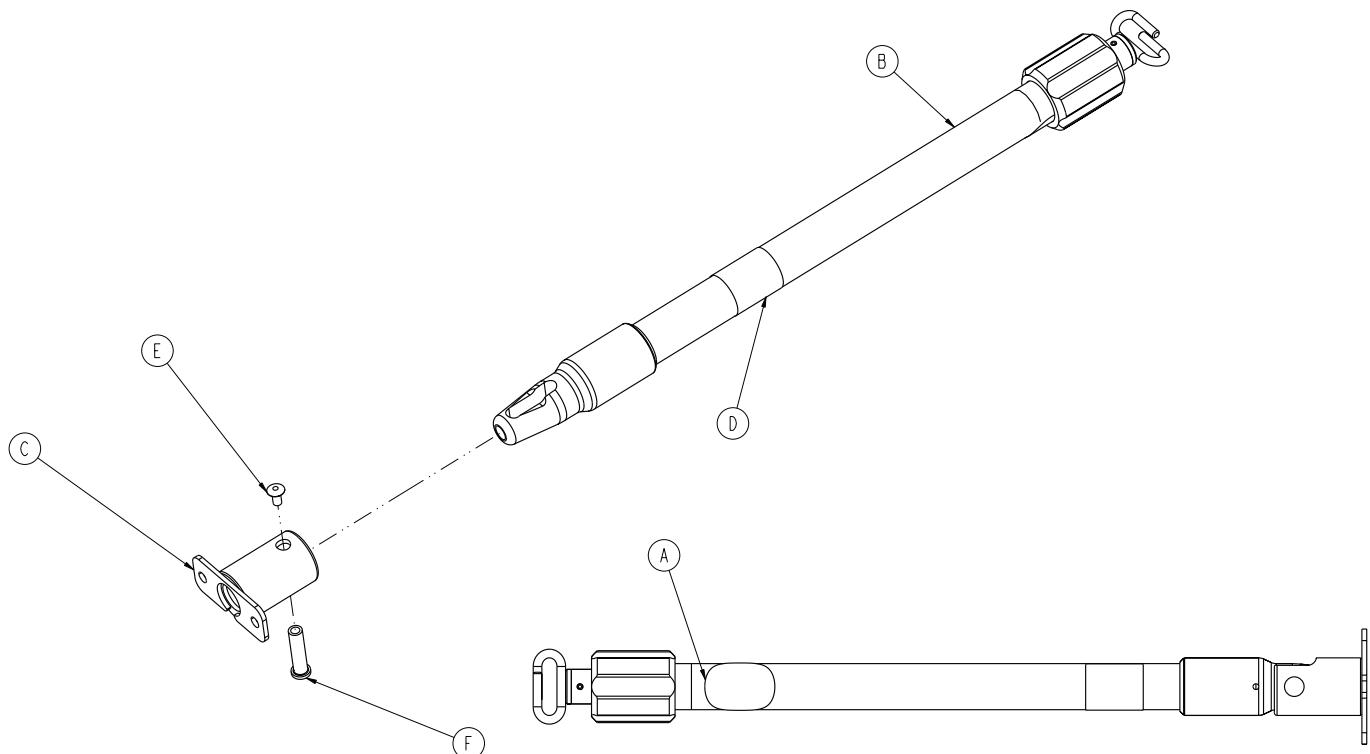
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6100-115-060	Clip pour support de perfusion	1
B	6500-101-044	<i>Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté gauche du patient - 6500-101-044 (page 117)</i>	1

Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté droit du patient - 6500-101-041

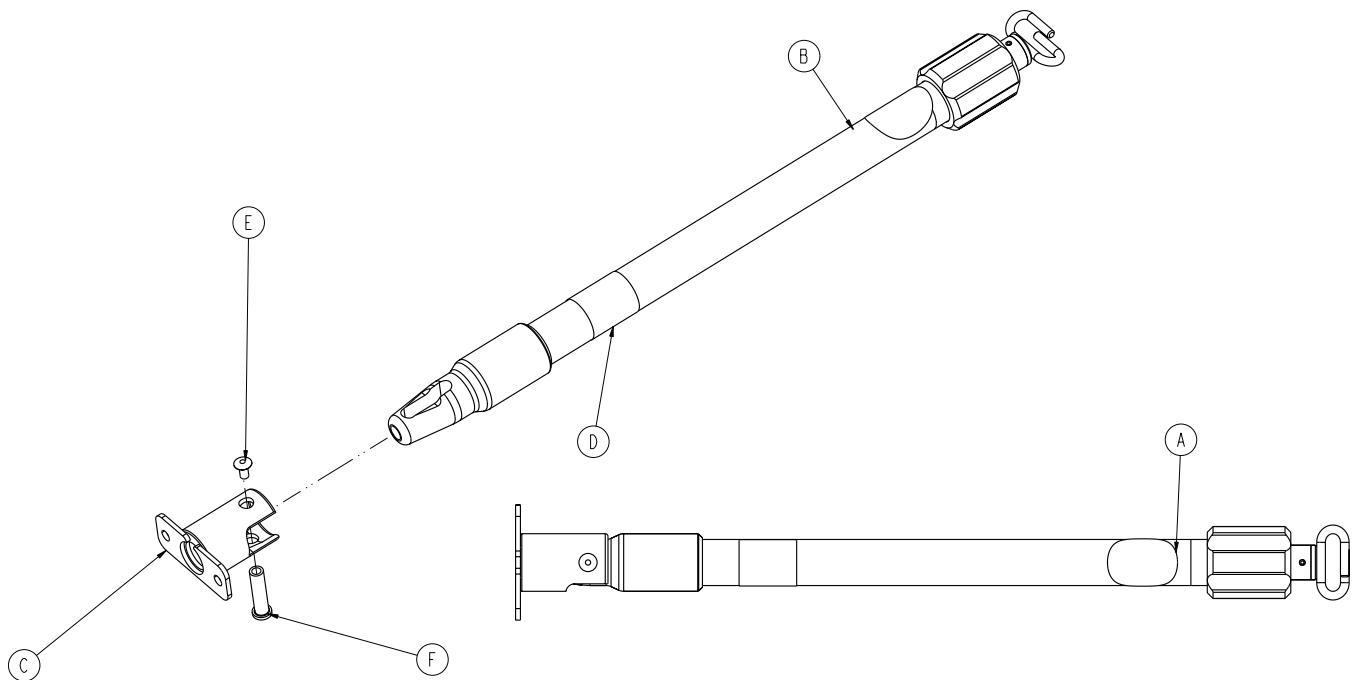
Rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	650600350901	Étiquette, EAR	1
B	6070-210-070	Ensemble de potence	1
C	6100-115-051	Soudure de la douille	1
D	6500-101-253	Étiquette, support de perfusion en deux parties, côté droit du patient	1
E	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	1
F	6070-110-037	Broche pivotante pour support de perfusion	1

Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en deux parties, côté gauche du patient - 6500-101-042

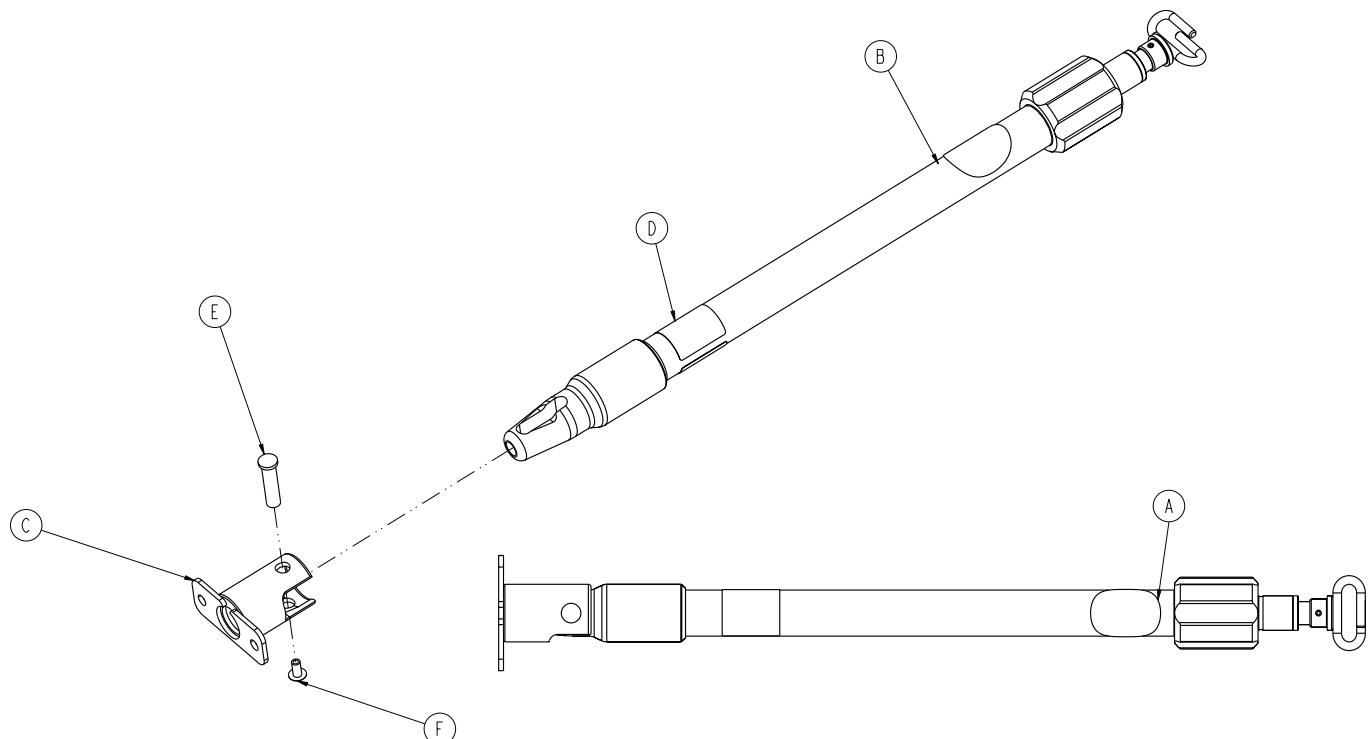
Rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	650600350901	Étiquette, EAR	1
B	6070-210-070	Ensemble de potence	1
C	6100-115-051	Soudure de la douille	1
D	6500-101-254	Étiquette, support de perfusion en deux parties, côté gauche du patient	1
E	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	1
F	6070-110-037	Broche pivotante pour support de perfusion	1

Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté droit du patient - 6500-101-043

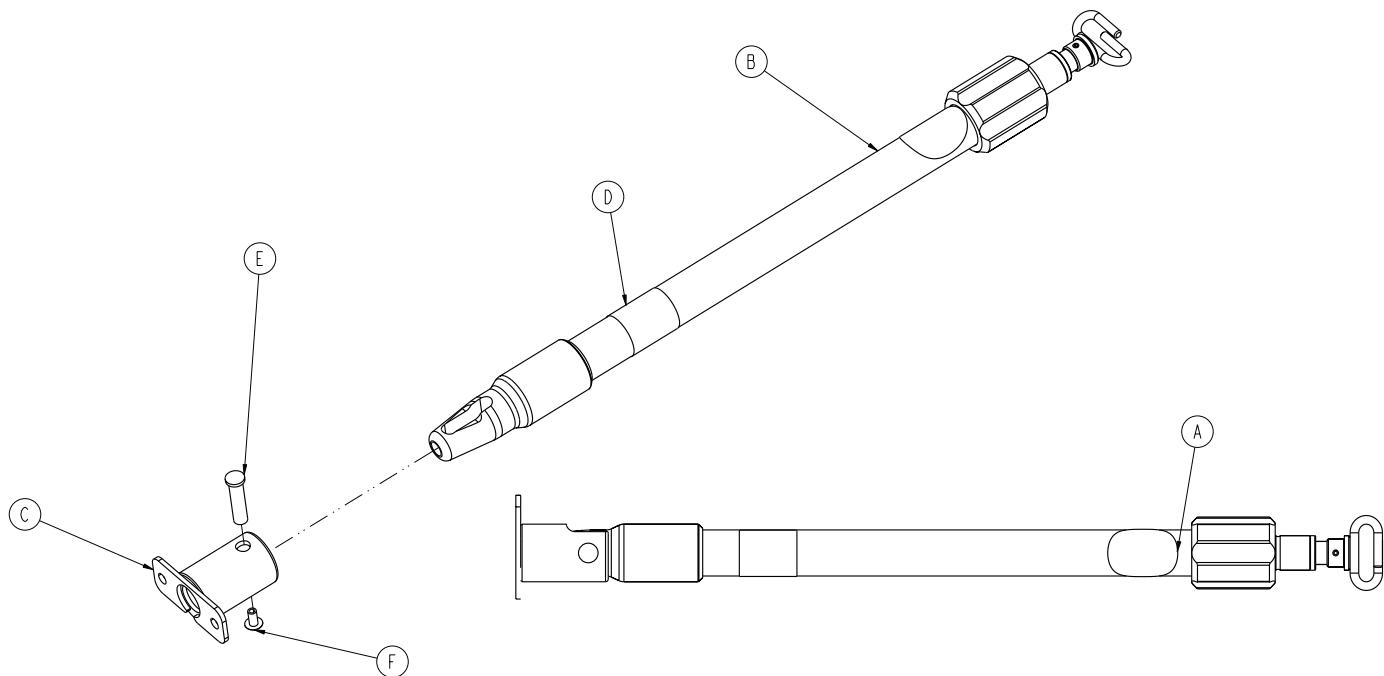
Rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	650600350901	Étiquette, EAR	1
B	6070-215-070	Ensemble de potence	1
C	6100-115-051	Soudure de la douille	1
D	6500-101-255	Étiquette, support de perfusion en trois parties, côté droit du patient	1
E	6070-110-037	Broche pivotante pour support de perfusion	1
F	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	1

Ensemble de support de perfusion HAVASU IV, en trois parties, côté gauche du patient - 6500-101-044

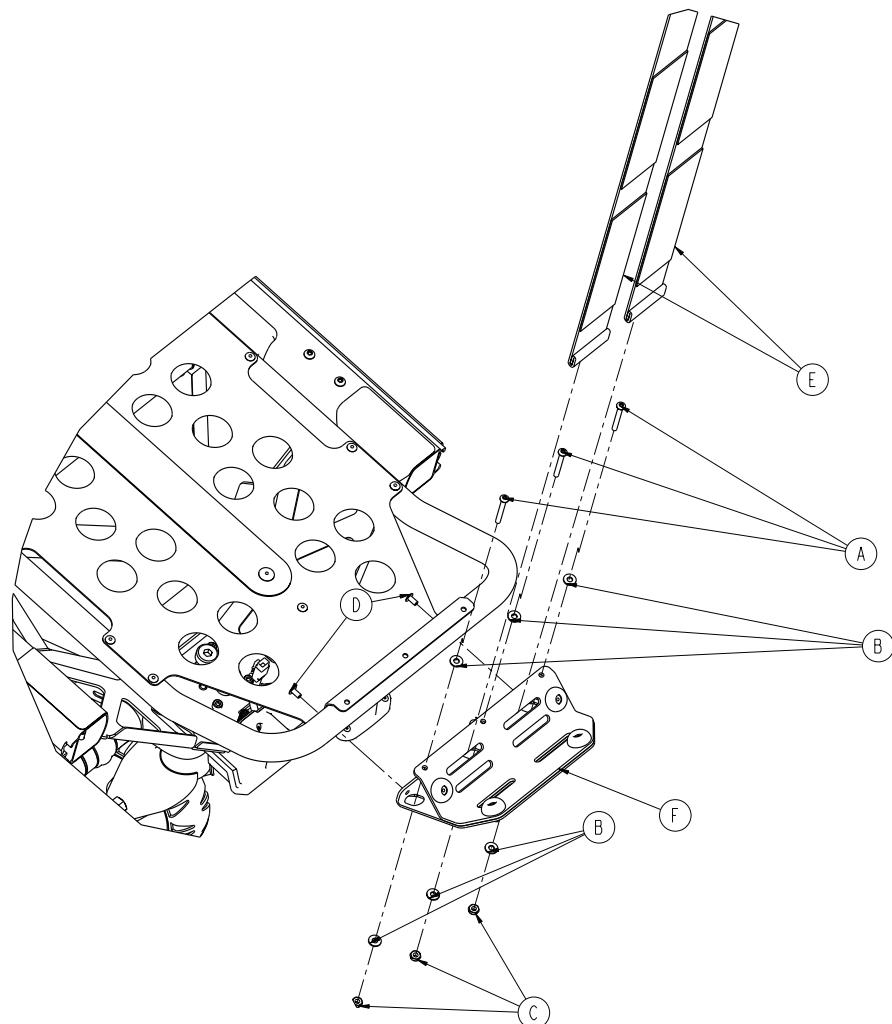
Rév. AA (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	650600350901	Étiquette, EAR	1
B	6070-215-070	Ensemble de potence	1
C	6100-115-051	Soudure de la douille	1
D	6500-101-256	Étiquette, support de perfusion en trois parties, côté gauche du patient	1
E	6070-110-037	Broche pivotante pour support de perfusion	1
F	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	1

Porte-bouteille d'oxygène en option, côté pieds - 6500-240-000

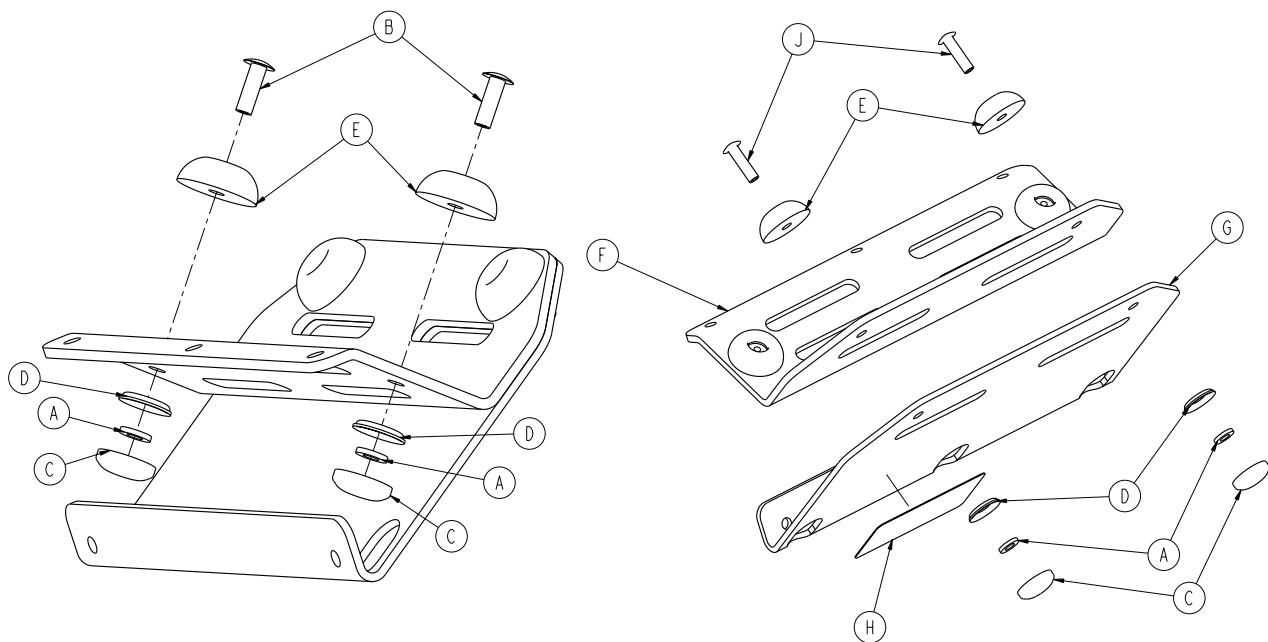
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-862-000	Vis d'assemblage à tête ronde	3
B	0011-001-000	Rondelle plate	6
C	0016-131-000	Écrou hexagonal Nylock	3
D	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	2
E	6060-140-013	Sangle de retenue pour bouteille d'oxygène	2
F	6500-101-040	<i>Ensemble de porte-bouteille d'oxygène (page 119) 1</i>	

Ensemble de porte-bouteille d'oxygène

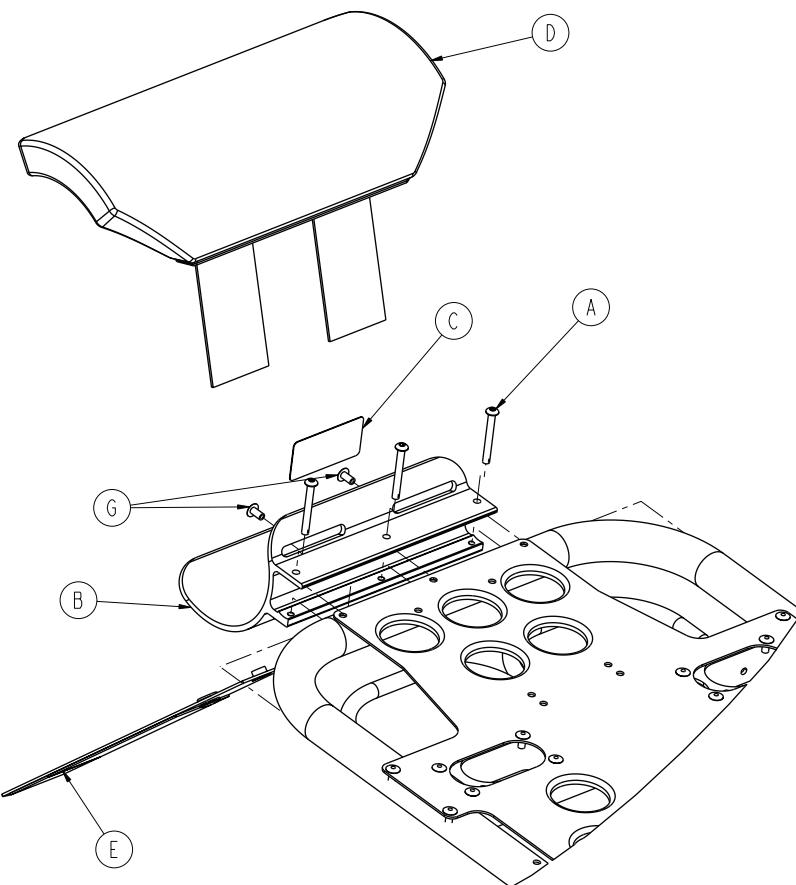
6500-101-040 rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0011-436-000	Rondelle	4
B	0025-133-000	Rivet de la tête du dôme	2
C	0037-055-000	Capuchon de protection noir	4
D	0037-056-000	Rondelle de retenue	4
E	0946-001-155	Butée	4
F	6500-001-239	Plateau	1
G	6500-001-240	Support	1
H	6500-101-257	Étiquette	1
J	0025-086-000	Rivet aveugle	2

Porte-bouteille d'oxygène en option, relève-buste - 6500-241-000

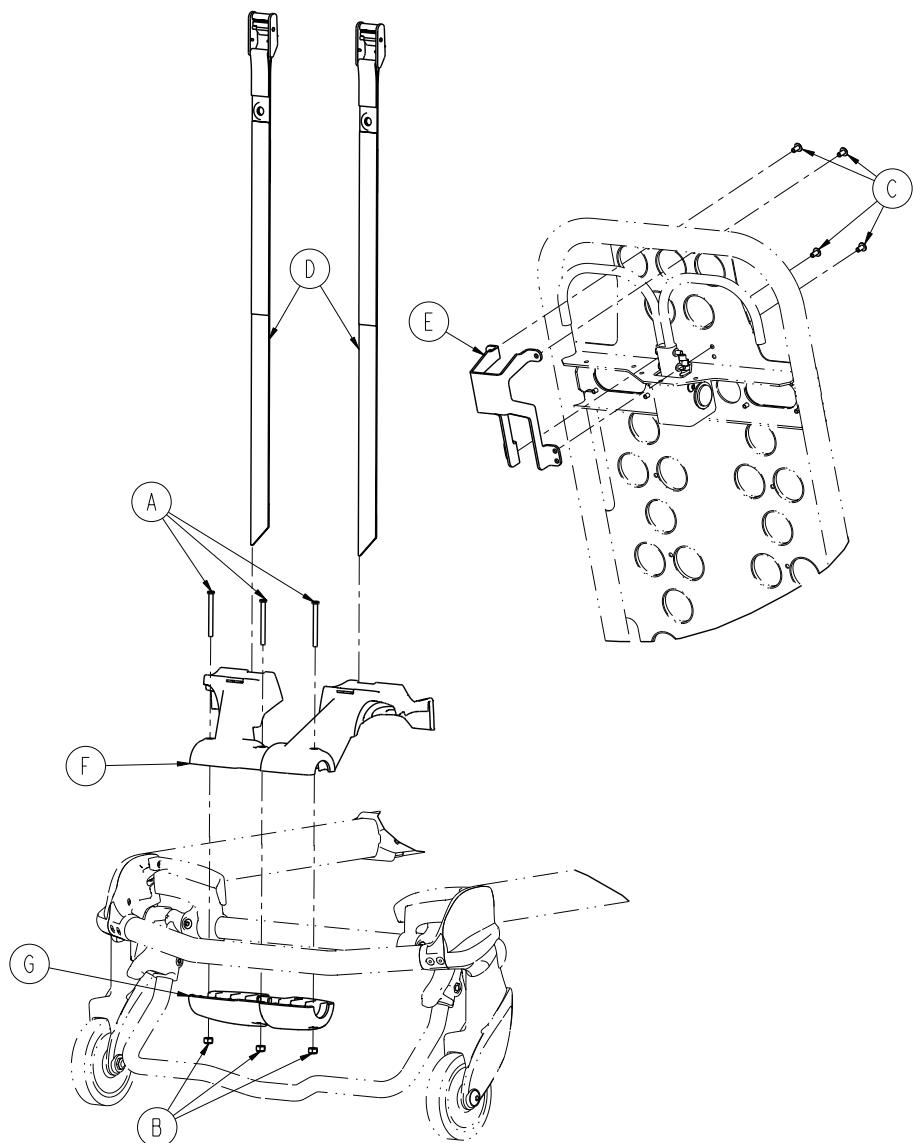
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-636-000	Vis d'assemblage à tête ronde	3
B	6500-001-119	Support oxygène du relève-buste	1
C	6500-101-231	Étiquette, porte-bouteille d'oxygène du relève-buste	1
D	6500-001-260	Couvercle du porte-bouteille d'oxygène du relève-buste	1
E	6500-001-261	Sangle pour porte-bouteille d'oxygène du relève-buste	1
G	0025-079-000	Rivet pop de la tête du dôme	2

Porte-bouteille d'oxygène pour section tête rétractable en option - 6085-046-000

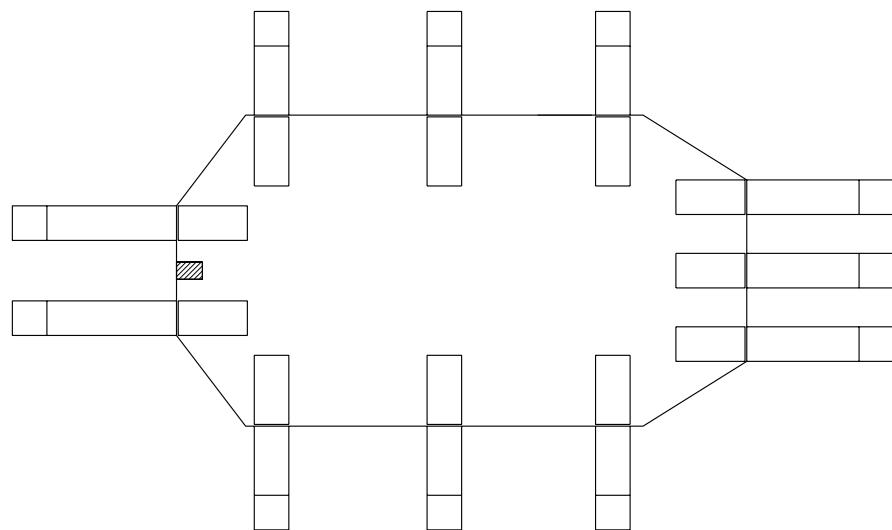
Rév. B (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	0004-656-000	Vis d'assemblage à six pans creux	3
B	0016-002-000	Écrou hexagonal Fiberlock	3
C	0025-079-000	Rivet de la tête du dôme	4
D	6085-001-171	Sangle à oxygène, côté tête	2
E	6085-001-172	Protection oxygène du relève-buste	1
F	6085-001-173	Porte-bouteille d'oxygène, haut	1
G	6085-001-174	Porte-bouteille d'oxygène, inférieur	1

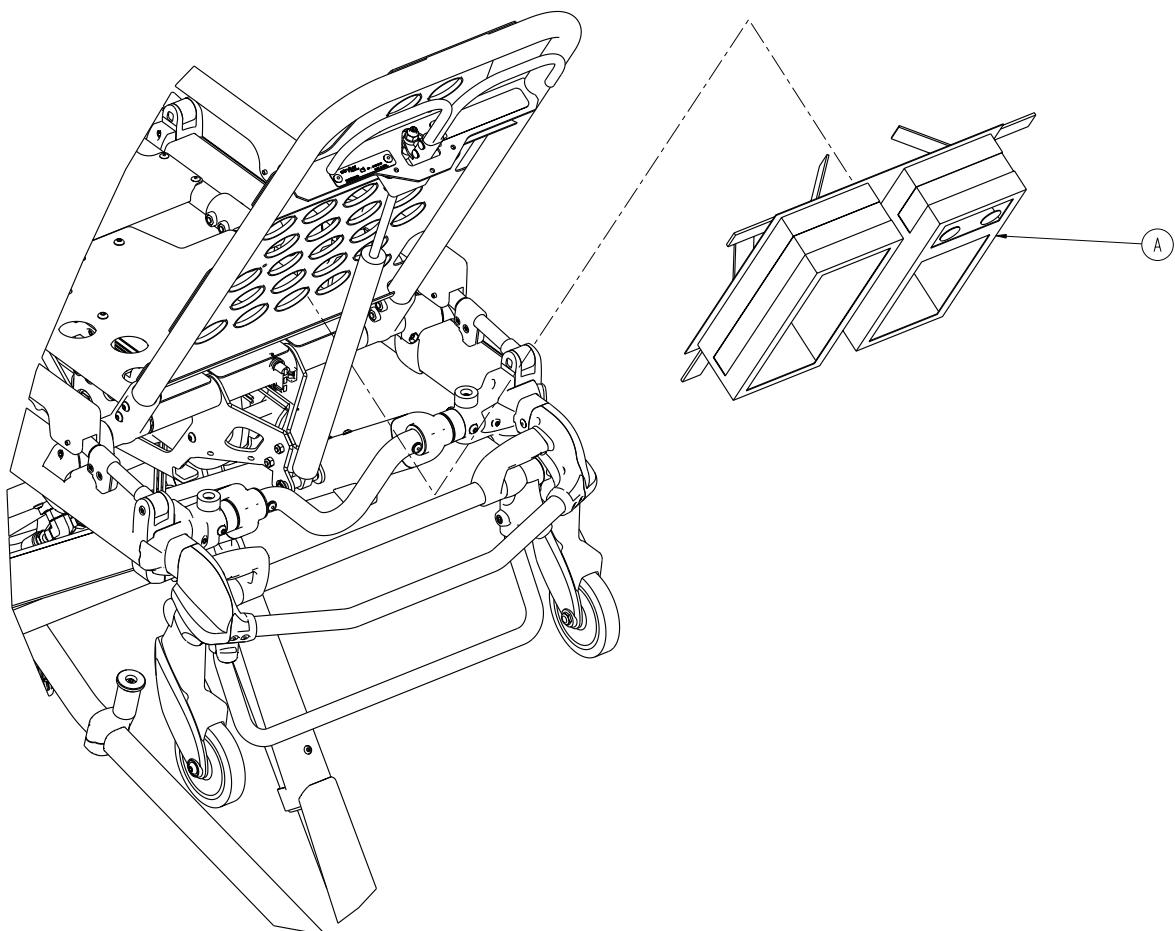
Filet de rangement du châssis en option- 6500-160-000

6500-001-126 rév. AB (référence uniquement)



Poche pour relève-buste en option - 6500-130-000

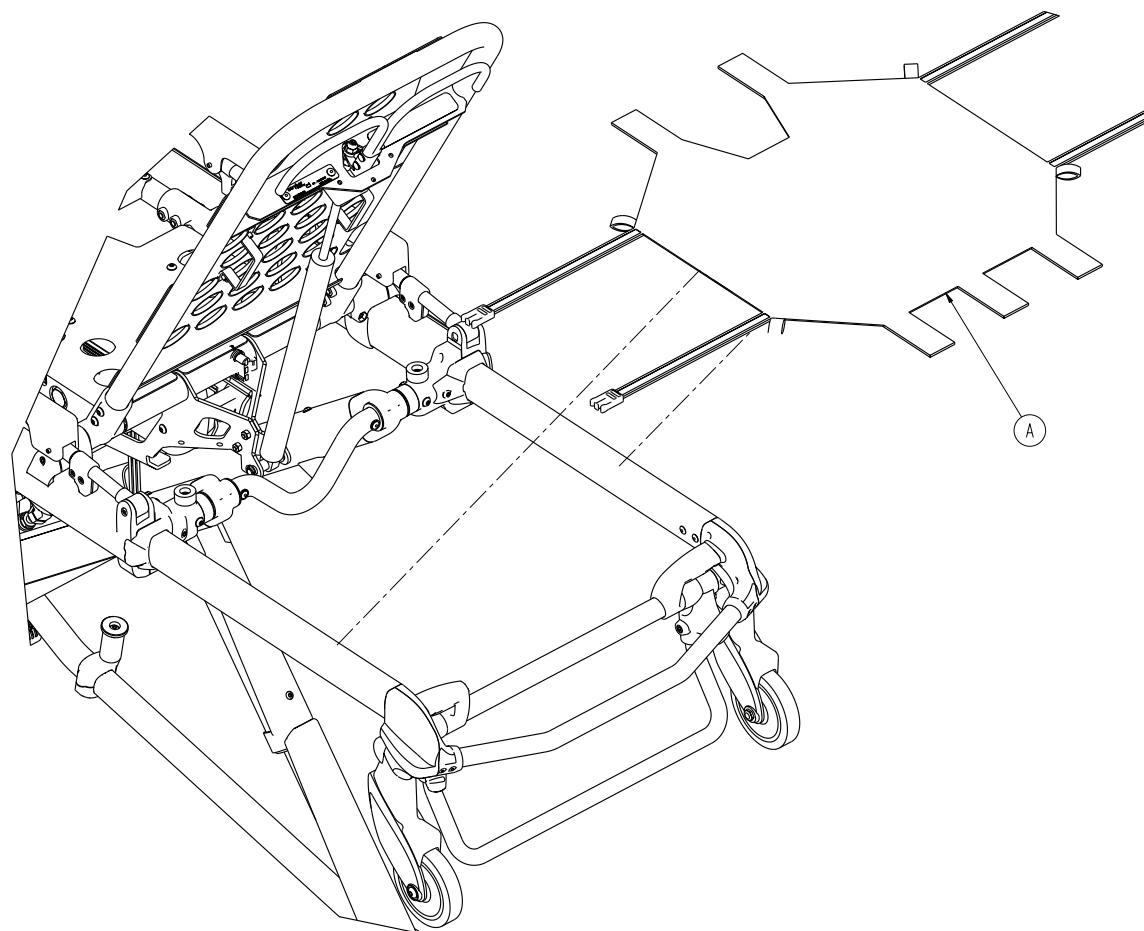
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6500-001-241	Poche de rangement pour relève-buste à poche	1

Compartiment de rangement, côté tête en option - 6085-035-000

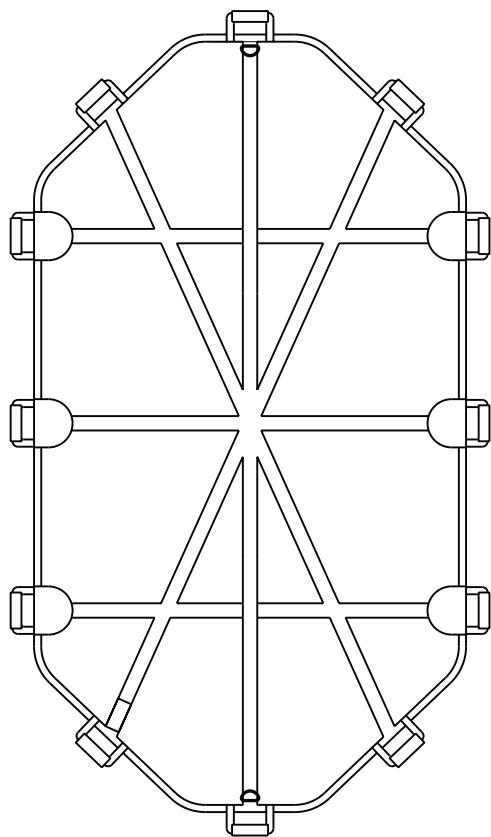
Rév. A (référence uniquement)



Élément	Numéro	Nom	Quantité
A	6085-001-154	Compartiment de rangement côté tête	1

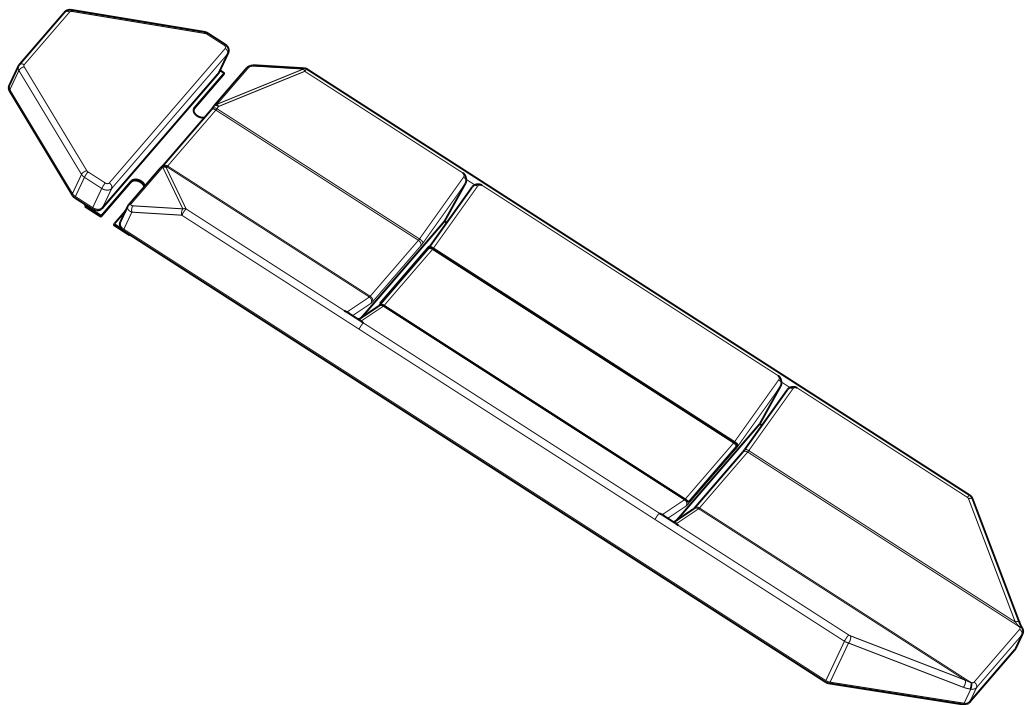
Option de compartiment de transfert

6005-001-001 rév. AA (référence uniquement)



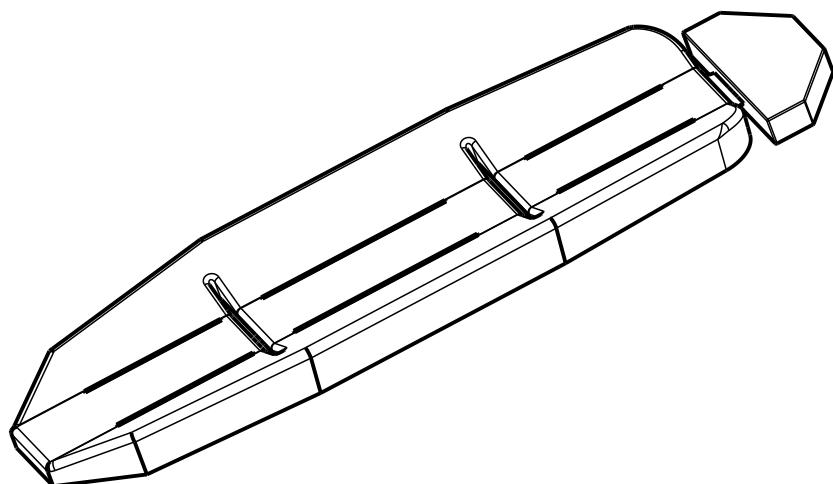
Matelas en option, traversin de relève-jambes - 6506-034-000

6500-002-150 rév. AB (référence uniquement)



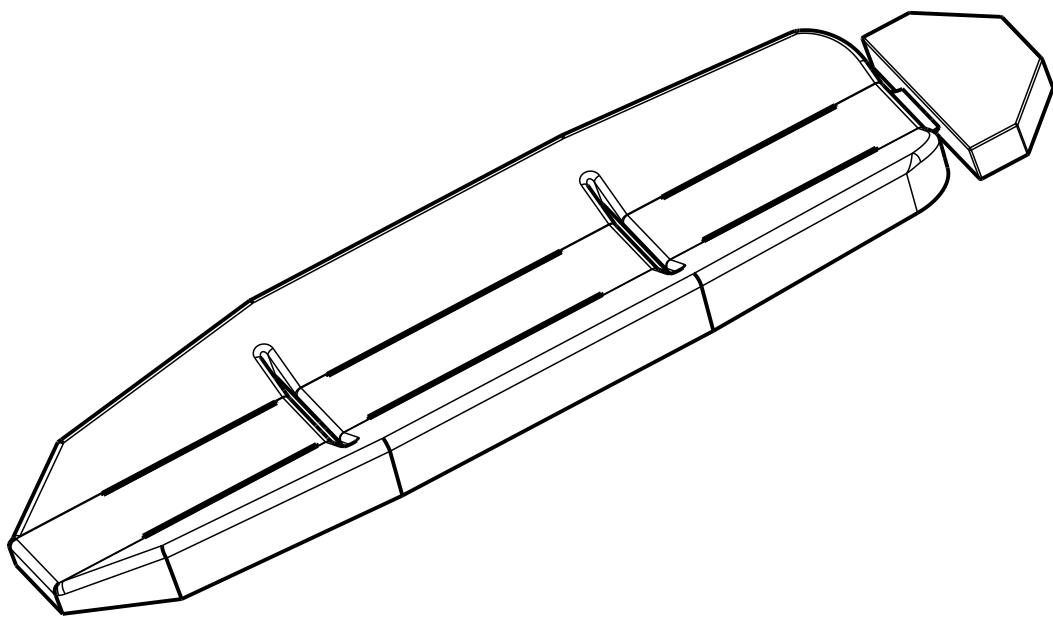
Matelas en option, traversin de relève-jambes, XPS - 6500-003-130

Rév. AB (référence uniquement)



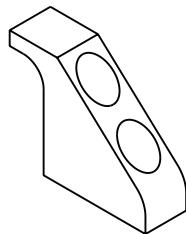
Matelas en option, traversin de relève-jambes, gris, XPS - 6506-041-000

6506-003-130 rév. AB (référence uniquement)

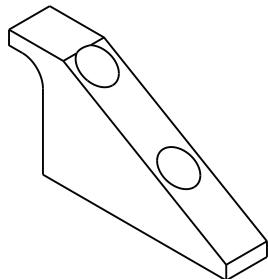


Crochet de sécurité, court - 6060-036-017/Crochet de sécurité, long - 6060-036-018/Crochet de sécurité, J - 6092-036-018

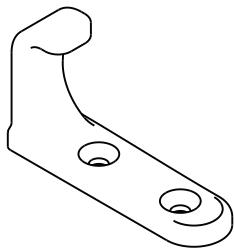
Crochet de sécurité, court - 6060-036-017 rév. A (référence uniquement)



Crochet de sécurité, long - 6060-036-018 rév. D (référence uniquement)



Crochet de sécurité, J - 6092-036-018 rév. A (référence uniquement)



stryker

Stryker Corporation or its divisions or other corporate affiliated entities own, use or have applied for the following trademarks or service marks: **HAVASU, Performance-LOAD, Performance-PRO, Power-LOAD, Power-PRO, RUGGED, SMRT Battery System, Steer-Lock, Stryker, XPR, XPS.** All other trademarks are trademarks of their respective owners or holders.



Stryker Medical
3800 E. Centre Avenue
Portage, MI 49002
USA